

2023

LOLLAND FALSTER

Overraskende meget at byde på

VisitLollandFalster











Indhold / Content / Inhalt

Naturens smukke perler / *Nature's stunning gems* / *Perlen der Natur* **7**
Aktive eventyr / *Active Adventures* / *Aktive Abenteuer* **11**
Rene råvarer og rig gastronomi / *Pure ingredients and rich gastronomy* / *Unverfälschte Zutaten und vielseitige Gastronomie* **14**
Gastronomiske stjerneoplevelser /
Smagfulde oplevelser / *Tasty experiences* / *Geschmackserlebnisse* **16**
Dyrebare dråber / *Fine beverages* / *Edle Tropfen* **18**
Kunst og kultur / *Art and culture* / *Kunst und Kultur* **21**
Dodekalitten **24**
Nykøbing Falster og omegn /
Nykøbing Falster and surroundings / *Nykøbing Falster und Umgebung* **26**
Nysted og omegn / *Nysted and surroundings* / *Nysted und Umgebung* **40**
Maribo og omegn / *Maribo and surroundings* / *Maribo und Umgebung* **46**
Stubbekøbing og omegn /
Stubbekøbing and surroundings / *Stubbekøbing und Umgebung* **60**
Gedser og omegn / *Gedser and surroundings* / *Gedser und Umgebung* **65**
Marielyst og omegn /
Marielyst and surroundings / *Marielyst und Umgebung* **68**
Nakskov om omegn / *Nakskov and surroundings* / *Nakskov und Umgebung* . . . **72**

Ideer til / Ideas for / Ideen für:

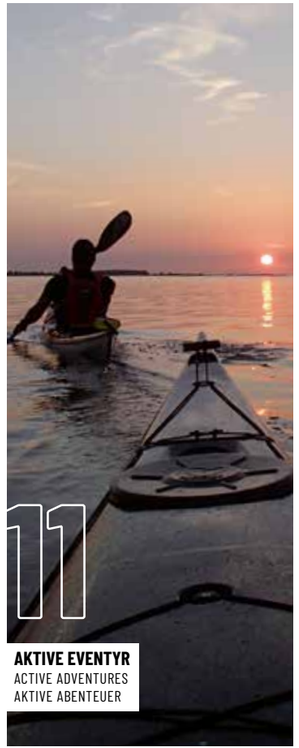
Camping **86**
Overnatning / *Accommodation* / *Unterkünfte* **89**
Restaurant, café, mad & drikke /
Restaurants, café, food & drink / *Restaurants, Cafés, Essen & Trinken* **94**
Shopping **97**
Gårdbutikker / *Farm shops* / *Hofläden* **100**
Aktiv fritid / *Active leisure* / *Aktivurlaub* **103**
Museer, kunst og kultur /
Museums, Arts and culture / *Museen, Kunst und Kultur* **109**
Havne / *Harbours* / *Häfen* **118**













TURISTINFORMATION
Tourist Information
Touristinformation

1 **Maribo Turistbureau**
Banegårdspladsen 11, 4930 Maribo
Tel. +45 54 78 04 96
maribo@visitlf.dk
www.visitlolland-falster.dk

2 **Nakskov Turistbureau**
Axeltorv 3, 4900 Nakskov
Tel. +45 54 92 21 72
nakskov@visitlf.dk
www.visitlolland-falster.dk

3 **Nykøbing Falster Turistinformation**
Færgestræde 1A, 4800 Nykøbing F.
Tel. +45 54 85 13 03
turist@museumlollandfalster.dk
www.visitlolland-falster.dk

4 **Marielyst Turistinformation**
Marielyst Strandvej 54
4873 Væggerløse
Tel. +45 54 13 62 98
turist@marielyst.dk
www.marielyst.dk

5 **Info Café Nysted**
Strandvejen 18, 4880 Nysted
info-cafe@nysted.dk
www.nysted.dk

6 **InfoCaféen Sakskøbing**
Torvet 16, 4990 Sakskøbing
Tel. +45 93 91 49 90
Sakskoebingturist@gmail.com

7 **Info Café Stubbekøbing**
Vestergade 43
4850 Stubbekøbing
Tel. +45 54 44 13 04
infocafe@stubinfo.dk
www.stubinfo.dk

8 **Info Café Gedser - Købmandsgården**
Gedser Landevej 79, 4874 Gedser
Tel. +45 31 18 11 88
kontakt@gedserinfo.dk

Falsters kyst

Foto: Rune Johansen



Foto: Pajor

Marielyst Strand



Foto: @Vejrø



Foto: Daniel Villadsen

Vejrø

Naturens smukke perler

Lolland-Falster er omgivet af en 600 km lang kystlinje, der byder på et smukt varieret, fladt og til tider imponerende barskt landskab med betagende udsigter og fine sandstrande. Dertil kommer de store søer, smalle sunde og talrige små øer, som skaber kulissen til fantastiske vandoplevelser året rundt.

De to naturparker; Naturpark Maribosøerne og Naturpark Nakskov Fjord; byder på et helt unikt dyre- og planteliv, Danmarks mest ørige fjord og det længste stormflodsdige i landet. Ved Hesnæs inviterer Corselitzes dybe skove på fordybelse, ro og fortidsminder.

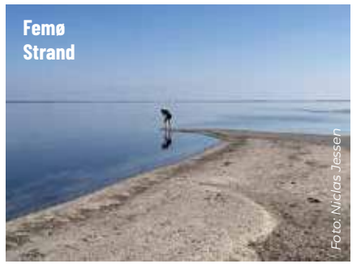
Alsidigheden er stor, mulighederne mange og mindeværdige naturoplevelser for hele familien venter forude.

Opdag Lolland-Falsters natur.
Læs mere på **visitlolland-falster.dk/turist/unikke-naturoplevelser**















NATURE'S STUNNING GEMS

Lolland-Falster is surrounded by a 600-kilometre-long coastline that showcases a beautifully varied, flat and at times impressively rugged landscape with breathtaking views and fine sandy beaches. There are also large lakes, narrow straits and numerous small islands that help create the backdrop for amazing water activities all year round.
Nature Park Maribosøerne and Nature Park Nakskov Fjord both offer completely unique animal and plant life, Denmark's most island-dotted fjord and the longest advanced dyke protection system in the country.
At Hesnæs, the deep forests at Corselitze encourage time for reflection, tranquillity and ancient monuments.
The choice is extensive, the options are endless, and memorable nature experiences for the entire family await.
Discover the nature of Lolland-Falster.
Read more at **visitlolland-falster.com**

PERLEN DER NATUR

Entlang der 600 km langen Küstenlinie der Region Lolland-Falster offenbart sich eine wunderbar abwechslungsreiche, flache und mitunter beeindruckend raue Landschaft mit herrlichen Aussichten und feinen Sandstränden. Hinzu kommen große Seen, schmale Meerengen und zahlreiche Inselchen, die das ganze Jahr über die Kulisse für tolle Wassererlebnisse bilden.
Die beiden Naturschutzgebiete Naturpark Maribosøerne und Naturpark Nakskov Fjord locken mit einer absolut einzigartigen Tier- und Pflanzenwelt, dem inselreichsten Fjord und dem längsten Hochwasserdeich Dänemarks, und in Hesnæs laden die tiefen Wälder bei Corselitze zu innerer Einkehr, Ruhe und zum Entdecken der Bodendenkmäler ein.
Die Vielfalt ist groß und die Möglichkeiten sind zahlreich, sodass sich die ganze Familie auf unvergessliche Naturerlebnisse freuen kann.
Entdecken Sie die Natur der Region Lolland-Falster.
Weitere Infos unter **visitlolland-falster.de**

Naturpark Maribosøerne

Foto: Daniel Villadsen



Foto: Claus Madelung



Foto: Frederik Lorentzen



Foto: Tranströms Falster

Aktive eventyr for alle

Lolland-Falster bugner af muligheder for at holde en aktiv ferie til lands eller til vands. Så pak vandrestøvlerne, spænd cyklerne eller kajakken på bilen, læg fiskestangen klar, for her er der masser af skøn natur, plads og frisk luft til at få pulsen op.

De mange smukke vandre- og cykelruter fører jer ud til smukke strande, gennem dybe skove, til stejle kystlinjer og de åbne vidder. Har I ekstra kilometer i benene, kan I følge den nationale cykelrute N8 eller prøve en tur på mountainbike, som giver hele familien sved på panden.

Havnene giver plads og hjerterum for alle sejlere. Hvis I er mere til at opleve havets frihed fra en kajak eller kano, kan I tage turen langs kysten eller sejle ind i det stille sund mellem øerne.

Hvis det er den grønne plæne, der trækker, så kan I udfordre de talrige golfbaner, hvor I kan nyde både landskab, den friske luft og hinandens selskab.

Find inspiration til Natur & Aktiv ferie på side 103 og på **visitlolland-falster.dk/turist/natur-og-aktiv-ferie/aktiv-ferie**


Foto: BEST-Production


Foto: Daniel Viladsen


Foto: Robin Skjoldborg


Foto: Rasmus Bendix


Foto: Daniel Viladsen

ACTIVE ADVENTURES FOR EVERYONE

Lolland-Falster is full of opportunities for an active holiday on land or at sea. So pack your hiking boots, strap the bikes or kayak to the car and prepare your fishing rod, because there's plenty of stunning scenery, space and fresh air to raise your heart rate.
The many beautiful hiking trails and bike routes lead you to beautiful beaches, through deep forests, to steep coastlines and wide-open expanses. If you still have energy to spare, you can follow the N8 national cycle route or try riding a mountain bike, which is guaranteed to have the entire family breaking a sweat.
The marinas promise space and a warm welcome for any sailor. If you prefer to experience the freedom of the sea from a kayak or canoe, you can take a trip along the coast or sail the tranquil strait between the islands. If you're drawn by the green fairways, try your skills on one of the many golf courses, where you can enjoy the landscape, the fresh air and each other's company. Find active adventures inspiration on page 103 and at **visitlolland-falster.com**

AKTIVE ABENTEUER FÜR JEDEN GESCHMACK

Die Region Lolland-Falster ist für Aktivurlaub an Land und auf dem Wasser wie geschaffen. Ganz gleich, ob Sie die Wanderstiefel schnüren, sich aufs Fahrrad schwingen, das Kajak zu Wasser lassen oder die Angel auswerfen möchten, hier finden Sie jede Menge herrliche Natur, Platz und frische Luft, um sich im Urlaub richtig auszutoben.
Die vielen reizvollen Wander- und Fahrradrouten führen Sie an schöne Strände, durch tiefe Wälder, entlang steiler Küstenabschnitte oder durch offene Landschaften. Wer für noch mehr Kilometer Energie hat, kommt auf dem nationalen Radweg N8 auf seine Kosten, und auch bei einer Mountainbike-Tour kann die ganze Familie ins Schwitzen kommen.
Die gastfreundlichen Häfen bieten reichlich Platz für alle Bootstouristen. Wer im Kajak oder Kanu die Freiheit auf dem Wasser erleben möchte, kann entlang der Küsten oder durch die ruhige Meerenge zwischen den Inseln paddeln.
Wen es aufs Green zieht, kann auf den abwechslungsreichen Golfplätzen sein Können auf die Probe stellen und in netter Gesellschaft die herrliche Landschaft und die frische Luft genießen.
Weitere Infos unter Natur & Outdoor auf **visitlolland-falster.de** und auf Seite 103.


Foto: Bandholm Badehotel


Foto: Miriam Preis

Rene råvarer og rig gastronomi

Med et væld af lokale råvarer lige ved hånden, byder Lolland-Falsters restauranter på smagsoplevelser i særklasse. Tidligere Michelin-kokke imponerer på Restaurant Pomle Nakke ved Falsters smukke østkyst og på det stemningsfulde Bandholm Badehotel med udsigt over Smålandshavet.
Hotel Saxkjøbing garanterer unikke smagsoplevelser med Claus Meyer ved roret og i Nysted sættes den gastronomiske prik over i'et af Restaurant Ö, hvor økologi og sæsonens råvarer er i højsæde.
I Nykøbing tryller Gonzalez-Feilberg, i Nakskov forkæler Restaurant Surt & Sødt dine smagsløg og ved Onsevig fornøjer Den Fuldkomne Fisker smagssanserne. Find inspiration til spisesteder på side 94 og på **visitlolland-falster.dk/turist/gastronomi-guide**

PURE INGREDIENTS AND RICH GASTRONOMY

With a wealth of local produce at their fingertips, Lolland-Falster's restaurants offer a taste experience in a league of their own. Former Michelin chefs impress at Restaurant Pomle Nakke on Falster's beautiful east coast, and at the atmospheric beach hotel Bandholm Badehotel overlooking the sea.
Hotel Saxkjøbing guarantees unique taste experiences with Claus Meyer at the helm, and in Nysted, the gastronomic offering is topped off at Restaurant Ö, where organic and seasonal ingredients are in focus.
In Nykøbing, Gonzalez-Feilberg works his magic, in Nakskov, Restaurant Surt & Sødt will spoil your taste buds and at Onsevig, Den Fuldkomne Fisker will delight your senses.
Find inspiration for where to eat on page 94 and at **visitlollandfalster.com**


Foto: Christina Birch


Foto: Hotel Saxkjøbing


Foto: @felecool

UNVERFÄLSCHTE ZUTATEN UND VIELSEITIGE GASTRONOMIE

Mit einem Füllhorn an lokalen Zutaten bieten die Restaurants der Region Lolland-Falster Geschmackserlebnisse der Extraklasse.
Im Restaurant Pomle Nakke an der reizvollen Ostküste Falsters sowie im stimmungsvollen Bandholm Badehotel mit Aussicht auf das Inselmeer beeindrucken ehemalige Michelin-Köche mit ihrer Kreativität.
Mit Claus Meyer als Chef garantiert das Hotel Saxkjøbing Geschmackserlebnisse der ganz besonderen Art, und in Nysted sorgt das Restaurant Ö mit Schwerpunkt auf Biozutaten der Saison für das gastronomische i-Tüpfelchen.
In Nykøbing zaubert das Restaurant Gonzalez-Feilberg Spezialitäten auf den Tisch, in Nakskov werden die Geschmacksknospen beim Restaurant Surt & Sødt gekitzelt, und bei Onsevig auf Lolland verwöhnt Den Fuldkomne Fisker die Geschmackssinne.
Inspiration für kulinarische Erlebnisse finden Sie auf Seite 94 und unter **visitlollandfalster.de**


Foto: Robin Skjoldborg


Foto: Mikkel Herriba

Smagfulde oplevelser direkte fra Lolland-Falsters muld

Lolland-Falster er kendt for at have Danmarks bedste og fedeste muld – og derfor er her de perfekte præmisser for at producere friske fødevarer, madoplevelser og livsnyderi. Hele året rundt holder gårdbutikker og vejboder åbent og giver jer mulighed for at komme helt tæt på dér, hvor gulerødderne gror, eller hvor ægget bliver lagt.

Gårdbutikken Marielyst sælger friske grøntsager fra egen muld og delikatesser fra Sydhavsøerne. Dalbakkegaard er kendt for sine økologiske kyllinger og Hvidkildegaard ved Kettinge producerer okse- og kalvekød fra limousinekvæg med med fokus på økologi og bæredygtighed. Lammehave Økologi byder på årstidens økologiske frugt og grønt, mel og æg med mere, mens man hos Lolle Frugt og Plantage kan tage på pluk-selv-eventyr i bær- og frugtplantagerne.

Find flere gårdbutikker og inspiration til smagfulde oplevelser på side 100 og på **visitlolland-falster.dk/turist/gastronomi-guide**


Foto: Lammehave Økologi


Foto: Mikkel Herriba


Foto: Robin Skjoldborg



Foto: Lammehave Økologi

SAVOURY EXPERIENCES SOURCED DIRECTLY FROM LOLLAND-FALSTER'S SOIL

Lolland-Falster is known for having Denmark's best, most fertile soil – so we have the perfect conditions for producing fresh food, gastronomic experiences and all the finer things in life. Farm shops and roadside stalls are open all year round, giving you the chance to get close to where the carrots are grown or where the eggs are laid.
The Marielyst farm shop sells fresh vegetables from its own soil and delicacies from the South Sea islands. Dalbakkegaard is known for its organic chickens, and Hvidkildegaard near Kettinge produces limousine beef and veal with a focus on organic produce and sustainability. The farm shop Lammehave Økologi offers seasonal organic fruit and vegetables, flour, eggs and more, while at the plantation Lolle Frugt og Plantage you can go on a pick-your-own adventure and pick berries and fruit. Find more farm shops and inspiration for savoury experiences on page 100 and at **visitlolland-falster.com**

GESCHMACKSERLEBNISSE DIREKT AUS DER ERDE LOLLAND-FALSTERS

Die Region Lolland-Falster ist für die fruchtbarste und nährstoffreichste Erde Dänemarks berühmt und bietet somit auch optimale Voraussetzungen für frische und köstliche Lebensmittel, Geschmackserlebnisse und Genüsse. Bei den ganzjährig geöffneten Hofläden und Straßenverkaufsständen kann man aus nächster Nähe erleben, wo die Möhren wachsen und die Eier gelegt werden.
Gårdbutikken Marielyst etwa verkauft frisches Gemüse aus eigenem Anbau und Delikatessen von den dänischen Südseeinseln. Dalbakkegaard ist für seine Bio-Hähnchen bekannt, und Hvidkildegaard bei Kettinge produziert Limousin-Rinder- und Kalbfleisch mit Fokus auf ökologische Landwirtschaft und Nachhaltigkeit. Lammehave Økologi lockt mit saisonalem Bioobst und -gemüse, Mehl, Eiern und vielem mehr, während Lolle Frugt & Plantage Beeren und Obst zum Selberpflücken anbietet.
Weitere Hofläden und Inspiration für tolle Geschmackserlebnisse finden Sie auf Seite 100 und unter **visitlolland-falster.de**



Dyrebare dråber på Sydhavsøerne

Sydhavsøerne flyder over af gyldne dråber. Det internationalt anerkendte Frederiksdal Kirsebærvin har skabt den fløjlsbløde kirsebærvin, hvor I kan besøge produktionen på godset og komme helt tæt på tønderne.
På det prisvindende Krenkerup Bryggeri brygges øl i europæisk mesterklasse og her kan I følge produktion, nyde en øl og let anretning på deres traktørsted. Fejø, æblernes ø, byder blandt andet på Kernegaardens boblende cider og på Hideaway kan der nydes økologisk vin, picnic og italiensk landkøkken. På Lolland-Falster finder I mange mikrobryggerier og vinerier med tilhørende gårdbutik, prøvesmagninger og mulighed for rundvisning. Østergaard Vinmageri producerer håndlavede specialvine på lokale druer og hos Juels Bryggeri er hele familien med til at forberede humle til lækre øl.

Find inspiration på side 100 og på **visitlolland-falster.dk/dyrebare-draaber**









FINE BEVERAGES IN LOLLAND-FALSTER

The South Sea Islands are overflowing with golden nectar. The internationally renowned winery Frederiksdal Kirsebærvin has created a velvety cherry wine, and you can visit their production facilities on the estate and get up close to the barrels. At the award-winning Krenkerup Brewery, beer is brewed in a European master class and you can follow the production and then enjoy a beer and light meal at their on-site eatery. On Fejø, the island of apples, you can sample Kernegaarden's bubbly cider, and at Hideaway you can enjoy organic wine, picnics and Italian country cooking. There are many microbreweries and wineries on our islands, with farm shops, tastings and tour options. Østergaard Vinmageri, for example, produces handmade speciality wines from local grapes, and at Juels Bryggeri, the whole family helps prepare the hops for the delicious beer. Find inspiration on page 100 and at **visitlolland-falster.com**

EDLE TROPFEN DER REGION LOLLAND-FALSTER

Die dänischen Südseeinseln laufen über vor goldenen Tropfen. Frederiksdal Kirsebærvin hat mit seinen samtweichen Kirschweinen internationale Anerkennung erlangt, und auf dem Gutshof kann man die Produktion besichtigen und die Fässer aus nächster Nähe erleben. In der preisgekrönten Brauerei Krenkerup Bryggeri werden Biere der europäischen Meisterklasse gebraut. Auch hier kann man die Produktion besuchen und im Wirtshaus ein Bier und eine leichte Mahlzeit genießen. Auf der Apfelinsel Fejø stellt Kernegaarden prickelnden Cidre her, während das Weingut Hideaway zu Biowein und italienischer Landküche oder einem Picknick einlädt. Auf unseren Inseln verstecken sich allerhand Mikrobrauereien und Weingüter mit Hofladenverkauf, Verkostungen und Besichtigungsmöglichkeiten. So stellt u. a. Østergaard Vinmageri von Hand gekelterte Spezialweine aus lokalen Trauben her, und bei Juels Bryggeri hilft die ganze Familie beim Vorbereiten des Hopfens für das leckere Bier. Weitere infos finden Sie auf Seite 100 und unter **visitlolland-falster.de**



Trolden, den Frie Vilje
af Thomas Dambo

Foto: Rune Johansen



Fuglsang
Kunstmuseum

Foto: Fuglsang Kunstmuseum



Middelaldercentret

Foto: Rune Johansen



Museumsbanen
Maribo-Bandholm

Kunst og kultur

Er du til spændende kulturhistorie, fortidsminder på stribe, smukke herregårde og slotte eller enestående haver og parker, så er du det helt rigtige sted. Her er rig mulighed for at blive imponeret over historiens vingesus og kulturelle seværdigheder suppleret med lokalt kunsthåndværk, gallerier og museer.

Der er oplevelser for enhver smag, om du er til det internationalt anerkendte kunstmonument Dodekalitten, Maribo Domkirke, en oplevelsesrig dag på Middelaldercentret, ruinen fra Dronning Sophies slot, Danmarks største velbevarede jættestue, Kong Svends Høj, Frilandsmuseet med De Gamle Huse, en skøn barokhave, trolden i Naturpark Maribosøerne eller måske en tur med det ældste køreklare damplokomotiv på Museumsbanen Maribo-Bandholm.

Find inspiration til kunst og kultur på side 109 og på **visitlolland-falster.dk/turist/kunst-og-kultur**


Kristine Vedel
Adeltoft Keramik
Foto: Robin Skjoldborg


Frilandsmuseet - De Gamle Huse
Foto: Rune Johansen


Dodekalitten
af Thomas Kadziola
Foto: Philip Duckwitz


Stovby
Glaspusteri


Halskov
Vænge
Foto: Robin Skjoldborg


Maribo Domkirke
Foto: Rune Johansen

ART AND CULTURE

If you're looking for exciting cultural history, ancient monuments by the score, fine manor houses and castles, or unique gardens and parks, then you're in the right place. There is ample opportunity to be impressed by the history and cultural sights, complemented by local glass and ceramic crafts, galleries and museums.
There is something for every taste and plenty to do and see, including the internationally renowned art monument Dodekalitten, Maribo Cathedral, an enlightening day at the Medieval Centre, the ruins of Queen Sophie's castle, Denmark's largest well-preserved passage grave, Kong Svends Høj, the Open Air Museum with the Old Houses, a beautiful baroque garden or perhaps a ride on the oldest working steam locomotive at the railroad museum Museumsbanen Maribo-Bandholm. Find arts and culture inspiration on page 109 and at **visitlolland-falster.com**

KUNST UND KULTUR

Wer sich für spannende Kulturgeschichte interessiert und von Bodendenkmälern, schönen Gutshöfen und Schlössern oder einzigartigen Gärten und Parks nicht genug bekommen kann, ist hier genau richtig. Die Region bietet vielfältige Möglichkeiten, den Flügelschlag der Geschichte zu spüren und kulturelle Sehenswürdigkeiten zu erleben, das lokale Glas- und Keramik-Kunsthandwerk zu bestaunen und allerhand Galerien und Museen zu besuchen. Für jeden Geschmack ist etwas dabei – sei es das international anerkannte Kunstmonument Dodekalitten, der Dom von Maribo, ein erlebnisreicher Tag im Mittelaltercenter, die Ruinen von Königin Sophies Schloss, das größte gut erhaltene Ganggrab Dänemarks, der Grabhügel Kong Svends Høj, das Freilichtmuseum De Gamle Huse, ein schöner Barockgarten oder vielleicht eine Fahrt mit der ältesten noch fahrtüchtigen Dampflok Dänemarks, der Maribo-Bandholm-Museumsbahn. Inspiration für kunst und kultur finden Sie auf Seite 109 und unter **visitlolland-falster.de**









Stenskulpturerne vokser frem med Smålandsfarvandet i horisonten. De musikalske toner midt i landskabet vidner om, at det underjordiske er vækket til live mellem mark og hav. De tolv stenstøtter på 7-9 meter er skabt af billedhugger Thomas Kadziola, som enorme hoveder der alle vender mod centrum af den store cirkel på 40 meter i diameter. Under en kreds af siddesten er indbygget et lydanlæg, der lader de rumlige elektroakustiske toner klinge i døgnets lyse timer året rundt. Det er hygge og uhygge, jord og ånd, virkelighed og magi, der møder hinanden ved Dodekalitten.

Dodekalitten er et af Lolland-Falsters mest spektakulære kunstværker

DODEKALITTEN
Experience · Culture · Music

The Dodecalith is one of Lolland-Falster's most spectacular works of art. The stone sculptures rise from the ground against a backdrop of the Smålandsfarvandet waterway. The musical sounds coming from the landscape hint at a subterranean world that has come to life between the sea and the fields. Created by sculptor Thomas Kadziola, twelve menhirs, each 7-9 metres high, have been carved into heads that all face inwards towards the centre of a circle approx. 40 metres in diameter. Under a circle of 'sitting' stones is a built-in sound system that emits spatial, electroacoustic sounds during daylight hours all year round. The Dodecalith creates an atmosphere of both fear and comfort, earth and spirit, reality and magic, and it simply must be experienced.

DODEKALITTEN
Erlebnisse · Kultur · Musik

Dodekalitten ist eines der spektakulärsten Kunstwerke der Region Lolland-Falster. Hoch über dem Inselmeer erhebt sich inmitten der Landschaft eine Gruppe steinerner Skulpturen, von musikalischen Klängen untermalt, die das Gefühl erzeugen, als wären hier unterirdische Kräfte zwischen Land und Meer zum Leben erweckt worden. Zwölf von Bildhauer Thomas Kadziola behauene 7-9 Meter hohe Steinsäulen bilden einen Kreis von 40 Metern Durchmesser, ihre Gesichter dem Betrachter in der Mitte zugewandt. Tagsüber ertönen von den Sitzsteinen zwischen den Skulpturen dank einer darunter installierten Tonanlage räumliche elektroakustische Klänge. Bei Dodekalitten treffen Sinnliches und Übersinnliches, Erde und Geist, Wirklichkeit und Magie aufeinander.



Foto: Peter Larsen

NYKØBING FALSTER

www.voresnykobing.dk
www.guldborgsundzoo.dk
www.nyk-revy.dk
www.middelaldercentret.dk

Byliv
Oplevelser
Historie



Foto: Peter Larsen





Foto: Guldborgsund Zoo

Nykøbing Falster er byen, hvor du kan mærke et aktivt byliv, opleve både nuet og historiens vingesus, smage på og dufte til Lolland-Falsters mange nuancer. I centrum ligger byens flotte og hyggelige torv, hvor I kan lade tiden stå stille i en af gyngebænkene, mærke byens puls eller måske nyde underholdningen fra scenen sammen med en god frokost. Ikke langt derfra ligger det farverige latinerkvarter med mange små og spændende specialbutikker side om side med serviceerhverv, galleri og anderledes spisesteder. Nykøbing F. blev i øvrigt kåret som Danmarks bedste handelsby for byer under 20.000 indbyggere.

Nykøbing Falster er byen, hvor du kan mærke et aktivt byliv

NYKØBING FALSTER
Urban scene · Experiences · History

Get a feel for the active urban scene in Nykøbing Falster.
Nykøbing Falster is the town where you can take in the active urban life, experience both the past and present, and taste and smell the many nuances of Lolland-Falster. The town centre has a beautiful and quaint square, where you can let time stand still in one of the rocking benches, enjoy the town's vibrant vibe or perhaps enjoy the entertainment from the stage along with a tasty lunch. Not far away is the vibrant Latin Quarter featuring many small and interesting speciality shops alongside services, galleries and a variety of eateries. Nykøbing F. was voted Denmark's best commercial town for towns with fewer than 20,000 inhabitants.

NYKØBING FALSTER
Stadtleben · Erlebnisse · Geschichte

Nykøbing Falster ist eine aktive Stadt mit lebhafter Atmosphäre.
Nykøbing Falster ist eine lebhafte Stadt, in der man sowohl das Hier und Jetzt genießen als auch den Flügelschlag der Geschichte und die vielen Facetten der Region Lolland-Falster mit allen Sinnen erleben kann. Im Herzen der Stadt lädt der attraktive und gemütliche Marktplatz zu einer Auszeit ein. Hier kann man auf den Schaukelbänken entspannen, den Puls der Stadt spüren oder auch bei einem guten Mittagessen die Unterhaltung auf der Bühne genießen. Nicht weit entfernt lockt das bunte Altstadtviertel mit vielen kleinen, interessanten Fachgeschäften Tür an Tür mit Dienstleistungsbetrieben, Galerien und außergewöhnlichen Gaststätten. Nykøbing F. wurde übrigens als schönste Einkaufsstadt Dänemarks mit unter 20.000 Einwohnern ausgezeichnet.



Foto: Peter Lorsen

NYKØBING FALSTER

www.voresnykobing.dk
www.guldborgsundzoo.dk
www.nyk-revy.dk
www.middelaldercentret.dk

Byliv
Oplevelser
Historie



Foto: Peter Lorsen





I hovedgaderne ligger de større butikker, og det skaber et varieret handelsliv i Lolland-Falsters største handelsby. Året rundt har Nykøbing Falster et attraktivt kulturliv med masser af teater, musik og andre optrædener. Om sommeren er perlen den humoristiske og traditionsrige revy, men også på gader og stræder er der ofte musik, events og oplevelser. Vil du mærke det historiske vingesus fra det gamle Nykøbing og omegn, så bør du besøge bymuseet i centrum eller Middelaldercenteret, mens Guldborgsund Zoo & Botaniske Have inviterer jer inden for til en verden af herlige dyreoplevelser – her kan nemt bruges mange timer i den hyggelige have. Der er et skønt maritimt liv på byens havn med lystbåde, vandsport, et særligt Vinoteque samt restauranter og barer på Slotsbryggen. Der er gode muligheder for overnatning på byens hoteller eller på et af de mange B&B's.

I Nykøbing Falster er der garanti for gode oplevelser og hyggelige dage for hele familien

NYKØBING FALSTER
Urban scene · Experiences · History

In Nykøbing Falster, you are guaranteed great experiences and lovely days for the whole family. The larger shops are located on the high streets, and this creates a varied retail and business scene in Lolland-Falster's biggest commercial town. Nykøbing Falster boasts a year-round vibrant cultural scene with a rich offering of theatre, music and other performances. During summer, the humorous and traditional revue is the real gem of the town, but there is also music, events and other experiences along the streets and alleyways. If you want to feel the presence of history in old Nykøbing and the surrounding area, you should visit the centrally located town museum or the Medieval Centre. Guldborgsund Zoo & Botanical Gardens offer a wealth of wonderful animal life, and you can while away many hours in the gardens here. There is a wonderful maritime scene at the town marina, with yachts and water sports, a special Vinoteque as well as restaurants and bars in the Slotsbryggen area. There are many options for good accommodation at the town's hotels or one of the many B&Bs.

NYKØBING FALSTER
Stadtleben · Erlebnisse · Geschichte

Nykøbing Falster ist ein Garant für tolle Erlebnisse und Hygge für die ganze Familie. Mit den größeren Geschäften an den Hauptstraßen zeichnet sich die bedeutendste Einkaufsstadt der Region Lolland-Falster durch eine sehr vielfältige Geschäftswelt aus. Das ganze Jahr über bietet Nykøbing ein attraktives Kulturleben mit vielen Theater-, Musik- und sonstigen Darbietungen. Im Sommer zählt die humoristische, traditionsreiche Revue zu den Highlights, aber auch in den Straßen stehen oftmals Musik, Events und andere Aktivitäten auf dem Programm. Wer das historische Flair des alten Nykøbing und Umgebung spüren möchte, sollte sich das Stadtmuseum im Zentrum und das Mittelaltercenter nicht entgehen lassen. Beim Guldborgsund Zoo & Botanisk Have wartet wiederum eine Welt voller toller Tiererlebnisse; der gemütliche Garten ist ein Garant für viele schöne Stunden. Am Hafen herrscht eine besondere maritime Atmosphäre – mit Yachten, Wassersport, einer besonderen Vinoteque sowie den Gaststätten und Bars des Viertels Slotsbryggen. Gute Übernachtungsmöglichkeiten bieten sowohl die Hotels als auch die vielen B&B-Unterkünfte der Stadt.



KROKODILLE ZOO
Ovstrupvej 9
4863 Eskilstrup

www.krokodillezoo.dk

Oplevelse
Dyr
Natur

Travelers' Choice 2022

KROKODILLE ZOO









Tag familien under armen og bevæg jer på gangbroer hen over klodens sidste herskende krybdyr, som snor sig igennem en enestående tropehal sprængfyldt med fantastiske nyheder. Oplevelserne er mange, bl.a. kan du opleve kæmpeskildpadderne i deres nye oase, Orinoco krokodillernes fantastiske rejse fra og til Venezuela - og meget mere.
Som det eneste sted i Skandinavien, kan du nyde synet af solbadende krokodiller udendørs. Se vores pumaer sno sig gennem terrænet og fordyb dig i synet af vores vidunderlige træleoparder. Og meget mere. Ses vi?

Den nye tropehal åbner dørene i påsken - Krokodille Zoo's største nyhed nogensinde

CROCODILE ZOO

Experiences · Activities · Nature

Krokodille Zoo's biggest news ever – the new tropical hall opens its doors at Easter. Bring the whole family for a walk above the planet's last ruling reptiles on walkways that wind through a unique tropical hall packed with amazing novelties. Experience the giant tortoises in their new oasis, the amazing journey of the Orinoco crocodiles from Venezuela and back – and much more. This is the only place in Scandinavia where crocodiles can be observed sunbathing outdoors! Watch mountain lions roam the terrain and let yourself be mesmerised by our clouded leopards. And much more. See you there?

KROKODILLE ZOO

Erlebnisse · Tiere · Natur

Der Krokodil Zoo eröffnet zu Ostern seine bisher größte Neuheit: eine neue Tropenhalle. Entdecken Sie mit ihrer Familie die letzten Reptilien unseres Planeten – bei einer abenteuerlichen Expedition auf Stegen, die sich durch eine einzigartige Tropenhalle mit vielen aufregenden Neuheiten schlängeln. Hier gibt es viel zu erleben, von den Riesen-schildkröten in ihrer neuen Oase bis hin zur erstaunlichen Reise der Orinoko-Krokodile von und nach Venezuela – und noch so einiges mehr. Als einziger Ort in Skandinavien bietet der Zoo die Möglichkeit, Krokodile im Freien beim Sonnenbaden zu beobachten. Auch die geschmeidigen Pumas und unsere wunderbaren Nebelparder faszinieren jeden Besucher. Und es gibt noch viel mehr zu entdecken. Sehen wir uns?

MIDDELALDERCENTRET

Ved Hamborgskoven 2, 4800 Nykøbing F.
www.middelaldercentret.dk



Historie
Museum
Oplevelser

Tag med på en tidsrejse 610 år tilbage. Her træder I ind gennem porten til Sundkøbing og mødes af torvekoner og soldater, håndværkere og handelsmænd. Bålrøgen går lige i næsen. Her er ridderturneringer og mulighed for at se bliden, den store kastemaskine, i aktion.

Velkommen til Middelaldercentret med spændende historiske oplevelser for hele familien.

THE MEDIEVAL CENTER

History · Museum · Experiences

Take a trip 610 years back in time. Step through the gate of Sundkøbing and be greeted by market traders and soldiers, craftsmen and merchants. The bonfire smoke goes right up your nose. There are jousting tournaments and the chance to see the trebuchet in action. Welcome to the Medieval Center, with exciting historical experiences for the whole family.

DAS MITTELALTERCENTER

Geschichte · Museum · Erlebnisse

Machen Sie eine Zeitreise 610 Jahre zurück. Hinter dem Stadttor der Mittelalterstadt Sundkøbing werden Sie von Marktfrauen und Soldaten, Handwerkern und Kaufleuten begrüßt. Der Rauch der Feuerstellen kitzelt in der Nase. Neben Ritterturnieren zählt die große Steinschleuder, die sogenannte Blide, zu den besonderen Attraktionen. Das Mittelaltercenter heißt Sie mit spannenden historischen Erlebnissen für die ganze Familie willkommen.



Middelaldercentret





FEMERN A/S UDSTILLINGS-CENTER

Rødbyhavn, Havnegade 2,
4970 Rødby

Gratis indgang
UDSIGTSPLATFORM:
For enden af Gl. Badevej
i Rødbyhavn

Free admission
VIEWING PLATFORM:
At the end of Gl. Badevej
in Rødbyhavn

Eintritt frei
AUSSICHTSPLATTFORM:
Am Ende des Gl. Badevej
in Rødbyhavn

Foto: Kristian Danielsen - Copyright Femern A/S

Verdens længste tunnel – Femern-forbindelsen

Kom tæt på Danmarks største anlægsprojekt og verdens længste sænketunnel på 18 km. Byggeriet er startet og vil stå færdigt i 2029, hvor tunnellen kommer til at forbinde Rødby med Femern, der ligger ved den nordøstlige tyske kyst. I Rødbyhavn kan I gå en tur på udsigtsplatformen og se det storslåede byggeri med egne øjne og bagefter se udstillingen i besøgscentret, som viser alle facetter af byggeriet med billeder, modeller og film.

Læs mere på **www.femern.com/da**

The world's longest immersed tunnel – the Fehmarn Belt Fixed Link. Get up close to Denmark's largest construction project and the 18-kilometre-wide immersed tunnel that is the longest of its kind in the world. Construction has already started and will be completed in 2029, when the tunnel will connect Rødby with Fehmarn, which is located on the northeastern German coast. In Rødbyhavn, you can take a walk along the viewing platform and see the magnificent project with your own eyes. Afterwards, you can see the exhibition in the visitor centre, which presents all aspects of the construction site with pictures, models and films.
Read more at **www.femern.com**

Der längste Tunnel der Welt - die Fehmarnbeltquerung. Erleben Sie Dänemarks größtes Bauprojekt für den mit 18 km längsten Absenktunnel der Welt. Die Bauarbeiten haben bereits begonnen und werden 2029 abgeschlossen sein; der Tunnel wird dann Rødby auf Lolland mit Fehmarn in Deutschland verbinden. In Rødbyhavn können Sie bei einem Besuch der Aussichtsplattform die riesige Baustelle mit eigenen Augen erleben, während im Besucherzentrum die vielen Facetten des Bauprojekts durch Bilder, Modelle und Filme veranschaulicht werden.
Weitere Infos unter **www.femern.com/de**



GULDBORGSUND ZOO & BOTANISK HAVE

Østre Alle 97
4800 Nykøbing Falster

www.guldborgsundzoo.dk

Dyr / Planter
Sjove legepladser
Arrangementer

Træd ind i den 90 år gamle og vildt hyggelige zoologiske have. Guldborgsund Zoo & Botanisk Have byder på alverdens dyr, som du kan opleve i øjenhøjde og sjove og vilde legepladser. Du kan møde kapucineraberne Knud og Mona, der holder øje med dagens gæster. Bæltedyrene har mere travlt med at grave underjordiske gange. Hos pingvinerne nyder de et afslappende dyreliv i solens varme stråler eller tager et dyk i vandet. I BørneZoo står alle ponyerne og gederne klar til at blive klappet af alle dyreglade børn og voksne. På de sjove legepladser med svævebane og klatretårne er der masser af tid til abekattestreger og afslapning for hele familien. Tag familien med på en vildt hyggelig dag sammen i Guldborgsund Zoo & Botanisk Have.

Guldborgsund Zoo er meget mere end dyr. Det er leg, hygge og nærvær for store og små







GULDBORGSUND ZOO & BOTANICAL GARDEN

Animals / Plants · Fun playgrounds · Events

Guldborgsund Zoo is much more than just animals. It's play, fun and quality time together for all ages. Enter the wildly cosy 90-year-old zoo. Guldborgsund Zoo & Botanical Garden has all kinds of animals that you can meet at eye level, along with fun and wild playgrounds. You can meet capuchin monkeys Knud and Mona, who keep guests company every day. The armadillos are busy digging underground passages. The penguins enjoy relaxing in the warm rays of the sun or taking a dip in the water. In the Children's Zoo, ponies and goats are ready to be petted by all the excited children and adults. The fun playgrounds with zip wires and climbing towers offer plenty of time for monkey business and relaxation for the whole family. Bring the family and have a great day together at Guldborgsund Zoo & Botanical Garden.

GULDBORGSUND ZOO & BOTANISCHER GARTEN

Tiere / Pflanzen · Lustige Spielplätze · Veranstaltungen

Guldborgsund Zoo ist viel mehr als nur Tiere. Hier warten Spiel, Spaß und gemeinsame Erlebnisse für Groß und Klein. Willkommen im 90 Jahre alten, tierisch gemütlichen Zoo. Beim Guldborgsund Zoo & Botanisk Have gibt es Tiere aus aller Welt sowie lustige und wilde Spielplätze zu entdecken. Die Kapuzineraffen Knud und Mona beobachten neugierig die Besucher, während sich die Gürteltiere lieber darauf konzentrieren, unterirdische Gänge zu graben. Die Pinguine gehen das Leben entspannt an, genießen die Wärme der Sonnenstrahlen oder einen Sprung ins kühle Nass. Im Kinderzoo freuen sich die vielen Ponys und Ziegen auf Streicheleinheiten von allen tierbegeisterten Kindern und Erwachsenen. Die lustigen Spielplätze mit Seilrutsche und Klettertürmen bieten jede Menge Gelegenheit zum Toben – kurzum, Affenspaß und Entspannung für Jung und Alt. Beim Guldborgsund Zoo & Botanischer Garten wartet ein tierisch gemütlicher Tag auf die ganze Familie.



KIRPPU
Guldborgsundcentret 3
4800 Nykøbing Falster

www.kirppu.dk

Genbrugsguld
Butik / Oplevelse
Bæredygtighed

Kirppu
Loppesupermarked







Dyk ned i den danske kultur og oplev den lokale historie igennem de tusindvis af loppefund i Kirppu Loppesupermarked Nykøbing Falster. De danske kulturskatte fortæller hver deres unikke historie, og lader dig komme helt ind under huden på danskerne. Massevis af klassikere der har været med til at definere den danske og lokale historie, gemmer sig på de mere end 270 stande i det 800 m² store genbrugsunivers.
Når du er blevet ét med den lokale kultur i Nykøbing Falster, har du mulighed for at blive dus med 23 andre butikker fyldt med lokalhistorie, besøg hjemmesiden og opdag hvor mangfoldig den danske kultur er **www.kirppu.dk**

Få en eventyrlig ferie med genbrugsguld og loppeskatte

KIRPPU
Recycled Treasure · Shop / Experience · Sustainability

Upcycle your holiday with second-hand treasures and flea market finds. Dive into Danish culture and discover local history while sifting through thousands of flea market finds at the Kirppu Loppesupermarked in Nykøbing Falster. The Danish cultural treasures each tell their own unique story and let you explore the lives of Danes. You will find many of the classics that helped define Danish and local history in the more than 270 stands of the 800m² second-hand universe. Once you've dipped your toes into the local culture in Nykøbing Falster, further 23 shops filled with local history await your discerning eye - visit the website and discover the diversity of Danish culture **www.kirppu.dk**

KIRPPU
Altgold · Geschäft / Erlebnis · Nachhaltigkeit

Altgold und Flohmarktschätze machen Ihren Urlaub zu einem Abenteuer. Beim Secondhand-Markt Kirppu in Nykøbing Falster laden Tausende von Flohmarktschätzen dazu ein, in die dänische Kultur und die lokale Geschichte einzutauchen. Hinter jedem Objekt verbirgt sich eine einzigartige Geschichte, die Sie den Dänen und ihrem Kulturgut näher bringt. An den über 270 Ständen im 800 m² großen Secondhand-Universum verstecken sich jede Menge Klassiker, die die dänische und lokale Geschichte mit geprägt haben. Wenn Sie mit der regionalen Kultur in Nykøbing Falster vertraut geworden sind, warten noch 23 weitere Geschäfte von lokalhistorischem Interesse auf Sie. Besuchen Sie auch die Website und entdecken Sie die breite Vielfalt der dänischen Kultur: **www.kirppu.dk**











LABYRINT LOLLAND-FALSTER

Niels Clausens Vej 2b
4891 Toreby L.
Tel. +45 25 53 00 83
www.labyrint-lollandfalster.dk



Labyrint · Familiespil · Trækunst

Labyrint Lolland-Falster ligger i Toreby. Her kan I finde vej i stisystemet ved hjælp af jeres paratviden. Der er spørgsmål til alle aldersgrupper og med forskellige temaer. I Labyrinten er opsat sjove familiespil og trækunst inspireret af H.C. Andersens eventyr. Rundt omkring i lysningerne er der små hyggekroge, hvor I kan nyde jeres medbragte mad og drikke. Der kan forudbestilles en picnickurv. Hunde i snor er meget velkomne. Få et billede af din hund med i hundegalleriet på raftehegnet og på vores hjemmeside. Slut turen af med lidt godt fra Labyrintens lille kiosk, og hyg jer med et brætspil i Stakladen. Velegnet til familier, små og store grupper, alle aldre. Tilgængelig for barnevogn, kørestole mv. Åben fra 1. april til 29. oktober 2023.

LOLLAND-FALSTER LABYRINTH

Family games · Wood art · Labyrinth

You can find your way around the trails in Lolland-Falster Labyrinth using your general knowledge. There are questions with different themes in English. On the way you will encounter fun family games and wood art. Packed lunches may be enjoyed in the Labyrinth. Picnic baskets can be pre-ordered. Accessible for prams, pushchairs, wheelchairs, etc. Dogs allowed.

DAS LOLLAND-FALSTER-LABYRINTH

Familienspiele · Holzkunst · Labyrinth

Im Lolland-Falster-Labyrinth sind Allgemeinwissen und Teamarbeit gefragt, um den Weg durch den Irrgarten zu finden. Es gibt Fragen für jede Altersgruppe und zu unterschiedlichen Themen, auch auf Deutsch. Unterwegs warten lustige Familienspiele und Holzskulpturen. Hunde an der Leine sind herzlich willkommen. Bringen Sie gern ein Foto Ihres Vierbeiners für unsere Hundegalerie am Holzlattenzaun und auf unserer Homepage mit. Der Verzehr von mitgebrachten Speisen und Getränken ist erlaubt; auf Vorbestellung werden auch Picknickkörbe angeboten. Runden Sie Ihren Besuch im Labyrinth mit etwas Leckerem vom kleinen Kiosk und einem gemütlichen Brettspiel ab. Für Familien, kleine und große Gruppen, Besucher jeden Alters geeignet. Für Kinderwagen, Bollerwagen, Rollstühle etc. zugänglich. Hunde erlaubt.







GO MYSTERY

Nykøbing - Maribo - Marielyst - Frederiksdal
www.gomystery.dk



Oplevelse
Seværdighed
Bytur

Tag på mysterietur, løs gåderne og udforsk Lolland-Falster. Go Mystery er en hjernevridende skattejagt for store børn og voksne, men er samtidig en selvguidet byrundtur. I må tænke kreativt og samarbejde, og være opmærksom på ledetrådene der gemmer sig i omgivelserne. I Nykøbing skal I hjælpe spåkonen med at hæve byens forbandelsen. I Maribo skal mysteriet bag den store brand løses, på Frederiksdal på Vestlolland skal I lytte til fortidens stemmer for at løse mysteriet, mens spøgelset skal findes på badehotellet i Marielyst.

GO MYSTERY

Experiences · Sightseeing · City tour

Go on a mystery tour, solve puzzles and explore the sides of Lolland-Falster that you wouldn't otherwise see. Go Mystery is a brain-teaser treasure hunt for older kids and adults. Exploring the towns of Lolland-Falster, you will need to work together and have sharp eyes to find the clues and solve the puzzles in the streets. In Nykøbing Falster, you must help the fortune teller Cornelia lift the town's curse. You will have to solve the mystery behind the big fire in Maribo, while the ghost must be found at the seaside hotel in Marielyst. Discover the mystery behind the towns of Lolland-Falster.

GO MYSTERY

Erlebnis · Sehenswürdigkeit · Stadtwanderung

Bei einer Mystery-Tour Rätsel lösen und die sonst eher verborgenen Seiten von Lolland und Falster entdecken. Go Mystery ist eine gehirnverdrehende Schnitzeljagd für ältere Kinder und Erwachsene. Beim Entdecken der Städte auf Lolland und Falster gilt es, die Augen offen zu halten, um die Hinweise im Stadtbild zu erkennen und in Teamarbeit die Rätsel zu lösen. In Nykøbing Falster braucht die Wahrsagerin Cornelia Hilfe, um den auf der Stadt lastenden Fluch zu brechen. In Maribo wartet das Mysterium hinter dem großen Feuer darauf, gelöst zu werden, und in Marielyst will das Gespenst im Badehotel gefunden werden. Eine tolle Art, die Mystik hinter den Städten auf Lolland und Falster zu entdecken.



NYSTED

Havn / Strand
Gastronomiske oplevelser

1 **The Cottage**
www.cottage.dk

2 **Nysted Slagteren**
www.nystedslagteren.dk

3 **Handmade Lolland & Sælsafari**
www.handmadeinlolland.dk
www.nystedsealsafari.com

4 **Hotel Nysted Havn**
www.hotelnystedhavn.dk

5 **Pilehuset**
www.pilehusetlolland.dk

6 **Nysted Gårdbutik**
#nystedgaardbutik

7 **Dalbakkegaard & Nysted Bageri**
www.dalbakkegaard.dk
www.nystedbageri.dk

8 **Hajkutter Regatta**
5. - 9. august 2023
www.hajkutter.dk

Foto: @feelcool

Nysted ligger i bunden af Nysted Nor og har den smukkeste naturhavn på Lollands sydvendte kyst. Byen overrasker med snørklede gader, idylliske huse og den smukke havn.
Der er et rigt fugle- og dyreliv, som for eksempel kan nydes på land ved udlejningshuset Pilehuset med udsigt til marker og natur. Til havs kan Nysted opleves på sælsafari. I august kan I deltage i Hajkutter Regattaen med gamle træskibe, levende musik og lækker mad på molen.
Nysted er en livlig handelsby med eminente spiseoplevelser på byens caféer, restauranter og pizzarier. Du kan nyde brød hos Nysted Bageri, der i 2022 vandt prisen for Danmarks bedste specialbrød, eller købe lokale specialiteter i Nysted Gaardbutik. Det er Danmarks sydligste købstad, der har sin styrke i sit velbevarede bymiljø, der afspejler historiens gang.



Nysted - en lille unik perle

















NYSTED
Harbour · Beach · Gastronomic experiences

Nysted - a small, unique gem. Nysted lies at the heart of Nysted Nor cove, and is home to the most beautiful natural harbour on the southern coast of Lolland. Discover the town's winding streets, idyllic houses and beautiful harbour. Enjoy the rich bird and animal life on land from the rental house Pilehuset, which overlooks rolling fields and gentle nature. Or experience another side of Nysted from the sea while on a seal safari. In August, the Hajkutter Regatta ("Shark Cutter Regatta") presents old wooden ships, live music and delicious food on the pier. Nysted is a lively trading town offering excellent dining experiences in its many cafés, restaurants and pizzerias. Enjoy bread from Nysted Bageri, which won the prize for Denmark's best artisan bread in 2022, or buy local specialities at the Nysted Gaardbutik farm shop. As Denmark's southernmost market town, Nysted's well-preserved old-town reflects the course of history.

NYSTED
Hafen · Strand · Gastronomische Erlebnisse

Nysted - eine kleine Perle. Am inneren Ende der Bucht Nysted Nor liegt der Ort Nysted mit dem schönsten Naturhafen an der Südküste Lollands. Die Ortschaft überrascht mit verwinkelten Straßen, idyllischen Häusern und ihrem schönen Hafen. Die vielfältige Vogel- und Tierwelt rund um Nysted lässt sich nicht nur an Land genießen, z. B. beim Ferienhaus Pilehuset mit Blick auf die Felder und die Natur, sondern auch vom Wasser aus bei einer Robbensafari. Im August lockt die Haikutter-Regatta mit alten Holzsegelschiffen, Live-Musik und leckerem Essen am Kai. Nysted ist ein lebhafter Einkaufsort und die Cafés, Restaurants und Pizzerien bieten vorzügliche kulinarische Erlebnisse. Neben der Bäckerei Nysted Bageri, die 2022 mit dem Preis für das beste Spezialbrot Dänemarks ausgezeichnet wurde, lockt auch der Hofladen Nysted Gaardbutik mit lokalen Spezialitäten. Die südlichste Handelsstadt Dänemarks zeichnet sich durch ihr gut erhaltenes Stadtbild aus, das den Lauf der Geschichte widerspiegelt.



FUGLSANG HERREGAARD HOTEL
Nystedvej 73
4891 Toreby L.

www.fuglsangherregaard.dk

Overnatning
Restaurant (åben for alle)
Herregård
Have / park (åben for alle)





Foto: Thomas Høyrup Christensen



Foto: Ingrid Riis



Fuglsang Herregaard Hotel er i al sin pryd og pragt en oplevelse, der slår benene væk under de besøgende. Den storslåede herregård er en tidslomme, der fører jer tilbage til 1860'erne, hvor I kan nyde de oprindelige atmosfærefyldte stuer, som den lollandske herregårdsfamilie boede i. Herregaarden har 19 værelser til overnatning, fester og møder. Alle værelser er indrettet med sjæl, og i stuerne byder Restaurant ViGGo N på à la carte-menuer af bl.a. lokale råvarer. Lad magien og eventyret folde sig ud på Fuglsang med en unik og uforglemmelig oplevelse.

En autentisk herregårdsoplevelse med stemning og smagfulde menuer

FUGLSANG HERREGAARD HOTEL
Accommodation · Restaurant & garden (open to all)
Manor house

An authentic manor house experience with atmosphere and tasty menus. Fuglsang Herregaard Hotel in all its splendour makes for an impressive experience that will take your breath away. The magnificent manor house is a step back in time to the 1860s, where you can enjoy the atmospheric rooms where the original owners of the Lolland manor house lived. The house has 19 rooms available for accommodation, events and meetings. All guestrooms feature characterful decor and in the main rooms, Restaurant ViGGo N offers à la carte menus of local produce. Let magic and adventure unfold at Fuglsang with a unique and unforgettable experience.

FUGLSANG HERREGAARD HOTEL
Übernachtung · Restaurant & Hofgarten (für jeden offen) · Gutshof

Ein authentisches Gutshof-Erlebnis mit stimmungsvoller Atmosphäre und köstlichen Gerichten. Das Gutshofhotel Fuglsang Herregaard Hotel ist in all seiner Pracht ein atemberaubendes Erlebnis. Der feudale Gutshof ist wie eine Zeitreise in die 1860er Jahre zurück. Hier können Sie im Ambiente der original eingerichteten Räume das einstige Zuhause einer lolländischen Gutsfamilie erleben. Das Hotel verfügt über insgesamt 19 Räume für Übernachtungen, Festlichkeiten und Tagungen. Alle Zimmer wurden mit viel Liebe zum Detail eingerichtet, und in den herrschaftlichen Stuben bietet das Restaurant ViGGo N À-la-Carte-Gerichte basierend auf u. a. lokal erzeugten Lebensmitteln. Bei Fuglsang verschmelzen Magie und märchenhafte Stimmung zu einem einzigartigen und unvergesslichen Erlebnis.



FUGLSANG
KUNSTMUSEUM



FUGLSANG KUNSTMUSEUM

Nystedvej 71, 4891 Toreby L.
fuglsangkunstmuseum.dk



Kunstmuseum
Café / butik
Park / natur

Prisbelønnet kunstmuseum midt i naturen.
Fuglsang Kunstmuseum ligger naturskønt i et charmerende herregårdsmiljø tæt på sundet og naturområdet Skejten. Museet har til huse i prisbelønnet arkitektur, og holder åbent hele året. Se særudstillinger og en fast samling af væsentlig dansk billedkunst fra 1780 til i dag. I ferierne afholdes kreative familieworkshops.
Altid gratis adgang til museet u/26 år.

FUGLSANG ART MUSEUM

Art museum · Café / shop · Park / nature

Award-winning art museum in the heart of nature. Fuglsang Art Museum is beautifully situated in charming rural surroundings close to the sound and the Skejten nature area. The museum building features award-winning architecture and is open all year round. See special exhibitions and a permanent collection of significant Danish art from 1780 to the present day. Always free admission for everyone under 26.

FUGLSANG KUNSTMUSEUM

Kunstmuseum · Café / Shop · Park / Natur

Preisgekröntes Kunstmuseum inmitten der Natur. Fuglsang Kunstmuseum befindet sich in landschaftlich reizvoller Umgebung mit charmanter Gutshofatmosphäre – direkt am Guldborgsund und der Strandwiese Skejten. Das Museum ist ganzjährig geöffnet und präsentiert in preisgekrönter Architektur sowohl Sonderausstellungen als auch eine Dauersammlung bedeutender dänischer Bildkunst aus der Zeit von 1780 bis heute. Immer freier Eintritt für Besucher unter 26.

FREDERIKSDAL

Frederiksdalsvej 30
4912 Harpelunde
www.frederiksdal.com



Vineri / Smagsprøver
Rundvisning
Natur

På Frederiksdal Gods producerer vi prisbelønnet dansk kirsebærvin i verdensklasse. Besøg Vineriet, oplev atmosfæren og duften i vores unikke produktion, hvor vinen lagrer på franske egetræsfade.
Få gratis smagsprøver, tag med på en af vores rundvisninger hen over sommeren og køb de skønne vine med hjem. I kan også nyde naturen omkring Frederiksdal på de afmærkede stier i skoven, parken eller langs kysten – tag på udflugt med hele familien til Frederiksdal. Vi glæder os til at se jer!

FREDERIKSDAL

Winery / Tasting · Tour · Nature

At Frederiksdal Estate we produce world-class, award-winning Danish cherry wine. Visit the winery and experience the atmosphere and aroma of our unique production, where the wine is aged in French oak casks. With free samples, tours in the summer and the opportunity to buy some of the great wines to take home. You can also enjoy the nature around Frederiksdal on the marked trails in the forest, park or along the coast – take a trip with the whole family to Frederiksdal. We look forward to seeing you!

FREDERIKSDAL

Weinkellerei / Kostproben · Betriebsführungen · Natur

Im Gutshof Frederiksdal Gods werden preisgekrönte dänische Kirschweine von Weltklasse produziert. Erleben Sie bei einem Besuch der Weinkellerei die Atmosphäre und den Duft in den Räumen, in denen unsere einzigartigen Kirschweine gekeltert werden und in französischen Eichenfässern reifen. Hier können Sie unsere köstlichen Weine kostenlos probieren und kaufen sowie in den Sommermonaten an einer Betriebsführung teilnehmen. Auch die Natur rund um den Gutshof lädt zu ausgedehnten Spaziergängen auf den markierten Wegen im Wald, im Park oder entlang der Küste ein – Frederiksdal ist perfekt für einen Ausflug mit der ganzen Familie. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!





FREDERIKSDAL
GODS







MARIBO
Find alle vores spændende events på Maribo.dk

Kultur
Events
Oplevelser

Foto: Daniel Villadsen







Trolden, den Frie Vilje af Thomas Dambo

Foto: Patrick Kirkby

Maribo – magi i kulturen. Oplev magiske Maribo, som bugner af festivaler og events året rundt

Klosterbyen Maribo er Lolland-Falsters kulturelle hovedstad, som året rundt byder på festivaler og events. Domkirken er det naturlige udgangspunkt for en byvandring, hvor I kan komme ned til Maribo Søerne, se trolden Frie Vilje af Thomas Dambo ved Bangs Have og komme op på byens kønne torv. I kan også gå en tur med vægterne i byen.

MARIBO
Culture · Events · Experiences

Maribo – cultural magic. Discover magical Maribo, which is brimming with festivals and events all year round. The monastery town of Maribo is the cultural capital of Lolland-Falster, offering festivals and events all year round. The cathedral is the natural starting point for a walking tour, where you can go down to Maribo Lakes, see the troll Free Will by Thomas Dambo at Bangs Have park and move on to the town's lovely square. You can also take a walk with the town's watchmen.

MARIBO
Kultur · Events · Erlebnisse

Maribo – eine Stadt voller Magie und Kultur mit einer Vielzahl von Festen und Events zu jeder Jahreszeit. Die Klosterstadt Maribo lädt als kulturelle Hauptstadt der Region Lolland-Falster das ganze Jahr über zu Festen und Events ein. Der Dom bietet sich ganz natürlich als Ausgangspunkt für eine Stadtwanderung an, die zu den Maribo-Seen, zum Waldtroll bei Bangs Have und zum beschaulichen Marktplatz der Stadt führt. Auch die Stadtwächter laden zu Stadtwanderungen ein.



MARIBO
Find alle vores spændende events på Maribo.dk

Kultur
Events
Oplevelser

Foto: Daniel Villadsen







I maj er der Magisk Festival, hvor byen bliver som en eventyrscene. Fra onsdag den 28. juni og yderligere fem onsdage oser stemningen fra kæmpemarkedet på byens strøg. I september afholdes Birgitta-dage, hvor Maribo lægger gader til den levende middelalder. I oktober afholdes Maribo Craft Days, hvor håndværk laves i butikkerne.
Maribo huser et stiftsmuseum og et frilandsmuseum, og derudover er der mulighed for at se nogle af de fund, som er gjort ved udgravningen til Femern-forbindelsen. Sommeren igennem kører Museumsbanen mellem Maribo og Bandholm i Danmarks ældste, kørende damplokomotiv. Byen har et væld af restauranter og caféer.
Læs mere om Maribo på **visitlolland-falster.dk**

Året rundt er der torvedage onsdag og lørdag formiddag

MARIBO
Culture · Events · Experiences

Markets are held on Wednesday and Saturday mornings all year round. The Magic Festival is held in May, when the town takes on a fairytale atmosphere. From Wednesday 28 June and for the next five Wednesdays, the atmosphere of the giant market spreads to the town's streets. Birgitta Days are held in September, when the Middle Ages come to life in the streets of Maribo. In October, the shops get involved in different crafts for Maribo Craft Days. Maribo is home to the County Museum and an open-air museum, and there is also an opportunity to see some of the finds from the excavation for the Fehmarn Belt Fixed Link. Throughout the summer, the Museumsbanen runs between Maribo and Bandholm in Denmark's oldest running steam locomotive. The town has a wealth of restaurants and cafés.
Read more about Maribo at **visitlolland-falster.com**

MARIBO
Kultur · Events · Erlebnisse

Wochenmarkt ganzjährig jeden Mittwoch- und Samstagvormittag. Im Mai verwandelt sich Maribo beim Magic Festival in eine große Märchenbühne. Ab Mittwoch, dem 28. Juni und an den darauffolgenden fünf Mittwochen prägt die besondere Atmosphäre des riesigen Markts die Einkaufsstraßen der Stadt. An den Birgitta-Tagen im September erwacht das Mittelalter in den Straßen Maribos. Im Oktober lassen sich an den Maribo Craft Days in den Geschäften alte Handwerkskünste erleben. Neben dem Mariboer Stiftsmuseum und dem Freilichtmuseum besteht in Maribo auch die Möglichkeit, einige der bei den Tiefbauarbeiten für die feste Fehmarnbeltquerung gemachten Funde zu bestaunen. In den Sommermonaten lädt Museumsbanen zu Fahrten mit der ältesten noch fahrenden Dampflok Dänemarks von Maribo nach Bandholm und zurück ein. Zudem lockt die Stadt mit einer Vielzahl von Restaurants und Cafés.
Weitere infos zu Maribo finden Sie unter **visitlolland-falster.de**



KNUTHENBORG SAFARIPARK
Knuthenborg Allé
4930 Maribo

www.knuthenborg.dk

Dyrepark
Evolutionsmuseet
Vand- og naturlegeplads

I Nordeuropas største safaripark sætter de store vilde dyr tempoet, når de går frit rundt på de enorme arealer. Her er rum til at blive forundret af dyrenes storhed. Oplev suset i maven, når rutsjebanerne ræser. Bliv forbløffet, når I ser verdens største dinosaur. Få pels mellem fingrene blandt æsler, geder og ponyer. Rejs i tiden i Evolutionsmuseet og oplev ægte skeletter af dinosaurer og istidsdyr i en fantastisk ramme af lys-, lyd- og duftkunst. Bliv mæt på gode råvarer og sluk tørsten med lokal bryg af æbler og øl. Den komplette oplevelse fås, når I overnatter i Knuthenborg Camp midt i parken med udsigt til dyrene.

Det er en oplevelse vildere









KNUTHENBORG SAFARIPARK
Animal Park · Museum of Evolution ·
Natural playground with water features

It's a wilder experience. In Northern Europe's largest safari park, the pace is set by the largest wild animals as they roam freely across the vast grounds. Here, there is plenty of space to be amazed by the splendour of these animals. Experience the rush of whizzing roller coasters. Be amazed by the world's largest dinosaur. Run your fingers through the thick fur of goats and donkeys or the fine hair of ponies. Travel back in time at the Museum of Evolution and discover real dinosaur and Ice Age skeletons in a stunning setting fusing light, sound and scents. Quench your thirst with local brews of apple cider and beer. For a total experience, stay overnight and wake up to a view of the animals from Knuthenborg Camp at the heart of the park.

KNUTHENBORG SAFARIPARK
Tierpark · Evolutionsmuseum · Wasser- und Naturspielplatz

Ein wildes Erlebnis. In Nordeuropas größtem Safaripark bestimmen die großen, frei laufenden Wildtiere das Tempo. Auf den weitläufigen Freiflächen ist reichlich Platz, um die Erhabenheit der Tiere zu bestaunen. Die rasanten Achterbahnen sorgen für Kribbeln im Bauch. Die Begegnung mit dem größten Dinosaurier der Welt sorgt für Verblüffung. Die Esel, Ziegen und Ponys freuen sich auf Streicheleinheiten. Das Evolutionsmuseum lädt mit Skeletten von echten Dinosauriern und eiszeitlichen Tieren vor einer atemberaubenden Kulisse aus Licht, Ton und Duftkunst zu einer Reise in die Vergangenheit ein. Leckere Speisen aus guten Zutaten sowie lokal erzeugte Getränke wie Bier und Apfelmost sorgen für das leibliche Wohl. Eine Übernachtung im Knuthenborg Camp inmitten des Parks mit Aussicht auf die Tiere rundet das Knuthenborg-Erlebnis perfekt ab.



BANDHOLM BADEHOTEL
Havnegade 37
4941 Bandholm

www.bandholmbadehotel.dk

Restaurant
Overnatning
Wellness

På Bandholm Badehotel venter stjernestunder i luksuriøse omgivelser

Det mere end 300 år gamle badehotel er for nyligt stilfuldt renoveret, og nye ejere har skabt et lækkert bar- og loungeområde, samt en terrasse, hvor udsigten til havet og solnedgange kan nydes fra første parket. Badehotellets Restaurant Essence funkler som en gastronomisk stjerne. Køkkenteamet har solid erfaring fra flere 2-stjernede Michelin-restauranter, og med sans for detaljer anvendes lokale råvarer i køkkenets madkunst til perfektion.
Bandholm Badehotel byder også på et helt nyt wellness-område med vildmarksbade, saunaer og massagebehandlinger. Alt blot et håndklædekast væk fra Danmarks ældste badeanstalt i den lille hyggelige havneby. Bandholm Badehotel er ligeledes en unik ramme om selskaber og konferencer. Læs mere på **bandholmbadehotel.dk**





BANDHOLM
BADEHOTEL SIDEN 1692





BANDHOLM BADEHOTEL
Restaurant · Accommodation · Wellness

Great moments await in luxurious surroundings at Bandholm Badehotel. The more than 300-year-old seaside hotel has recently been stylishly renovated, and new owners have created a delightful bar and lounge area, as well as a terrace where sea views and sunsets can be enjoyed from the first floor. The seaside hotel's Essence Restaurant sparkles like a gastronomic star. The kitchen team have solid experience from several 2 Michelin star restaurants, and with attention to detail, local ingredients are used to perfection in the kitchen's culinary art. Bandholm Badehotel also offers a brand new wellness area with hot tubs, saunas and massage treatments. All just a towel's throw away from Denmark's oldest bathing establishment in the cosy little harbour town. The Bandholm seaside hotel is also a unique setting for parties and conferences. Read more at **bandholmbadehotel.dk**

BANDHOLM BADEHOTEL
Restaurant · Übernachtung · Wellness

Bandholm Badehotel erwartet Sie mit Sternstunden in luxuriöser Atmosphäre. Das mehr als 300 Jahre alte Badehotel wurde vor Kurzem stilvoll renoviert. Die neuen Besitzer haben einen tollen Bar- und Loungebereich eingerichtet sowie eine Terrasse, die eine herrliche Aussicht auf das Meer und die Sonnenuntergänge bietet. Das Hotelrestaurant Essence funkelt wie ein gastronomischer Stern. Das Küchenteam bringt solide Erfahrungen aus mehreren 2-Sterne-Michelin-Restaurants mit und bietet mit viel Liebe zum Detail raffinierte Kochkunst basierend auf regionalen Zutaten. Zudem lockt im Bandholm Badehotel ein ganz neuer Wellness-Bereich mit Badefässern, Saunen und Massageanwendungen. Und all das nur einen Handtuchwurf von Dänemarks ältester Badeanstalt im gemütlichen kleinen Hafenstädtchen entfernt. Darüber hinaus bietet das Bandholm Badehotel einen einzigartigen Rahmen für Feste und Konferenzen. Weitere Infos unter **bandholmbadehotel.dk**







TURBÅDEN ANEMONEN

www.naturparkmaribo.dk/anemonen



Søer / Natur
Oplevelsesture
Ud på vandet

En lille blå isfugl eller en havørn på jagt. Turbåden sejler fra kajen ved Maribo Domkirke fra maj til september, og der er garanti for unikke naturoplevelser på de smukke Maribosøer. I løbet af sommeren sejler Anemonen både non-stop-ture, oplevelsesture og ø-ture, og du er velkommen om bord. Har du lyst til at chartre Anemonen til et privat arrangement, er der også mulighed for det. Læs mere om turene og reserver plads på **naturparkmaribo.dk/anemonen**

THE TOUR BOAT ANEMONEN

Nature / Lakes · Adventure tours · Out on the water

A small, blue kingfisher or a white-tailed eagle hunt for prey. The boat leaves from the jetty by Maribo Cathedral from May to September, guaranteeing a unique experience of nature on Maribo's beautiful lakes. During the summer, you can enjoy non-stop tours, adventure tours and island tours on the tour boat Anemonen, and everyone is welcome on board. It is also possible to charter the Anemone for a private event. Read more about the tours and book tickets at **uk.naturparkmaribo.dk**

DAS AUSFLUGSBOOT ANEMONEN

Natur / Seen · Erlebnisfahrten · Auf dem Wasser

Kleine blaue Eisvögel oder Seeadler beim Jagen. Das Ausflugsboot Anemonen legt von Mai bis September vom Kai am Mariboer Dom ab und garantiert einmalige Naturerlebnisse auf den herrlichen Maribo-Seen. Im Sommer heißt man Sie zu Non-Stop-Touren, Erlebnisfahrten und Inseltouren an Bord willkommen. Anemonen kann auch für private Veranstaltungen gebucht werden. Platzreservierung und weitere Infos zu den Bootsfahrten unter **de.naturparkmaribo.dk**

2010 VIN & VELSMAG

C.E. Christiansensvej 1, 4930 Maribo
www.vinogvelsmag.dk



Vinbutik
Delikatesser
Gavekurve

Vinskatten på Sydhavsøerne ligger gemt i Maribo. Med mere end 800 forskellige vine og 700 spiritusser er der mulighed for at gå på opdagelse i skatkammeret hos landsdelens største vinbutik, 2010 Vin & Velsmag. Her giver det varme, dæmpede lys og de rustikke sten på væggene oplevelsen af at gå rundt på sydens vinslotte. Det er en perfekt oplevelse, der sætter smag på jeres tur til Sydhavsøerne.

2010 VIN & VELSMAG

Wine shop · Delicacies · Hampers

A South Sea Island treasure trove of wine awaits in Maribo. You can explore the country's largest wine shop, 2010 Vin & Velsmag, which offers more than 800 different wines and 700 spirits. The warm dimmed light and rustic stones on the walls offer the experience of walking around a southern castle winery. It's the perfect experience to add flavour to your trip to the South Sea Islands.

2010 VIN & VELSMAG

Weingeschäft · Delikatessen · Geschenkkörbe

Der Weinschatz der Südseeinseln versteckt sich in Maribo. In der Schatzkammer des größten Weingeschäfts der Region, 2010 Vin & Velsmag, gibt es mehr als 800 Wein- und 700 Spirituosensorten zu entdecken. Das warme, gedämpfte Licht und die rustikalen Steinwände verleihen dem Laden ein Ambiente wie in den Weinschlössern Südeuropas. Ein perfektes Erlebnis, das Ihren Urlaub auf den Südseeinseln geschmacklich abrundet.





2010
VIN & VELSMAG



KRENKERUP BRYGGERI

Krenkerupvej 33, 4990 Sakskøbing
www.krenkerupbryggeri.dk



Lokal producent
Traktørsted / gårdbutik
Seværdighed

Smag de gyldne dråber fra Lolland-Falsters prisvindende bryggeri. På det lokale Krenkerup Bryggeri brygges alle øl på rene råvarer uden tilsætningsstoffer og med masser af passion og historie. Kornet dyrkes på Krenkerups egne marker, og den kompromisløse tilgang til brygningen sikrer rene, velsmagende øl. Øllene skænkes over hele landsdelen, men I kan også lægge vejen forbi Krenkerups hyggelige traktørsted i de unikke omgivelser eller tage på rundvisning og opleve øllets vej fra jord til bord.

KRENKERUP BREWERY

Local producer · Restaurant / farm shop · Attraction

Taste the golden drops from Lolland-Falster's award-winning brewery. At the local Krenkerup Brewery, all beers are brewed using pure ingredients without additives and with plenty of passion and history. The grain is grown on Krenkerup's own fields, and the uncompromising approach to brewing ensures pure and flavourful beer. The beers are poured throughout the region, but you can also drop by Krenkerup's charming eatery in unique surroundings or take a tour and follow the beer's progress from farm to table.

DIE BRAUEREI KRENKERUP BRYGGERI

Lokaler Produzent · Wirtshaus / Hofladen · Sehenswürdigkeit

Kosten Sie die goldenen Tropfen einer preisgekrönten Brauerei. In der lokalen Brauerei Krenkerup Bryggeri werden alle Biere aus reinen Zutaten ohne Zusatzstoffe und mit viel Leidenschaft und Tradition gebraut. Das Getreide wird auf den eigenen Feldern angebaut, und dank der kompromisslosen Brauphilosophie entsteht ein reines, wohlschmeckendes Bier. Die Biere von Krenkerup Bryggeri werden in der ganzen Region ausgeschenkt, können jedoch auch bei einem Besuch des gemütlichen Wirtshauses der Brauerei gekostet werden. Hier werden auch Besichtigungen angeboten, bei denen man den Weg des Biers vom Feld bis auf den Tisch erleben kann.





KRENKERUP
BRYGGERI

Krenkerup Brewery is the only Danish brewery to have won six gold medals at the European Beer Star – one of the world's most prestigious beer competitions.







HOTEL SAXKJØBING



HOTEL SAXKJØBING

Torvet 9, 4990 Sakskøbing
www.hotel-saxkjobing.dk



Restaurant,
Overnatning
Gårdbutik

Mærk købstadens fortid og smag på Sydhavsøerne på det historiske hotel. På torvet ligger Hotel Saxkjøbing i den idylliske købstad. De historiske bygninger rummer restaurant, teatersal, mødelokaler samt nyrenoverede værelser. Hotellets køkken samarbejder med egnens gårde, fiskere og jægere. Til frokost serveres nye fortolkninger af smørrebrød, mens aftenkortet byder på à la carte-menuer. Udover hotellet findes en madskole og en gårdbutik, der sælger varer fra Sydhavsøerne. Hotel Saxkjøbing er ejet af den visionære kok og iværksætter Claus Meyer.

HOTEL SAXKJØBING

Restaurant · Accommodation · Farm shop

Explore the market town's past and get a taste of the South Sea Islands at the historic hotel. Hotel Saxkjøbing is located on the square in the idyllic market town. The historic buildings house a restaurant, theatre hall, meeting rooms and newly renovated guest rooms. The hotel kitchen works with local farms, fishermen and hunters. Lunch includes a new interpretation of open sandwiches, while the evening menu offers à la carte options. In addition to the hotel, there is a culinary school and a farm shop selling produce from the South Sea Islands. Hotel Saxkjøbing is owned by visionary chef and entrepreneur Claus Meyer.

HOTEL SAXKJØBING

Restaurant · Übernachtung · Hofladen

Im historischen Hotel die Vergangenheit der Handelsstadt spüren und den Geschmack der Südseeinseln erleben. In den historischen Gebäuden am alten Marktplatz des idyllischen Städtchens bietet das Hotel Saxkjøbing ein Restaurant, einen Theatersaal, Konferenzräume sowie frisch renovierte Zimmer. Die Hotelküche wird von den Landwirten, Fischern und Jägern der Region beliefert. Mittags werden Neuinterpretationen der traditionellen Smørrebrød-Klassiker (üppig belegte Brote) serviert, während abends À-la-Carte-Menüs angeboten werden. Zum Hotel gehört auch eine Kochschule und ein kleiner Hofladen mit Spezialitäten von den dänischen Südseeinseln. Das Hotel Saxkjøbing gehört dem visionären Koch und Unternehmer Claus Meyer.

ÆBLEØERNE

www.æbleøerne.dk
www.lollandfaergefart.dk
www.askoe.dk
www.visitfejoe.dk
www.femo.dk



Tag på ø-eventyr på Æbleøerne Askø/Lilleø, Fejø og Femø på Lollands nordkyst. Med en turistbillet kan du besøge alle tre øer. Læs mere på Lolland Færgefarts hjemmeside. Bo i shelter eller hyggelig bed and breakfast, besøg gårdbutikken Lilleø vin på Askø og smag den gode vin. Tag på camping på Ro Naturcamp på Fejø, nyd en god cider på Kernegaardens Cideri eller et glas vin på Fejø Sommer Vinbar. Overnat på Femø Kro, Højriisgaard eller Foreningen Issemosegård. Smag på øl fra Femø Bryghus og køb et smukt minde fra Femø Design eller andet kunsthåndværk fra en af Æbleøerne med hjem.

ÆBLEØERNE

Embark on an island adventure to the Apple Islands Askø/Lilleø, Fejø and Femø just off the northern coast of Lolland. Visit all three islands with a tourist ticket. Read more on the website of Lolland Ferries (Lolland Færgefart). Stay in a shelter or a cosy bed and breakfast and visit the farm shop Lilleø Wine on Askø for a taste of the local wine. Go camping at the Ro Naturcamp nature camp on Fejø and enjoy a good cider at Kernegaardens Cideri or a glass of wine at the wine bar Fejø Sommer Vinbar. Stay at the Femø Kro inn, Højriisgaard or Foreningen Issemosegård. Taste the local beer from the Femø Bryghus brewery and don't forget to take a beautiful souvenir from Femø Design, or another handicraft from one of the Apple Islands, home with you.

ÆBLEØERNE

Vor der Nordküste Lollands warten die Apfelinseln Askø/Lilleø, Fejø und Femø darauf, entdeckt zu werden. Mit einem Touristenticket können Sie alle drei Inseln besuchen. Weitere Infos finden Sie auf der Website von Lollands Færgefart. Auf Askø können Sie in einfachen Schutzhütten oder im gemütlichen Bed & Breakfast übernachten und beim Hofladen Lilleø Vin die guten Weine probieren. Auf Fejø können Sie beim Ro Naturcamp die Campingfreuden erleben und entweder bei Kernegaardens Cideri einen guten Cidre oder in der Fejø Sommer Vinbar ein Glas Wein trinken. Auf Femø stehen Unterkünfte wie Femø Kro, Højriisgaard und Foreningen Issemosegård zur Auswahl. Zudem können Sie hier das Bier des Brauhauses Femø Bryghus kosten und ein schönes Souvenir von Femø Design oder andere kunsthandwerkliche Erzeugnisse von den Apfelinseln kaufen.









VEJRØ

Vejrø 4, 4943 Torrig L., Tel. +45 63 20 59 20
vejroe@vejroe.dk, www.vejroe.dk

Selvforsyning / Bæredygtighed
Selvforkælelse



På Vejrø går alt i ring i bæredygtighedens tegn. Det smukt beliggende resort er forsynet med øens egen vind- og solenergi, der falder fint i tråd med naturens vilde fauna. Resortet er velegnet til den lækre luksusweekend, den finurlige ferie for børnefamilier eller til klassiske konferencer året rundt. I Restaurant Skipperly serveres mad direkte fra mark til mund. Øen har sine egne unikke væksthuse, hvor der dyrkes økologiske grøntsager tæt på markerne og skoven, hvor grise og lam går på græs. Endelig kan du finde et lille udvalg af lokale lækkerier gårdbutikken.

Læs mere på **www.vejroe.dk**

VEJRØ

Self-sufficiency · Self-pampering · Sustainability

At Vejrø, everything revolves around the spirit of sustainability. The beautifully situated resort is supplied with the island's own wind and solar energy, which blends in nicely with the surrounding wild fauna. The resort is the ideal choice for a luxury weekend getaway, an unconventional family holiday or for classic conferences all year round. In Restaurant Skipperly, the food is served directly from field to fork. The island has its own unique greenhouses, where organic vegetables are grown close to the fields and the forest, where pigs and lambs graze. You'll also find a small selection of local delicacies in the farm shop. Read more at **www.vejroe.dk**

VEJRØ

Autarkie · Nachhaltigkeit · Verwöhnfaktor

Auf der Insel Vejrø schließt sich der Kreis der Nachhaltigkeit. Ganz im Einklang mit der Natur und der wilden Fauna wird das herrlich gelegene Resort von den inseleigenen Wind- und Sonnenenergieanlagen versorgt. Das Resort ist für ein herrliches Luxuswochenende, einen lustigen Familienurlaub mit Kindern und für klassische Konferenzen zu allen Jahreszeiten gleichermaßen geeignet. Das Restaurant Skipperly serviert Inselspezialitäten direkt vom Feld auf den Tisch. In den Gewächshäusern wird Biogemüse angebaut, und nebenan erstrecken sich Felder und Wälder, wo Schweine und Lämmer weiden. Im Hofladen finden Sie eine kleine Auswahl der lokalen Köstlichkeiten. Weitere Infos unter **www.vejroe.dk**





Book jeres ophold på Vejrø på www.vejroe.dk

Book your stay at www.vejroe.dk

Buchen Sie Ihren Aufenthalt auf Vejrø unter www.vejroe.dk



STUBBEKØBING

1 **Traktormuseet**
www.traktormuseet.dk

2 **Stubbekøbing Vinhandel**
www.stubbekøbingvinhandel.dk

3 **Bed & Breakfast**
Følg os på Facebook

4 **Stubbekøbing Museum**
www.stubmuseum.dk

5 **Havnen**
www.marinaguide.dk/stubbekoebing-havn

6 **Motorcykelmuseet**
www.motorcykelmuseet.dk

7 **Idas Venner**
www.idasvenner.dk

8 **Stubbekøbing Erhvervsforening**

9 **Maglebrænde Slagteren**
www.maglebraendeslagteren.dk

10 **Liv i Stubbekøbing**
www.stubbekoebing.dk/liv_i_stubbekoebing



Læs mere om Stubbekøbing på www.stubbekoebing.dk

Read more about Stubbekøbing at www.stubbekoebing.dk

Weitere Infos zu Stubbekøbing unter www.stubbekoebing.dk

På Falsters østside ligger øernes ældste købstad, Stubbekøbing. Sporene fra fortiden kan man endnu se ved den gamle kirke, der tårner sig op i det bugtede gadebillede, og det fine anlæg med to smukke søer. Havnen er Stubbekøbings ypperste klenodie. Her sejler Færgen IDA fra byen til Bogø. Der er udsigtstårn over Grønsund og mulighed for at overnatte i shelters og fiske. I byen er der også mulighed for at overnatte på Bed & Breakfast, bo på camping, besøge Stubbekøbing Vinhandel ved havnen eller nogle af byens andre restauranter. Den gamle købmandsgård ved P.W. Wulff har fået ny forklædning, og der er fine muligheder for shopping i byen. De lokale museer byder på store oplevelser. Danmarks Motorcykel Museum har Nordeuropas største samling af motorcykler, knallerter, motorer og radioer. På Traktormuseet i Eskilstrup kan I se traktorer af alle størrelser fra efterkrigstiden og frem. Stubbekøbing Museum har en historisk samling fra by og land fra 1900-tallet samt strik fra alle tider. Er det naturen, der trækker, så sving forbi Corselitze-skovene med den gamle kongeeg og udsigt over Østersøen.



Stubbekøbing med hav og grønne skove

















STUBBEKØBING

Market town · Sea · Green forests

Stubbekøbing – where emerald forests meet the sapphire sea. On the eastern side of Falster lies the oldest market town on the islands, Stubbekøbing. Traces of the past can still be seen in the old church towering above the undulating streetscape from its perch between two ponds on manicured grounds. Stubbekøbing's finest treasure is the harbour, where the IDA ferry sails to the island of Bogø. An observation tower overlooks Grønsund sound with its abundant fishing opportunities and rustic shelters along the waterline. The town also offers a Bed & Breakfast as well as camping. Visit Stubbekøbing Wine Shop by the docks, or enjoy some of the other restaurants in town. The old merchant's house at P.W. Wulff has been renovated with a fresh facade, and there are great shopping opportunities in town. The local museums also offer exciting experiences. The Danish Motorcycle Museum houses Northern Europe's largest collection of motorcycles, mopeds, engines and radios. And at the Tractor Museum in Eskilstrup, you can see tractors of all shapes and sizes from the post-war period onwards. Stubbekøbing Museum has a local history collection from the 20th century town and countryside, as well as a knitwear collection spanning several centuries. Nature types will feel drawn to the Corselitze forests with the old royal oak and the sweeping views of the Baltic Sea.

STUBBEKØBING

Handelsstadt · Meer · Grüne Wälder

Stubbekøbing lockt mit Meer und grünen Wäldern. Im Osten Falsters liegt die älteste Handelsstadt der Inselregion, Stubbekøbing. An der alten Kirche, die aus dem verwinkelten Straßenbild emporragt, sind noch heute die Spuren der Vergangenheit erkennbar, und die hübsche Parkanlage lockt mit zwei schönen Seen. Der Hafen ist das größte Kleinod Stubbekøbings. Hier legt die Fähre IDA zur Insel Bogø ab. Der Aussichtsturm bietet einen tollen Blick auf den Grønsund, die Angelmöglichkeiten sind gut, und es stehen einfache Unterstände zum Übernachten zur Verfügung. Übernachtungsmöglichkeiten bieten auch die Bed-&-Breakfast-Pensionen und der Campingplatz, während z. B. die Weinstube Stubbekøbing Vinhandel am Hafen wie auch die anderen Gaststätten der Stadt für das leibliche Wohl sorgen. Der alte Kaufmannshof von P. W. Wulff erstrahlt heute in neuem Gewand und auch die Shopping-möglichkeiten sind ausgezeichnet. In den lokalen Museen warten tolle Erlebnisse. Im Motorradmuseum Danmarks Motorcykel Museum kann man Nordeuropas größte Sammlung von Motorrädern, Mopeds, Motoren und Radios bestaunen. Das Traktormuseum in Eskilstrup zeigt Traktoren jeder Größe von der Nachkriegszeit bis heute. Das Stubbekøbing Museum veranschaulicht mit einer historischen Sammlung aus dem 20. Jahrhundert das Leben in der Stadt und auf dem Land; hinzu kommen Strickwaren aus allen Zeiten. Wen es eher in die Natur zieht, findet in den Corselitze-Wäldern u. a. die alte Königseiche und herrliche Ausblicke auf die Ostsee.

LOLA
LOLLANDS STENALDER

KOM HELT TÆT PÅ HISTORIEN OG FÅ EN UFORGLEMMELIG OPLEVELSE FOR HELE FAMILIEN.

STIFTSMUSEET
BANEGÅRDSPLADSEN 11,
4930 MARIBO

WWW.MUSEUMLOLLANDFALSTER.DK

VILDE VÆSNER OG MYSTISKE MONSTRE

En gammel, mørk lejlighed.
En glemt og mystisk samling.

Dette er ikke et almindeligt museum...
Dette er på grænsen til virkeligheden.

Hvad tør du tro på?

MUSEUM OBSCURUM - Færgestræde 1a - 4800 Nykøbing F.
For mere info og åbningstider se på www.museumlollandfalster.dk

HØJSKOLEN MARIELYST

Bøtøvej 2, 4873 Væggerløse
www.hsmarielyst.dk



Kultur
Musik
Oplevelser

Sydfalsters største kulturinstitution står også bag Seniorfestivalen. Højskolens imponerende koncerthus danner året rundt ramme om et hav af skønne koncerter og spændende foredrag. Arrangementerne, der er en del af højskoleprogrammet, er åbne for alle – lokale såvel som turister.
Hvert år i uge 30 byder højskolen desuden på et overflødighedshorn af musik, foredrag, talks, dans og debatter, når Seniorfestivalen løber af stablen. I 2 dage omdannes højskolen til en festivalplads med over 2.000 besøgende fra hele landet.

MARIELYST FOLK HIGH SCHOOL

Culture · Music · Experiences

Sydfalster's largest cultural institution also runs the Senior Festival. All year round, the folk high school's impressive concert hall is the setting for a host of wonderful concerts and exciting lectures. The events, which are part of the folk high school programme, are open to everyone – locals and tourists alike. Every year in week 30, the folk high school also offers a cornucopia of music, lectures, talks, dances and debates in connection with the Senior Festival. For 2 days, the folk high school is transformed into a festival site with over 2,000 visitors from all over the country.

DIE HEIMVOLKSHOCHSCHULE HØJSKOLEN MARIELYST

Kultur · Musik · Erlebnisse

Die größte Kultureinrichtung Südfalsters ist auch Veranstalter des Seniorenfestivals. Das beeindruckende Konzerthaus der Heimvolkshochschule bildet das ganze Jahr über den Rahmen für eine Vielzahl von tollen Konzerten und interessanten Vorträgen. Die Veranstaltungen sind als Teil des Programms der Heimvolkshochschule für alle offen – sowohl für Einheimische als auch für Touristen. Darüber hinaus bietet die Einrichtung jedes Jahr in der letzten Juliwoche im Rahmen des Seniorenfestivals ein Füllhorn an Musik, Vorträgen, Talk-Runden, Tanzveranstaltungen und Debatten. Für 2 Tage verwandelt sich dabei die Heimvolkshochschule in einen Festivalplatz mit über 2.000 Besuchern aus dem ganzen Land.





Højskolen Marielyst
– for aktive seniorer

SENIOR FESTIVALEN







Duft, Smag & Mærk historien



NYHED:
Besøg vores historiske café i herregårdens køkken!





Reventlow-Museet Pederstrup
Pederstrupvej 124,
4943 Torrig L





For mere info og åbningstider se
www.museumlollandfalster.dk

MAN KAN DA KUN BLIVE GLAD...

SJOVE AKTIVITETER OG HYGGE FOR HELE FAMILIEN.



KOM OG FIND VÆTTERNE

FRILANDSMUSEET
DE GAMLE HUSE
MEINCKESVEJ 5
4930 MARIBO
WWW.MUSEUMLOLLANDFALSTER.DK



GEDSER ODDE & GEDSER BY

www.oplevgedser.dk

Byliv
Oplevelser
Natur



Besøg Scandinaviens sydligste punkt og by, noget for hele familien. På Gedser Odde ligger Marinestationen, et militæranlæg under Den Kolde Krig, nu med udstillinger om historie, kunst, natur og geologi. Her markerer Sydstenen Danmarks og Scandinaviens sydligste punkt med klinter, strand, bølgeskvulp og fugletræk.

GEDSER POINT & GEDSER TOWN

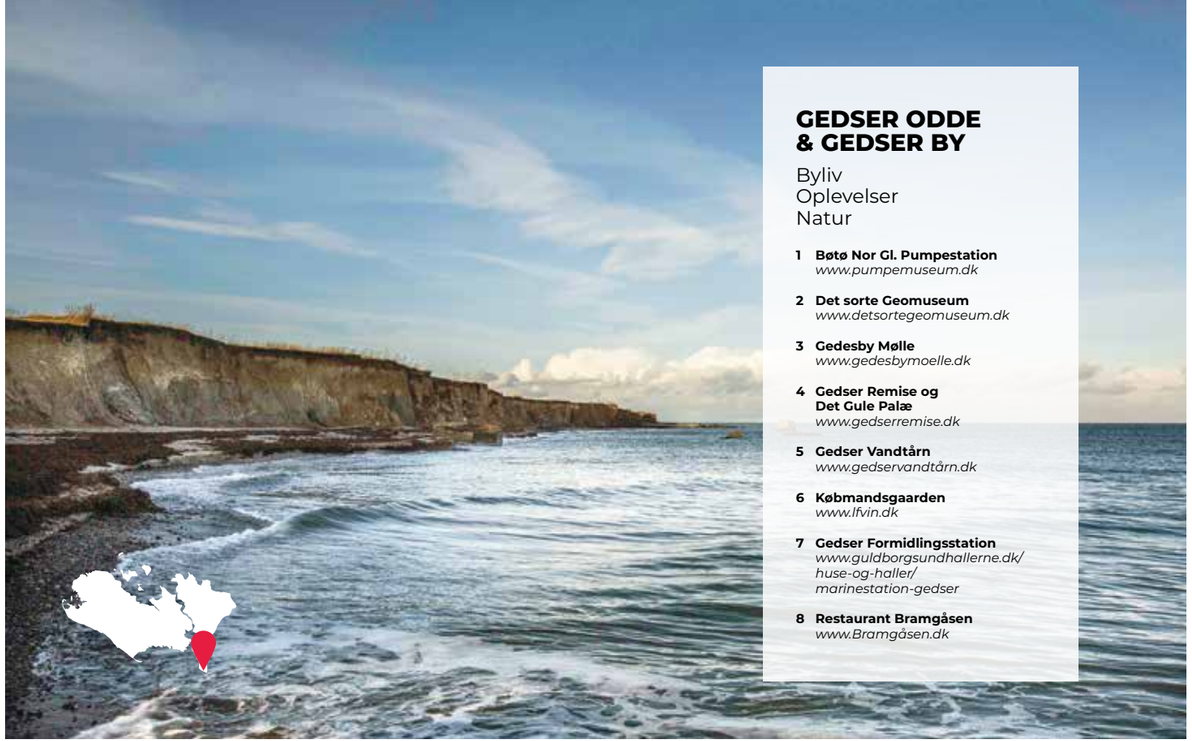
Urban scene · Experiences · Nature

Visit Scandinavia's southernmost point and town, and find something for the whole family. Gedser Odde is home to the Naval Station, a Cold War military installation that now houses exhibitions on history, art, nature and geology. Here, the South Stone ("Sydstenen") marks the southernmost point of Denmark and Scandinavia, complete with a view of cliffs, beaches, lapping waves and migrating birds.

GEDSER & GEDSER ODDE

Stadtleben · Erlebnisse · Natur

Skandinaviens südlichster Punkt bietet etwas für die ganze Familie. Auf der Landzunge Gedser Odde präsentiert die Marinestation, die während des Kalten Krieges als militärische Einrichtung diente, interessante Ausstellungen über Geschichte, Kunst, Natur und Geologie. Hier markiert der Südstein den südlichsten Punkt Dänemarks und Skandinaviens mit Steilküsten, Strand, Wellenschlag und Zugvögeln.



GEDSER ODDE & GEDSER BY

Byliv
Oplevelser
Natur

1 **Bøtø Nor Gl. Pumpestation**
www.pumpemuseum.dk

2 **Det sorte Geomuseum**
www.detsortegeomuseum.dk

3 **Gedesby Mølle**
www.gedesbymoelle.dk

4 **Gedser Remise og Det Gule Palæ**
www.gedserremise.dk

5 **Gedser Vandtårn**
www.gedservandtårn.dk

6 **Købmandsgaarden**
www.lfvin.dk

7 **Gedser Formidlingsstation**
www.guldborgsundhallerne.dk/huse-og-haller/marinestation-gedser

8 **Restaurant Bramgåsen**
www.Bramgåsen.dk

Gedser – Danmarks sydligste punkt

Oplev udsigten fra Gedser Vandtårn hvorfra I kan nyde den storslåede udsigt over byens skyline til Østersøen, færge- og lystbådehavnen, og måske helt til Rostock eller Rødsand med de mange vindmøller. Gedser By kendetegnes af de specielle bygninger fra dengang Gedser var et knudepunkt for både tog- og færgetransport på røg og damp. Jernbanemuseet Gedser Remise giver jer mulighed for at opleve den historiske stemning med imponerende lokomotiver, togvogne og udstillinger, samt det folkekære "Det Gule Palæ" fra Olsen Banden. Efter besøg på et af byens spisesteder, fx Købmandsgården med lokalt øl, eller Bramgåsen med finere mad lavet fra bunden, kan turen fx gå til Det Sorte Geomuseum med mineraler, fossiler og stenbutik, Gedesby mølle med det store loppemarked eller Bøtø Nor Gl. Pumpestation, der afvander Sydfalster.



















GEDSER POINT & GEDSER TOWN

Urban scene · Experiences · Nature

Gedser – Denmark's southernmost point. From Gedser Water Tower, enjoy the magnificent view stretching over the town's skyline, ferry port and marina out to the Baltic Sea, perhaps even all the way to Rostock or the wind turbines marking Rødsand. Many buildings in Gedser Town are still reminiscent of the time when Gedser was a bustling hub for rail and ferry transport powered by smoke and steam. Experience the historical atmosphere at the railway museum Gedser Remise, with its impressive collection of locomotives, train carriages and exciting exhibitions, including the popular "Yellow Manor" from the Olsen Banden films. Visit one of the town's eateries, such as Café Købmandsgården with its selection of local beers like Bramgåsen and finer food made from scratch. Then continue on to Det Sorte Geomuseum ("The Black Geomuseum") with its own stone, mineral and fossil shop, Gedesby mill with its expansive flea market or the Bøtø Nor Old Pumping Station, which drains all of Southern Falster.

GEDSER & GEDSER ODDE

Stadtleben · Erlebnisse · Natur

Gedser - der südlichste Punkt Dänemarks. Der Wasserturm in Gedser bietet einen herrlichen Blick über den Ort und auf die Ostsee, den Fähr- und Yachthafen und vielleicht sogar bis nach Rostock oder Rødsand mit den vielen Windrädern. Gedser ist geprägt von den besonderen Bauwerken aus der Zeit, als der Ort ein Knotenpunkt für den Zug- und Fährverkehr mit Rauch und Dampf war. Im Eisenbahnmuseum Gedser Remise können Sie die historische Atmosphäre mit beeindruckenden Lokomotiven, Waggons und Ausstellungen sowie das durch den Olsenbande-Film bekannte Stellwerkhäuschen „Det Gule Palæ" erleben. Neben Gaststätten wie Købmandsgården, wo Sie das lokale Bier kosten können, oder Bramgåsen, das feinere, von Grund auf zubereitete Speisen bietet, warten z. B. das Geomuseum mit Mineralien, Fossilien und einem Steine-Shop, die Mühle Gedesby Mølle mit dem großen Flohmarkt oder die alte Pumpstation Bøtø Nor Gl. Pumpestation darauf, entdeckt zu werden.



MARIELYST

www.visitlolland-falster.dk/
turist/highlights/marielyst

Vilde heste
Sæler
Golf / Gokart







Mod syd ligger Bøtø Skoven, hvor de vilde heste græsser omkredset af sjældne sommerfuglearter. Gedesby, Birkemose og Kroghave er med den unikke fauna også et besøg værd, hvor man kan nyde udsigten til lystbådehavnen, Nysted Havvindmøllepark og sælerne på Rødsand.
Marielyst byder på et væld af aktiviteter. Du kan f.eks spille minigolf og paintball, bowle eller køre gokart og segway. Området byder også på en naturskøn golfbane med 18 huller samt en Pay & Play bane.

Marielyst er omgivet af aktiviteter og seværdigheder for hele familien

MARIELYST

Wild horses · Seals · Golf · Go-kart

Marielyst is surrounded by activities and attractions the whole family will enjoy.
To the south is Bøtø forest, where the wild horses graze amidst rare butterfly species. The unique fauna of Gedesby, Birkemose and Kroghave is also worth a visit, where you can enjoy the view of the marina, Nysted Wind Farm and the seals at the Rødsand Seal Sanctuary. Marielyst offers a wealth of activities. Options include mini-golf, paintballing, bowling, go-karting and Segways. The area also has a scenic 18-hole golf course as well as a Pay & Play course.

MARIELYST

Wilde Pferde · Robben · Golf · Gokart

Rund um Marielyst warten Aktivitäten und Sehenswürdigkeiten für die ganze Familie. Südlich von Marielyst grasen im Bøtø-Wald wilde Pferde umschwärmt von seltenen Schmetterlingsarten. Auch Gedesby, Birkemose und Kroghave sind einen Besuch wert und bieten neben einer einzigartigen Fauna eine tolle Aussicht auf den Yachthafen und den Offshore-Windpark Nysted Havvindmøllepark sowie die Robben auf der Sandbank Rødsand. Marielyst zeichnet sich zudem durch ein großes Aktivitätsangebot aus: Neben u. a. Minigolf, Paintball, Bowling sowie Gokart- und Segway-Fahren warten in der näheren Umgebung auch ein 18-Loch-Golfplatz in reizvoller Natur sowie ein schöner Pay-&-Play-Platz.



MARIELYST
www.visitlolland-falster.dk/turist/highlights/marielyst

Butikker
Sommerhuse
Kunsthåndværk

Foto: Jesper Henriksen







Torvet er knudepunktet i Marielyst. I mere end 100 år har Marielyst været den foretrukne badeby på den danske østkyst. Årsagen er vores unikke kombination af den uberørte natur i Bøtø og den 20 kilometer lange, hvide og børnevenlige badestrand med god plads til alle. Der er skønne sommerhusområder, hyggelige campingpladser og flere bed & breakfasts. Marielyst har fire supermarkeder og et godt udvalg af butikker, hvor familien kan shoppe hele året. Her er en sydlandsk stemning med udeservering på alle caféer og restauranter. I højsæsonen er der forskellige aktiviteter, såsom salsa eller yoga. Om sommeren er der også ugentlige markeder med lokale kunsthåndværkere. Men hvis familien bare er til daseferie, er det også muligt at slappe af i en af torvets liggestole og nyde de lange, lyse sommeraftener med en is eller en drink i hånden.

Slap af i en af torvets liggestole og nyd de lyse sommeraftener

MARIELYST
Shops · Holiday cottages · Local artisans

The town square is the heart of Marielyst. For more than a hundred years, Marielyst has been the favourite seaside resort on Denmark's east coast. This is thanks to our unique combination of the unspoilt nature in Bøtø and the 20-kilometre-long white, sandy and child-friendly beach with plenty of space for everyone. There are picturesque holiday cottages, cosy campsites and a variety of bed & breakfasts. Marielyst has four supermarkets and a great selection of shops where families can shop all year round. You'll find a southern atmosphere here, with outdoor seating at all cafés and restaurants. During peak season the square plays host to a range of activities such as salsa dancing and yoga classes. In summertime, there are also weekly markets featuring local artisans. But if the family is just here for a relaxing break, kick back in one of the square's sun loungers and enjoy the long, light summer evenings with an ice cream or a drink in hand.

MARIELYST
Geschäfte · Ferienwohnungen · Kunsthandwerk

Der Ortsplatz ist das Herzstück von Marielyst. Seit über 100 Jahren ist Marielyst der beliebteste Badeort an der dänischen Ostseeküste. Dies verdanken wir der einzigartigen Kombination aus unberührter Natur bei Bøtø und dem 20 km langen, weißen und kinderfreundlichen Strand mit genügend Platz für alle. Neben herrlichen Ferienhausgebieten warten in Marielyst auch gemütliche Campingplätze und mehrere Bed-&-Breakfast-Pensionen. Vier Supermärkte und eine schöne Auswahl an Geschäften für die ganze Familie bieten das ganze Jahr über gute Shoppingmöglichkeiten.
Hier herrscht südländische Atmosphäre mit Restaurant- und Cafébetrieb im Freien. In der Hochsaison finden unterschiedliche Aktivitäten wie Salsa und Yoga statt. Zudem werden in den Sommermonaten Wochenmärkte mit lokalen Kunsthandwerkern veranstaltet. Wenn die Familie einfach relaxen möchte, laden die Stühle und Liegen auf dem Ortsplatz dazu ein, sich entspannt zurückzulehnen und die langen, hellen Sommerabende bei einem Eis oder einem kühlen Getränk zu genießen.



Foto: Rune Johansen

NAKSKOV
www.visitlollandfalster.dk

Byliv
Events
Shopping





Foto: Martin Sommel



Foto: Katrine Hjortmann

Ud til fjorden på det vestlige Lolland ligger øens største handelsby, Nakskov. I de hyggelige handelsgader findes butikker for enhver smag samt lækre restauranter og caféer.
Fra juni til august er der gratis musik, opera og fødevaremarkeder om lørdagen.
Til jul forvandles Nakskov til en smuk juleby, som taget ud af Peters Jul, og danner den perfekte ramme til hyggelig og rolig julehopping.

Lollands middelalderby med shopping-muligheder og events for enhver smag

NAKSKOV
Urban scene · Events · Shopping

Lolland's medieval town with shopping and events for everyone. Situated at the end of the fjord in western Lolland is the island's largest commercial centre, Nakskov. The charming shopping streets are filled with shops for every taste, alongside inviting restaurants and cafés. On Saturdays from June to August there is free music, opera and food markets. During the holiday season, Nakskov is transformed into a beautifully decorated town like something out of "A Christmas Carol", creating the perfect setting for a calm and pleasant Christmas shopping experience.

NAKSKOV
Stadtleben · Events · Shopping

Mittelalterstadt auf Lolland mit Shopping-Möglichkeiten und Events für jeden Geschmack. Im Westen Lollands liegt die größte Handelsstadt der Insel, Nakskov, direkt am gleichnamigen Fjord. In den gemütlichen Einkaufsstraßen locken Geschäfte für jeden Geschmack sowie Restaurants und Cafés mit leckeren Angeboten. Von Juni bis August finden samstags kostenlose Musik- und Operndarbietungen sowie Wochenmärkte statt. In der Adventszeit verwandelt sich Nakskov in ein stimmungsvolles Weihnachtsdorf wie aus dem Bilderbuch und bildet so die perfekte Kulisse für gemütliches und entspanntes Weihnachtsshopping.



SKOVRIDERGAARDEN
Svingelen 4, 4900 Nakskov
Tel. +45 54 92 03 55

www.skovridergaarden.dk

Restaurant
Overnatning
Selskaber / Konferencer

På Hotel Skovridergaarden byder vi indenfor på vores hyggelige hotel fyldt med sjæl og charme. Ved ankomst kommer du ind i pejsestuen, hvor du om vinteren kan nyde kaffe og kage, imens du luner dig ved pejsen. Om sommeren byder vi velkommen på vores terrasse, hvor du kan nyde den smukke natur, som gården er omgivet af.
Ved et weekendophold venter en lækker 3-retters skovmenu efterfulgt af kaffe og kransekage. Opholdet slutter med en dejlig morgenmadsbuffet. Under opholdet kan du gå ture om den smukke sø og nyde roen, freden og de hyggelige stunder med dem, du har kær.
Hotel Skovridergaarden tilbyder overnatninger, à la carte-restaurant, weekend- og golfophold, selskaber, grillaftener og julefrokoster.

Vi byder indenfor på vores hyggelige hotel fyldt med sjæl og charme







Skovridergaarden

SKOVRIDERGAARDEN
Restaurant · Accommodation · Parties / Conferences

We welcome you to our cosy hotel full of soul and charm. At Hotel Skovridergaarden we look forward to welcoming you to our cosy hotel full of soul and charm. Upon arrival, you will enter the fireplace lounge, where you can enjoy coffee and cake while snuggling up by the fire in winter. In summer, we welcome you on our terrace, where you can enjoy the beautiful surrounding nature. A weekend stay includes a delicious 3-course "forest menu" followed by coffee and cake. The stay ends with a lovely breakfast buffet. During your stay you can go for walks around the beautiful lake and enjoy peaceful, quiet and cosy moments with your loved ones. Hotel Skovridergaarden offers accommodation, an à la carte restaurant, weekend and golf stays, parties, barbecues and Christmas parties.

SKOVRIDERGAARDEN
Restaurant · Unterkunft · Feste / Konferenzen

Wir heißen Sie in unserem gemütlichen Hotel mit Charme und Seele herzlich willkommen. Das gemütliche Hotel Skovridergaarden heißt Sie mit Charme und Seele herzlich willkommen. Nach Ihrer Ankunft lockt das Kaminzimmer, wo Sie es sich im Winter mit Kaffee und Kuchen vor dem Kamin gemütlich machen können. Im Sommer können Sie auf unserer Terrasse die herrliche Natur rund um die alte Försterei genießen. Bei einem Wochenendaufenthalt verwöhnen wie Sie mit einem leckeren 3-Gänge-Waldmenü gefolgt von Kaffee und Mandelgebäck. Unser tolles Frühstücksbuffet rundet Ihre Auszeit perfekt ab. Während Ihres Aufenthalts können Sie um den schönen See spazieren oder einfach die herrliche Ruhe und eine gemütliche Zeit mit Ihren Lieben genießen. Das Hotel Skovridergaarden bietet Übernachtung, ein À-la-carte-Restaurant, Wochenend- und Golfaufenthalte, Festräume, Grillabende und Weihnachtsfeiern.



HOTEL HARMONIEN
Nybrogade 2
4900 Nakskov
Tel. +45 54 95 91 90

www.hotelharmonien.dk

Restaurant
Overnatning
Selskaber/Konferencer







Historiske rammer om det gode hotelophold

Midt på hovedgaden i den gamle købstad, Nakskov, ligger det charmerende Hotel Harmonien. Hotellets historie går tilbage til 1854, og du fornemmer stadig det autentiske islæt, når du træder ind i de nyrenoverede værelser og den store konferencesal.
Hotel Harmonien byder på udsøgte smagsoplevelser i restauranten, der kombinerer gourmet med de bedste råvarer fra Lolland-Falster. Den lokale kok finder selv en del urter og ingredienser i områdets natur, og det gør måltidet til en unik oplevelse under dit ophold. Hotellet har åbent året rundt med særlige gode weekendtilbud, så du kan opleve det rolige liv i den søde handelsby i hyggelige omgivelser med sansemættende gourmetmad.
Læs mere på **www.hotelharmonien.dk**

HOTEL HARMONIEN
Restaurant · Accommodation · Parties / Conferences

Historical setting for a great stay. In the middle of the main street of the old market town Nakskov sits the charming Hotel Harmonien. The hotel's history dates back to 1854, and you can still feel the authentic flair when you step into the newly renovated rooms and the large conference hall. Hotel Harmonien offers exquisite taste experiences in the restaurant, which combines gourmet with the best ingredients from Lolland-Falster. The local chef finds many herbs and ingredients in the area, making your meal a unique experience during your stay. The hotel is open all year round with special weekend offers, so you can experience the tranquil life of the cute market town in cosy surroundings with gourmet food to satisfy the senses. Read more at **www.hotelharmonien.dk**

HOTEL HARMONIEN
Restaurant · Übernachtung · Feste / Konferenzen

Hotelaufenthalt in historischem Ambiente genießen. Im Herzen der alten Handelsstadt Nakskov liegt an der Hauptstraße das charmante Hotel Harmonien. Die Geschichte des Hotels reicht bis ins Jahr 1854 zurück – und beim Betreten der frisch renovierten Zimmer und des großen Konferenzsaals spürt man noch immer das authentische Flair. Das Hotelrestaurant bietet exquisite Geschmackserlebnisse und kombiniert dabei Gourmetküche mit den besten Zutaten aus der Region Lolland-Falster. Der einheimische Koch sammelt oft selbst Kräuter und Zutaten draußen in der Natur und macht so die Verpflegung während Ihres Aufenthalts zu einem einmaligen Erlebnis. Das ganzjährig geöffnete Hotel lockt mit sehr attraktiven Wochenend-Angeboten, bei denen Sie das ruhige Leben der charmanten Handelsstadt in gemütlicher Atmosphäre genießen und mit Gourmetspeisen Ihre Sinne verwöhnen können. Weitere Infos unter **www.hotelharmonien.dk**



MUSEER & SAMLINGER

Små steder
Kulturoplevelser

Historien lever, og kulturlivet blomstrer på Lolland-Falsters mange små museer, udstillinger og åbne arrangementer

MUSEUMS AND COLLECTIONS
Small venues · Cultural experiences

History is alive and cultural life is flourishing in Lolland-Falster's many small museums, exhibitions and open events.

MUSEEN UND SAMMLUNGEN
Kleine Sammlungen · Kulturerlebnisse

Die vielen kleinen Museen, Ausstellungen und offenen Veranstaltungen bieten außergewöhnliche Einblicke in die Geschichte und das kulturelle Leben der Region Lolland-Falster.

01 Askø Museum
Konemadevej 40, Askø
Tel. +45 28 19 82 09
+45 24 27 65 36
www.askoe-museum.dk

02 Danmarks Sukkermuseum
Løjtoftevej 22, 4900 Nakskov
Tel. +45 54 92 36 44
www.sukkermuseet.dk

03 Det gamle trykkeri i Nakskov
Jernbanegade 8, 4900 Nakskov
Tel. +45 54 95 63 40
www.det-gamle-trykkeri.dk

04 Det historisk arbejdende værksted i Holeby
Magasinvej 1
4960 Holeby
Tel. +45 29 90 47 59
www.historiskvaerksted.dk

05 Hvedemagasinet
Havnegade 23
4941 Bandholm
Tel. +45 40 13 80 11
www.hvedemagasinet.org

06 Errindlev mejeri
Errindlevvej 34B
4895 Errindlev
Tel. +45 24 48 57 40
www.errindlev-mejeri.dk

07 Fejø lokalhistorisk arkiv og museum
Herredsvej 192
4944 Fejø
Tel. +45 23 23 19 72
www.fejoelokalarkiv.dk

08 Fejø mølle
Herredsvej 278 A, 4944 Fejø
Tel. +45 61 60 58 99
www.fejoemoelle.dk

09 Femø Museum
Kirkehældevej 44, 4945 Femø
Tel. +45 23 81 09 27
www.femo.dk/besog/specielle-sevaerdigheder

10 Flårup Gl. Smedje
Tamrodsvej 26, 4930 Maribo
Tel. +45 61 31 62 31

11 Kappel Stubmølle
Kappelvej 4C, Kappel, 4900 Nakskov
Tel. +45 60 56 57 28
www.kappelstubml.dk

12 Minibyen i Maribo
Østre Landevej 33, 4930 Maribo
Tel. +45 54 78 90 11
www.maribominiby.dk

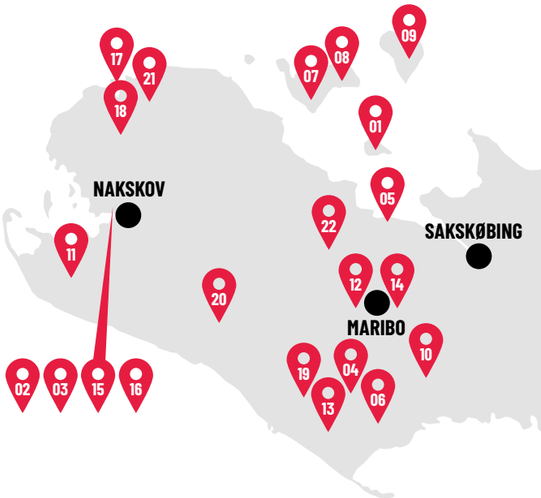
13 Museum Polakkasernen
Højbygårdvej 34, Tågerup
4970 Rødby, Tel. +45 25 77 92 01
www.polakkasernen.dk

14 Museumsbanen Maribo-Bandholm
Tel. +45 54 78 85 45
www.museumsbanen.dk
FB: Museumsbanen Maribo-Bandholm

15 Nakskov Brandmuseum
Elvej 10, 4900 Nakskov
Tel. +45 23 47 12 32
www.sprojtehuset.dk
FB: Nakskov Brandmuseum

16 Nakskov Skibs- og søfartsmuseum
Havnegade 2, 4900 Nakskov
Tel. +45 54 95 39 09
www.skibsmuseum-nakskov.dk

17 Onsevig Museet
Byskovvej 114, 4913 Horslunde
Tel. +45 51 51 05 61
www.onsevighavn.dk/onsevig-museet



18 Richard Winthers hus
Marrebæksvej 6, Vindeby,
4913 Horslunde, Tel. +45 30 61 03 01
www.rdo-huset.dk

19 Pakhuset i Rødby
Østergade 65, 4970 Rødby
Tel. +45 26 13 91 10
FB: Pakhuset i Rødby

20 Stormflodsmuseet i Gloslunde
Stenvadsvej 4, 4983 Dannemare
Tel. +45 54 94 47 36
http:/1872stormflod.dk

21 Vindeby Mølle
Marrebæksvej 22, Vindeby, 4913 Horslunde
Tel. +45 54 93 21 22/+45 40 15 05 67
www.vindebymolle.dk
FB: Vindeby Mølle

22 Østofte Mølle
Østofte Møllevej 262, 4951 Nørreballe
Tel. +45 54 70 68 25
www.moellerpaalf.dk/index.html?oestofte



MUSEER & SAMLINGER

Små steder
Kulturoplevelser

MUSEUMS AND COLLECTIONS

Small venues
Cultural experiences

MUSEEN UND SAMMLUNGEN

Kleine Sammlungen
Kulturerlebnisse

01 Bøtø Nor Pumpestation
Møllesøvej 2, Marrebæk
4873 Væggerløse, Tel. +45 20 42 90 17
www.pumpemuseum.dk

02 Danmarks Motorcykel Museum i Stubbekøbing
Nykøbingvej 52
4850 Stubbekøbing
Tel. +45 51 70 02 22
www.motorcykelmuseet.dk

03 Danmarks Traktormuseum
Nørregade 17B, 4863 Eskilstrup
Tel. +45 54 43 70 07
www.traktormuseum.dk

04 Den Gamle Smedje i Sakskøbing
P. Hansens Vej 6, 4990 Sakskøbing
Tel. +45 40 50 50 25

05 Det Sorte Geomuseum
Skolegade 2B, 4874 Gedser
Tel. +45 27 18 83 43
www.detsortegeomuseum.dk

06 Ejegod Mølle
Ejegodvej 4, 4800 Nykøbing F.
Tel. +45 24 63 03 20
www.ejegodmoelle.dk

07 Emil Aarestrups Hus
Adelgade 80, 4880 Nysted
Tel. +45 42 16 82 50
Tel. +45 30 32 01 50
www.aarestrup-foreningen.dk

08 Eskilstrup Mølle
Eskilstrup Møllevej 1
4863 Eskilstrup, Tel. +45 21 27 55 89

09 Gedesby Mølle
Kobbelsøvej 1, 4874 Gedser
Tel. +45 21 56 24 14
www.gedesbymoelle.dk

10 Gedser Remise
Jernbanevejen 1, 4874 Gedser
Tel. +45 54 17 01 04, Tel. +45 23 70 01 05
www.gedserremise.dk

11 Gedser Vandtårn
Danmarksgade 6, 4874 Gedser
Tel. +45 20 61 41 09
www.gedservandtårn.dk

12 Kettinge Mølle
Granvænget 2, 4892 Kettinge
www.kettingemoelle.com

13 Legetøjsmuseet i Nykøbing F.
Ejegodvej 4, 4800 Nykøbing F.
Tel. +45 60 71 57 11
FB: Legetøjsmuseet Nykøbing Falster

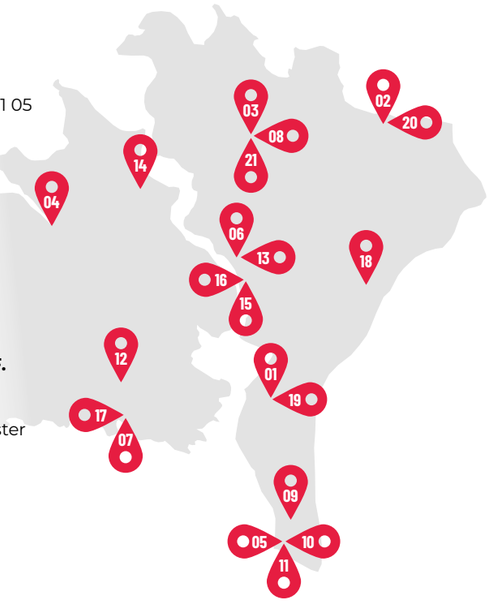
14 Majbølle Mølle
Majbølle Byvej 82, 4862 Guldborg
Tel. +45 54 77 03 32
www.majboellemoelle.dk

15 Nykøbing F. Brandmuseum
Vendersgade 6, 4800 Nykøbing F.
Tel. +45 20 20 90 96
Tel. +45 54 85 22 42
www.brandmuseet.dk
FB: Nykøbing F. Brandmuseum

16 Nykøbing F. Frisørmuseum
Vendersgade 6, 1. sal, 4800 Nykøbing F.
Tel. +45 21 75 59 64
www.frisoermuseet.dk

17 Nysted Orgelmuseum
Adelgade 30, 4880 Nysted
Tel. +45 29 28 86 30
www.orgelmuseum.dk

18 Skovbrugsmagasinet
Tromnæs Alléen 2, 4800 Nykøbing F.
Tel. +45 54 44 70 29
www.skovbrugsmagasinet.dk



19 Stouby Mølle
Stovbyvej 19A, 4873 Væggerløse
Tel. +45 24 89 06 93
www.stoubymoelle.dk

20 Stubbekøbing Museum
Vestergade 43
4850 Stubbekøbing
Tel. +45 54 44 13 04
www.stubbekoebing-museum.dk

21 Torkilstrup Mølle
Torkilstrupvej 10A
4863 Eskilstrup

Se mere på/ *Read more/*
Weitere Infos unter
www.visitlolland-falster.dk



★ Kåret til Årets Revy 2022 ★

Glæd dig til sommerrevyen

★★★★★

Rasmus Krogsgaard · Bente Eskesen
Troels Malling · Lisbeth Kjærulff
Karen-Marie Lillelund · Mickey Pless

Køb billetter på www.nyk-revy.dk

eller på billettelefon 54 73 18 18

facebook.com/nykrevy

instagram.com/nykrevy

SCANDLINES

Bookings and information
+49 (0) 381 - 77 88 77 66
www.scandlines.com



On the ferry to your dream holiday
Ah, the beauty of the Danish islands! The shortest route is across the Baltic Sea with Scandlines. Set course directly for Denmark with our climate-friendly hybrid ferries. Turn the journey into a shared experience, with a break on deck to take in the fresh sea air. And later with a Scandinavian meal.

Fast, flexible and sustainable with Scandlines
Over a year ago, two of our ultra-modern ferries were equipped with innovative rotor sail technology to further reduce CO_2 emissions. Scandlines stands for maritime-inspired, environmentally friendly travel and the greatest flexibility in individual travel planning. Enjoy the opportunity to design the dream journey that fits your plans. The two Scandlines ferry routes offer frequent departures and the shortest crossing times on the Baltic Sea. Travel to Denmark faster with 60 daily departures: every 30 minutes from Puttgarden, or choose from up to 10 daily departures from Rostock.

Our tips: Experience the advantages of flexible fares
All basic fares now include flexible departure. You are guaranteed a place on your booked departure, but you may also use any other same-day departure with free capacity. More people in the car? Bicycle or canoe on the roof? No problem. All car fares are valid for up to 9 passengers – height surcharges do not apply. The optional ticket return service is easy on your travel budget, even if your plans should change. Simply return your unused ticket within 3 months of your booked departure to receive a refund of the ticket price.





Scandlines







Scandlines



SCANDLINES

Buchung und Information
+49 (0) 381 - 77 88 77 66
www.scandlines.de



Mit der Fähre in den Traumurlaub
Ah, wie schön sind die dänischen Inseln! Der kürzeste Weg führt mit Scandlines über die Ostsee. Mit unseren klimaschonenden Hybridfähren nehmen Sie direkt Kurs auf Dänemark.
Schon die Anreise wird zum gemeinsamen Erlebnis, bei einer Pause an Deck mit jeder Menge frischer Seeluft. Und später gerne mit einem skandinavischen Essen.

Schnell, flexibel und nachhaltig mit Scandlines
Schon seit einem Jahr sind zwei der hochmodernen Fähren mit einem innovativen Rotorsegel ausgestattet, um noch mehr CO_2 einzusparen. Scandlines steht für maritim inspiriertes, grünes Reisen und größte Flexibilität in der individuellen Reiseplanung.
Genießen Sie die Möglichkeit, Ihre Traumreise ganz nach Ihren Plänen zu gestalten. Die zwei Scandlines-Fährrouten bieten die höchste Frequenz auf der Ostsee und die kürzesten Überfahrtzeiten. Einfach schneller nach Dänemark mit 60 Abfahrten täglich: alle 30 Minuten ab Puttgarden oder bis 10mal ab Rostock über die Ostsee.

Unsere Tipps: Erleben Sie die Vorteile flexibler Fährtarife
Alle Basistarife sind jetzt ohne Abfahrtsbindung. Ihr Platz auf der gebuchten Abfahrt ist garantiert, aber auch jede weitere Abfahrt mit freien Kapazitäten am gebuchten Tag kann genutzt werden. Mehr Personen im Auto und Fahrrad oder Kanu auf dem Dach: Kein Problem, alle Pkw-Tarife gelten für bis zu 9 Insassen und Höhenzuschläge werden nicht erhoben. Der optionale Ticketrückgabeservice schont Ihr Reisebudget, auch wenn sich Ihre Pläne ändern sollten. Sie geben einfach Ihr ungenutztes Ticket bis 3 Monate nach der Abfahrt zurück und erhalten den Ticketpreis erstattet.



Hygge, samvær og afslapning for hele familien i naturgrønne omgivelser kun 300 m. fra stranden. Masser af familieaktiviteter på pladsen.

Cosy times, togetherness and relaxation for the whole family in natural green surroundings only 300 m from the beach. Plenty of family activities on site.

Entspannung und gemütliches Beisammensein für die ganze Familie in herrlicher Naturumgebung nur 300 m vom Strand entfernt. Viele Aktivitäten für Familien auf dem Platz.

ALBUEN STRAND CAMPING
Vesternæsvej 70, 4900 Nakskov
Tel. +45 29 10 47 51
albuencamping@gmail.com
www.albuencamping.dk



Naturskøn Autocamper-plads med direkte strand- og havudsigt. I havneby med marina, ø-hop, Knuthenborg Safaripark, restaurant m.m. Åbent hele året 24/7/365.

Scenic motorhome pitch with direct beach and sea views. In a harbour town with a marina, island hopping, Knuthenborg Safari park, restaurant, etc. Open all year round 24/7/365.

Naturschöner Wohnmobilstellplatz mit direktem Strand- und Meerblick. Hafenstädtchen mit Knuthenborg Safaripark, Restaurant, Inselhopping, etc. Ganzjährig geöffnet 24/7/365.

BANDHOLM STRAND WOHNMOBILSTELLPLATZ
Strandparken 10
4941 Bandholm
Tel. +45 29 21 55 44
www.bandholm-stellplatz.dk



En stille og rolig familieplads tæt på skov og strand, med pool, legeplads, hoppepude og hundeløbegård.

A quiet family campsite near the forest and beach, with a pool, playground, bouncy castle and exercise area for dogs.

Ruhiger Familiencampingplatz nah an Wald und Strand gelegen, mit Pool, Spielplatz, Hüpfkissen und eingezäunter Hundewiese.

FALSTER FAMILIE CAMPING
Tværmosevej 2
4871 Horbelev
Tel. +45 54 44 52 19
www.199.dk



Camping og marina i ét med direkte havudsigt. Maritim atmosfære, leg og hoppepude, Dodekalitten, ø-hop, natur, spisested. Husbåde og hytter udlejes. Lej kano, kajak, jolle og SUP.

Camping and marina in one with an unobstructed sea view. Maritime atmosphere, playground and bounce pad, the Dodekalitten sculptures, island-hopping, nature, eatery. Houseboats and cabins for rent. Canoe, kayak, dinghy and SUP board rentals.

Camping und Yachthafen in einem mit direktem Meerblick. Maritime Atmosphäre, Spielplatz und Hüpfkissen, Dodekalitten, Inselhopping, Natur, Gaststätte. Vermietung von Hausbooten und Hütten. Verleih von Kanus, Kajaks, Jollen und SUP-Ausrüstung.

KRAGENÆS MARINA LYSTCAMP
Kragenæsvej 84, 4943 Torrig L.
Tel. +45 54 93 70 56
info@kragenaes.dk
www.marinalystcamp.dk



Bynær camping og hytteferie midt i naturpark Maribo Sø. Idyllisk atmosfære, Domkirke, bådfart, shopping, museer og restauranter. Leg og egen strand. Lej kano, kajak, jolle, vandcykel og SUP.

Village camping and cabin holidays in the heart of Maribo Lakes Nature Park. So much to offer including an idyllic atmosphere, cathedral, boating, shopping, museums and restaurants. Play and private beach. Rent a canoe, kayak, dinghy, pedalo and SUP.

Camping und Hüttenurlaub – stadtnah inmitten des Naturparks Maribosøerne. Idyllische Atmosphäre, Dom, Ausflugsboote, Shopping, Museen und Gaststätten. Spielplatz und eigener Strand. Verleih von Kanus, Kajaks, Jollen, Tretbooten und SUP-Ausrüstung.

MARIBO SØ CAMPING
Bangshavevej 25, 4930 Maribo
info@maribo-camping.dk
Tel. +45 54 78 00 71
www.maribo-camping.dk



Helårsplads med mini-købmand. Dejlig atmosfære, rolige omgivelser, tæt på natur, 400 m til stranden og 3,5 km til byen.

Year-round site with a mini grocery shop. Lovely atmosphere, quiet surroundings, close to nature, 400 m from the beach and 3.5 km from the town.

Ganzjahresplatz mit Minimarkt. Tolle Atmosphäre, ruhige Umgebung, naturnah, 400 m zum Strand und 3,5 km zur Stadt.

MARIELYST NY CAMPING
Sildestrup Øvej 14A, 4872 Idestrup
ferie@marielystnycamping.dk
Tel. +45 24 44 16 50
www.marielystnycamping.dk



Direkte til Nakskov Fjord. Masser af familieaktiviteter bl.a. hoppepude og børnevenlig strand.

Right beside Nakskov Fjord. Plenty of family activities, such as bouncy castle and a great beach for children.

Direkt am Nakskov Fjord gelegen. Viele Familienaktivitäten wie z. B. Hüpfkissen und kinderfreundlicher Strand.

NAKSKOV FJORD CAMPING
Hestehoved 2, 4900 Nakskov
info@nakskovfjordcamping.dk
Tel. +45 54 95 17 47
www.nakskovfjordcamping.dk



Pladsen hvor hav og land mødes. I dybet af skoven, blot få meter fra det åbne hav med udsigt til Grønsund.

Where land and sea meet. Deep in the woods, just a few yards from the open sea, with a view of Grønsund.

Wo Meer und Land zusammentreffen. Im Herzen des Waldes gelegen, nur wenige Meter von der Meeresküste entfernt und mit Blick auf den Grønsund.

STUBBEKØBING CAMPING
Gl. Landevej 4, 4850 Stubbekøbing
Tel. +45 54 44 10 57
Stubbekobing-camp@stubbekobing-camp.dk
www.stubbekobing-camp.dk



Hyggelig familieplads direkte ved stranden. Minimarked, gratis wifi. Alt du skal bruge til en god ferie.

Cosy family campsite right on the beach. Minimarket, free Wi-Fi. Everything you need for a great holiday.

Gemütlicher Familienplatz direkt am Strand. Minimarkt, kostenloses WLAN. Alles, was man für einen schönen Urlaub braucht.

ULSLEV STRANDCAMPING
Strandvejen 3, 4872 Idestrup
Tel. +45 54 14 83 50
info@ulslevstrandcamping.dk
www.ulslevstrandcamping.dk



Overnat i centrum af Stubbekøbing i skønne værelser med fælles opholdsrum, køkken og bad på førstesal af dejlig byhus.

Stay in the centre of Stubbekøbing in beautiful rooms with a shared living room, kitchen and bathroom on the first floor of a lovely townhouse.

Hier übernachten Sie im Herzen von Stubbekøbing im ersten Stock eines hübschen Stadthauses in schönen Zimmern mit Gemeinschaftsraum, Küche und Bad.

BED & BREAKFAST STUBBEKØBING
Vestergade 45, 4850 Stubbekøbing
r_bidstrup@yahoo.dk
Tel. +45 60 15 07 24
www.bedandbreakfaststubbekoebing.dk





Bellinge House Bed & Breakfast og Wellness ligger kun en lille times kørsel fra Københavns centrum. Beliggende ved den gamle Bellingegård ca. 3 km fra slottet Corselitze. Et perfekt udgangspunkt for utallige oplevelser, og optimale betingelser for fordybelse. Beliggende i naturskønne og rolige omgivelser, væk fra byens larm og travlhed. Frisk luft fra skoven og havet giver daglig ro. Ti værelser med plads til tredive gæster, café og konferencerum, køkken, spisestue til ti gæster, yogastudie, have med grill, sauna og koldtvandsbadekar samt individuelle yoga-sessioner eller behandling på den holistiske wellness-klinik.

Bellinge House Bed & Breakfast and Wellness is only a little over an hour away by car from the centre of Copenhagen. Located at the old Bellinge farm on the ground of Corselitze Manor House. A perfect starting point for countless experiences, but it also offers the optimal conditions for immersion. Located in natural scenic and quiet surroundings, away from the noise and bustle of the city, it offers fresh air from the forest and sea for daily tranquillity. Ten rooms accommodate thirty guests, a café and conference room, kitchen, dining room for ten guests, yoga studio, garden space with barbecue, sauna and cold-water tub, and individual yoga sessions or treatment at the holistic wellness clinic.

Bellinge House Bed & Breakfast und Wellness ist nur eine Autostunde vom Zentrum Kopenhagens entfernt. Beim historischen Gutshof Bellingegård ca. 3 km vom Schloss Corselitze entfernt gelegen. Der perfekte Ausgangspunkt für unzählige Erlebnisse mit optimalen Möglichkeiten zum Entspannen. Landschaftlich reizvolle, ruhige Lage weit abseits des Lärms und der Hektik der Stadt. Die frische Wald- und Meeresluft sorgt für innere Ruhe. Zehn Zimmer mit Platz für 30 Gäste, Café und Konferenzraum, Küche, Speiseraum für 10 Gäste, Yogastudio, Garten mit Grill, Sauna und Kaltwasserbecken sowie individuelle Yoga-Sessions und Behandlungen in der ganzheitlichen Wellness-Klinik.

BELLINGE HOUSE BED & BREAKFAST
Bellingegaardsvej 7, 4800 Nykøbing F.
welcome@bellingehouse.com
Tel. +45 71 47 01 77
www.bellingehouse.com



Ophold i eksklusiv hytte i smukke omgivelser – med idrætsfaciliteter, sø, skov og by som naboer. Perfekt placeret, tæt ved centrum og gåafstand til sø og skov. 6 sovepladser. Eget toilet, bad, tv, wifi og køleskab.

Stay at an exclusive cottage in beautiful surroundings – with sports facilities, a lake, forest and town close by. Ideally located close to the centre and within walking distance of the lake and forest. Sleeps 6. Private toilet, shower, TV, Wi-Fi and refrigerator.

Exklusive Hütte in herrlicher Umgebung mit Sporteinrichtungen, See, Wald und Stadt vor der Tür. Perfekte Lage im Herzen der Stadt mit See und Wald in Gehweite. 6 Schlafplätze. Mit eigenem Bad, WC, WLAN und Kühlschrank.

DANHOSTEL MARIBO
Ved Stadion 2B
4930 Maribo
Tel. +45 30 63 63 98
www.maribohallerne.dk/danhostel-maribo



På Fuglsang Herregaard Hotel kan du overnatte i herskabelige omgivelser. Nyrenoverede værelser – men med den originale autencitet bevaret, alle med eget bad. Nyd en middag i herregårdens fine stuer på Restaurant ViGGo N.

Stay in stately surroundings at Fuglsang Herregaard Hotel. Newly and sympathetically renovated guestrooms with the original authenticity preserved – all with private bathrooms. Enjoy dinner in the manor's elegant main rooms at Restaurant ViGGo N.

Beim Gutshofhotel Fuglsang Herregaard Hotel übernachten Sie in herrschaftlichem Ambiente. Frisch renovierte Zimmer mit authentischer Einrichtung und eigenem Bad. Im Restaurant ViGGo N können Sie in den feinen Gutshofstuben stilvoll speisen.

FUGLSANG HERREGAARD HOTEL
Nystedvej 73
4891 Toreby L.
Tel. +45 22 90 93 63
www.fuglsangherregaard.dk



Beliggende i naturskønne og rolige omgivelser. 124 værelser alle med thekøkken, terrasse og smuk udsigt. Hotellet har egen swimmingpool, sauna, fitness, restaurant, mødelokaler og bar. Gratis parkering og el-ladestandere.

Located in scenic and quiet surroundings. 124 rooms, each with a kitchenette, terrace and beautiful views. The hotel has its own swimming pool, sauna, gym, restaurant, meeting rooms and bar. Free parking and EV charging stations.

Landschaftlich reizvolle und ruhige Lage. 124 Zimmer, alle mit Teeküche, Terrasse und schöner Aussicht. Das Hotel verfügt über einen eigenen Pool, Sauna, Fitnessraum, Restaurant, Konferenzräume und eine Bar. Kostenloses Parken und E-Ladesäulen.

HAGES BADEHOTEL
Hagesvej 1B
4970 Rødby
Tel. +45 88 77 87 87
www.hagesbadehotel.com



Overnat på Nykøbing Falsters dejlige familiedrevede hotel med egen restaurant.

Stay at Nykøbing Falster's lovely family-run hotel, which has its own restaurant.

Übernachten Sie im schönen, familienbetriebenen Hotel mit eigenem Restaurant in Nykøbing Falster.

HOTEL FALSTER
Stubbekøbingvej 150
4800 Nykøbing F.
+45 54 85 93 93
www.hotel-falster.dk





Velkommen til Hotel Nørrevang – Beliggende på gågaden I Marielyst! Hotel Nørrevang åbnede dørene 1. juli 2021, dette efter en længere istandsættelse og viser sig nu fra sin flotteste side. Nørrevang fungerer i dag både som hotel, restaurant samt konferencecenter og er det perfekte mødested for alle. Hotel Nørrevang er åbent året rundt og tilbyder morgenmad, frokost og aftensmad alle dage – ligesom hotellet har flere fest og konferencesale som kan rumme fra 10-150 personer. Alle værelser er nye og istandsatte og med 26 værelser kan hotellet rumme op til 68 sovende gæster.
Vi glæder os til at byde jer velkommen.

Welcome to Hotel Nørrevang – located on the pedestrian street in Marielyst. Hotel Nørrevang opened its doors on 1 July 2021 after a long renovation, and is now showing its best side. Today, Nørrevang functions as a hotel, restaurant and conference centre, and it is the perfect meeting place for everyone. Hotel Nørrevang is open all year round and offers breakfast, lunch and dinner every day – as well as several party and conference rooms that can accommodate 10-150 people. The hotel can accommodate up to 68 sleeping guests in its 26 newly refurbished rooms. We look forward to welcoming you.

Willkommen im Hotel Nørrevang – in der Fußgängerzone von Marielyst! Das nach längeren Renovierungsarbeiten am 1. Juli 2021 wiedereröffnete Hotel Nørrevang präsentiert sich jetzt von seiner schönsten Seite. Nørrevang beherbergt heute ein Hotel, ein Restaurant und ein Konferenzzentrum und ist somit der perfekte Treffpunkt für jeden Anlass. Hotel Nørrevang ist ganzjährig geöffnet und bietet jeden Tag Frühstück, Mittag- und Abendessen. Zudem stehen mehrere Fest- und Konferenzräume mit Platz für 10-150 Personen zur Verfügung. Alle 26 Zimmer sind frisch renoviert und bieten insgesamt Platz für bis zu 68 Übernachtungsgäste. Wir freuen uns darauf, Sie in unserem Hause willkommen zu heißen!

HOTEL NØRREVANG
Marielyst Strandvej 32
4873 Væggerløse
Tel. +45 26 48 48 26
www.hotelnorrevang.dk



Central og smuk beliggenhed. Overnatning med stor morgenbuffet eller nyd middagen i restauranten. Gratis frugt, kaffe/the hele døgnet, samt gratis eftermiddags snack hver dag mellem 15-17.

Central and beautiful location. Stay overnight with a large buffet breakfast or enjoy dinner in the restaurant. Free fruit, coffee/tea all day, and a free afternoon snack every day between 15-17.

Zentral und schön gelegen. Übernachtung mit großem Frühstücksbuffet. Restaurant mit Dinner-Angebot. Kostenlos enthalten: Obst, Kaffee und Tee rund um die Uhr sowie Nachmittags-Snack täglich von 15-17 Uhr.

HOTEL SØPARK MARIBO
Vestergade 29, 4930 Maribo
soepark@millinghotels.dk
Tel. +45 54 78 10 11
www.millinghotels.dk



Birgittinerinderne byder velkommen i klosteret og deres klosterkirke. Ture i naturskønne omgivelser.

The Bridgettines welcome you to their abbey and the abbey church. Walks in the beautiful countryside.

Die Birgittinerinnen heißen Sie in ihrem Kloster und der Klosterkirche willkommen. Führungen in landschaftlich reizvoller Umgebung.

SANKT BIRGITTA KLOSTER "HABITACULUM MARIAE"
Refshalevej 81
4930 Maribo
Tel. +45 55 72 85 16
www.sanktbirgittakloster.dk



Hyggelig restaurant beliggende i parkområde, omgivet af idyllisk natur med skov og sø. Spændende menukort - med mange varierede retter. Vi benytter udsøgte og friske råvarer af høj kvalitet, der passer til årstiden.

A charming restaurant located within the park area, surrounded by idyllic nature with a forest and lake. An exciting menu with many varied dishes. We always use delicious, fresh, high-quality produce that's in season.

Gemütliches Restaurant in herrlicher Parklandschaft, von idyllischer Natur mit Wald und See umgeben. Vielseitige Speisekarte mit abwechslungsreichen Gerichten basierend auf ausgesuchten frischen und hochwertigen Zutaten der Saison.

SKOVRIDERGAARDEN
Svingelen 4
4900 Nakskov
Tel. +45 54 92 03 55
www.skovridergaarden.dk



Restaurant, hotel og gæstehuse. Få roen og overskuddet tilbage efter et ophold på skønne Vejrø, der forener dansk ø-ferie og eksklusive rammer. Vidunderligt naturligt.

Restaurant, hotel and guest houses. Enjoy peace and quiet after a stay on the beautiful Vejrø island, which combines Danish island holidays and exclusive surroundings. Wonderfully natural.

Restaurant, Hotel und Gästehäuser. Dänischer Inselurlaub in exklusivem Rahmen: Die schöne Insel Vejrø ist perfekt, um zur Ruhe zu kommen und neue Energie zu tanken. Herrlich natürlich.

VEJRØ RESORT
Vejrø 4, 4943 Torrig L.
Vejroe@vejroe.dk
Tel. +45 63 20 59 20
www.vejroe.dk



Fantastisk stemning, engageret og charmerende betjening.
Mad og vin går hånd i hånd. Vi kredser om jer fra I kommer til I går.

A great atmosphere with dedicated and charming service. Food and wine go hand in hand. We take care of you from the moment you arrive until the moment you leave.

Tolle Atmosphäre, zuvorkommende und charmante Bedienung. Gut aufeinander abgestimmte Speisen und Weine. Wir verwöhnen Sie durch und durch.

CAFÉ BITA - MIDT PÅ TORVET
Axeltorv 16
4900 Nakskov
Tel. +45 66 11 49 00
www.cafebita.dk



Marielyst' skønneste hjørne danner rammerne for ren hygge, hvor lokale og turister samles om byens bedste kaffe, smukke kager, lækre frokostanretninger og en fantastisk aftenmenu med skønne vine og drinks.

Marielyst's loveliest retreat provides the setting for authentic charm, where locals and tourists gather for the town's best coffee, elegant cakes, delicious lunches and an amazing evening menu with wonderful wines and drinks.

In der schönsten Ecke von Marielyst warten echte Hygge-Erlebnisse. Hier treffen sich Einheimische wie auch Touristen zum besten Kaffee der Stadt, zu köstlichen Kuchenkreationen, leckeren Lunchgerichten und großartigen Abendmenüs mit erlesenen Weinen und tollen Drinks.

CAFÉ MYNTE
Marielyst Strandvej 60
4873 Væggerløse
Tel. +45 29 87 08 97



Nyd en kop kaffe, frisk bagerbrød eller lækre kager i caféens skønne lokale. Hos Cafe Vin & Brød danner håndværket og de lokale råvarer rammen om det gode måltid, tilsat et godt glas vin og altid serveret med et smil.

Enjoy a cup of coffee, fresh bread or delicious cakes in the beautiful café. At Cafe Vin & Brød (wine and bread), great craftsmanship and local ingredients provide the setting for a tasty meal, a nice glass of wine, and service with a smile.

Genießen Sie im schönen Café eine Tasse Kaffee, leckeren Kuchen oder frisches Brot vom Bäcker. Beim Café Vin & Brød sorgt gutes Handwerk kombiniert mit lokalen Lebensmitteln für schmackhafte Gerichte. Ein schöner Wein und der freundliche Service runden das Erlebnis ab.

CAFE VIN OG BRØD
Torvet 1 C
4930 Maribo
Tel. +45 30 14 99 92
www.cafevinogbrod.dk



Hyggelig kinesisk restaurant, der ligger i centrum af Maribo på Lolland. Vi har åbent hver dag med buffet. Vi sælger desuden take-away i hele åbningstiden. Se mere på www.facebook.com/ChinaHouseMaribo

Cosy Chinese restaurant located in the centre of Maribo on Lolland. We are open every day for buffet dining. We also offer take-away within opening hours. See more at www.facebook.com/ChinaHouseMaribo

Gemütliches chinesisches Restaurant im Herzen von Maribo auf Lolland. Täglich geöffnet, immer mit Buffet. Während der Öffnungszeit auch Gerichte zum Mitnehmen. Weitere Infos unter www.facebook.com/ChinaHouseMaribo

CHINA HOUSE
Vestergade 2A
4930 Maribo
Tel. +45 54 78 13 66
Åbningstid: Hver dag kl. 12.00 - 22.00





Kendetegnes bl.a. for fiskespecialiteter som Stegte ål og Rødspætter. Tilbyder salg af frisk og røget fisk. Hele sommeren tilbydes fredagsgrill. Udlejning af ferielejligheder og luksushuse. Ideel for fester af enhver art op til 90 couverter.

Renowned for fish specialities, such as fried eel and plaice. Fresh and smoked fish for sale. Friday grill nights take place throughout the summer. Rental of holiday apartments and luxury houses. Ideal for celebrations of any kind, with seating for up to 90 guests.

Bekannt für leckere Fischspezialitäten wie gebratenen Aal und gebratene Scholle. Verkauf von fangfrischem und geräuchertem Fisch. Grillabend an jedem Freitag den ganzen Sommer über. Vermietung von Ferienwohnungen und Luxushäusern. Ideal für Feiern jeder Art mit bis zu 90 Personen.

DEN GAMLE DIGEGÅRD
Diget 1, 4983 Dannemare
mail@dengamledigegaard.dk
Tel. +45 54 94 60 40
www.dengamledigegaard.dk



Berømt i Danmark for sin gode is og generøse isstørrelser. En lille isbar med perfekt, høflig betjening og stort udvalg af is. Lydolph kan godt lide at se sine gæster glade, og der er garanti for et smil, når du forlader den lille isbutik.

Famous across Denmark for its excellent ice cream and generous portion sizes. A small ice cream parlour with perfect, courteous service and a large selection of ice cream. Lydolph likes to see his guests happy, and you're guaranteed to be smiling when you leave.

In Dänemark für leckeres Eis und großzügige Eisgrößen berühmt: eine kleine Eisdiele mit freundlicher Bedienung und einer großen Auswahl an Eissorten. Lydolph legt großen Wert auf glückliche Kunden und wird Ihnen garantiert ein Lächeln auf die Lippen zaubern.

LYDOLPHS ISBAR
Hollands Gaard 26A
4800 Nykøbing Falster



Her får du de sprødeste pizzaer, lækre pastasalater og møre bøffer. Alt er hjemmelavet; prøv f.eks. deres dressing i en frisklavet sandwich med nybagt brød. Restauranten har både Take-Away og Ala Carte.

Offering the crispest pizzas, delicious pasta salads and tender steaks. Everything is home-made, why not try their dressing in a freshly made sandwich.

Hier erhalten Sie die knusprigsten Pizzen, die leckersten Nudelsalate, die zartesten Steaks und frisch belegte Sandwiches aus backfrischem Brot mit eigenem Dressing - alles hausgemacht. Das Restaurant bietet Take-Away und À-la-carte-Gerichte.

PANINO – ITALIENSK-INSPIRERET RESTAURANT
Jernbanegade 20
4800 Nykøbing F. www.panino-nyk.dk



Familievenlig restaurant med traditionelt thailandsk køkken. Stort udvalg i vegetarretter og børnemenuer. Tilbyder også Take-Away. Åbningstider: Mandag lukket. Tirsdag-søndag kl. 16.30 - 21.00.

Family-friendly restaurant serving traditional Thai cuisine. Large selection of vegetarian dishes and children's menus. Also offers takeaway. Opening hours: Mon–closed Tues–Sun 16:30–21:00.

Familienrestaurant mit traditioneller Thai-Küche. Große Auswahl an vegetarischen Gerichten und Kindermenüs. Bietet auch Take-Away. Öffnungszeiten: Mo. Ruhetag. Di.-So. 16:30.-21:00.

PANYA THAI
Vesterbrogade 55 Tel. +45 72 17 07 73
4930 Maribo www.panya-thai.dk



Hyggelig restaurant beliggende i parkområde, omgivet af idyllisk natur med skov og sø. Spændende menukort - med mange varierede retter. Vi benytter udsøgte og friske råvarer af høj kvalitet, der passer til årstiden.

A charming restaurant located within the park area, surrounded by idyllic nature with a forest and lake. An exciting menu with many varied dishes. We always use delicious, fresh, high-quality produce that's in season.

Gemütliches Restaurant in herrlicher Parklandschaft, von idyllischer Natur mit Wald und See umgeben. Vielseitige Speisekarte mit abwechslungsreichen Gerichten basierend auf ausgesuchten frischen und hochwertigen Zutaten der Saison.

SKOVRIDERGAARDEN
Svingelen 4 Tel. +45 54 92 03 55
4900 Nakskov www.skovridergaarden.dk



Hos Art & Design finder du et af landets flotteste udvalg af eksklusive designmøbler fra alle de store danske møbelarkitekter og brands. Butikken rummer også en stor lampeafdeling samt en masse lækkert tilbehør til boligen.

At Art & Design you will find one of the nation's most elegant selections of exclusive designer furniture from all the major Danish furniture designers and brands. The retailer also houses a large lighting department as well as a wide range of stylish home accessories.

Art & Design bietet exklusive Designmöbel von allen namhaften dänischen Möbeldesignern und Brands – und eine riesige Auswahl, die in Dänemark ihresgleichen sucht. Dazu zählen auch eine große Lampenabteilung und jede Menge tolle Wohnaccessoires.

ART & DESIGN
Herningvej 36 Tel. +45 54 81 71 99
4800 Nykøbing F. www.artogdesign.dk



Stort udvalg i bøger, spil, legetøj og kontorartikler.

Large selection of books, games, toys and office supplies.

Große Auswahl an Büchern, Gesellschaftsspielen, Spielwaren und Bürobedarf.

BOG & IDE / LEGEKÆDEN
Søndergade 41 4900 Nakskov +45 54 92 32 46
Østergågade 2A 4800 Nykøbing F. +45 54 70 40 10



Alle dage 7-20
Brødcooperativet: mandag-lørdag 7-19 & søndag 7-18. Betjent slagter: mandag-torsdag 7-17.30, fredag 7-20, lørdag 8-16 & søndag 7-14

Every day from 07:00–20:00. The bread cooperative: Monday–Saturday 07:00–19:00 & Sunday 07:00–18:00. Butcher: Monday-Thursday 07:00–17:30 Friday 07:00–20:00 Saturday 08:00–16:00 & Sunday 07:00–14:00

Täglich 7-20 Uhr
Brødcooperativet (Bäcker): Mo.–Sa. 7–19 & So. 7–18
Fleischtheke: Mo.–Do. 7–17:30, Fr. 7–20, Sa. 8-16 & So. 7–14

KVICKLY NYKØBING FALSTER
Højbrogade 4 Tel. +45 54 84 18 00
4800 Nykøbing F. www.kvickly.dk





Born 1865 and still going strong. Tobak, vin, delikatesser, kaffe og the. "Slikbutik" for voksne med et stort og varieret udvalg af delikatesser fra lokale leverandører. Vi er Danmarks ældste, og blandt verdens 10 ældste vin- og tobaksforretninger.

Vina Marittima - Vinskibet med BYENS BEDSTE UDSIGT. Besøg den flydende vinbar i lystbådehavnen i Nykøbing F. Vi byder på et stort og varieret udvalg i vin, drinks, lækker kaffe, specialiteter, super hyggelig maritim atmosfære.. og naturligvis med verdens bedste personale.

Born in 1865 and still going strong. Tobacco, wine, delicatessen products, coffee and tea. Sweet shop for adults with a large selection of local suppliers. Denmark's oldest and among the world's 10 oldest wine and tobacco shops.

Vina Marittima - The wine ship with the BEST VIEW IN THE CITY. Visit the floating wine bar in the marina in Nykøbing F. We offer a large and varied selection of wine, drinks, delicious coffee, specialities, super cosy maritime atmosphere.. and of course with the world's best staff.

Born 1865 and still going strong. Tabak, Wein, Delikatessen, Kaffee und Tee. Exklusive Süßwaren für Erwachsene und eine große Auswahl an regionalen Spezialitäten. Dänemarks ältestes und eines der 10 ältesten Wein- und Tabakgeschäfte der Welt.

Vina Marittima - Das Weinschiff mit der BESTEN AUSSICHT IN DER STADT. Besuchen Sie die schwimmende Weinbar in der Marina in Nykøbing F. Wir bieten eine vielfältige Auswahl an Weinen und Drinks, köstlichen Kaffee und leckere Spezialitäten in supergemütlicher maritimer Atmosphäre und vom freundlichsten Personal der Welt serviert..

MARIUS MORTENSEN EFTF.
Frisegade 2-4
Tel. +45 54 85 03 38
4800 Nykøbing F.
m@rius.dk

VINA MARITTIMA
Tankgade 7
Tel. +45 54 85 03 55
4800 Nykøbing F.



På en sidegade i hjertet af Nykøbing finder du vores hyggelige butik. Find brands som Aiayu, Frama, Skagerak, Mellow Mind, Lillerød samt lokale keramikere. Baghuset er åbent på udvalgte dage.

You can find our cosy shop on a side street in the heart of Nykøbing. Find brands like Aiayu, Frama, Skagerak, Mellow Mind and Lillerød, as well as local ceramists. Baghuset is open on selected days.

In einer Seitenstraße im Herzen von Nykøbing finden Sie in unserem gemütlichen Geschäft Brands wie Aiayu, Frama, Skagerak, Mellow Mind, Lillerød sowie Töpferwaren von lokalen Keramikern. Das Hinterhaus ist an ausgewählten Tagen geöffnet.

RUE BIRCH - DESIGN | HÅNDVÆRK | UNIKA
Tværgade 6 — Åbent hverdage fra 11-17 og lørdag 10-14
4800 Nykøbing F. — www.ruebirch.dk



Taskehuset er Lolland-Falsters førende og ældste taskehus med det største udvalg af tasker, kufferter, punge, rygsække, m.m. Vi har alle de kendte taske mærker til de rigtige priser. Vi er også online - hvor du kan købe døgnet rundt.

Taskehuset is Lolland-Falster's leading and oldest leather goods shop, with the largest selection of handbags, suitcases, wallets, backpacks, etc. We have all the well-known bag brands at the right prices. We also have a webshop – so you can shop around the clock.

Taskehuset bietet als führendes und ältestes Taschengeschäft Lolland-Falsters die größte Auswahl an Taschen, Koffern, Portemonnaies, Rucksäcken u. w. m. Wir führen alle namhaften Taschenmarken zu attraktiven Preisen. Unser Angebot finden Sie auch online, wo Sie rund um die Uhr shoppen können.

TASKEHUSET
Torvet 14 — Tel. +45 54 85 18 14
4800 Nykøbing F. — www.taskehuset.dk



Kom ind og besøg vores ca. 400 kvm store butik, hvor du kan finde tøj til hele familien. Vi fører alle de populære mærker og altid til skarpe priser. Butikken har beliggenhed, som nabo til Netto.

Come in and visit our 400 m² shop, where you will find clothes for the whole family. We stock all the popular brands, and always at competitive prices. The shop is next door to the Netto supermarket.

In unserem ca. 400 qm großen Geschäft finden Sie Kleidung für die ganze Familie. Wir führen alle namhaften Marken – und das stets zu sehr attraktiven Preisen. Unser Geschäft befindet sich direkt neben Netto.

WESTWIND
Marielyst strandvej 55 b — Tel. +45 54 87 81 00
4873 Væggerløse — www.west-wind.dk



Vi har byens største udvalg i legetøj, udstyr, interiør og tøj til dit barn fra 0-10 år.

We have the town's largest selection of toys, equipment, interiors and clothing for your children age 0–10.

Die größte Auswahl der Stadt an Spielzeug, Kinderausstattung, Inneneinrichtung und Kleidung für Kinder von 0-10 Jahren.

ØNSKEBØRN
Fejøgade 23 — Tel. +45 54 74 44 74
4800 Nykøbing F. — www.onskeborn.dk



Lille gårdbutik med salg af friske økologiske æg, økologiske kyllinger (hele og udskåret) og øko ænder.

Small farm shop selling fresh organic eggs, organic chickens (whole and parts) and organic ducks.

Kleiner Hofladen mit Verkauf von frischen Bioeiern, Biohähnchen (im Ganzen und zerlegt) und Bioenten.

DALBAKKEGAARD
Dalbakkevej 2, Vester Ulslev
4894 Øster-Ulslev
Tel. +45 21 26 66 93
www.dalbakkegaard.dk



Lokalproduceret Øl, Gin, Rum, Whisky, Akvavit, Bitter, Vodka, Likør og Vin.
Åbent Juli og August: Mandag 10-14 Fredag 12-16 Lørdag 10-12
September til Juni: Fredag 12-16 Lørdag 10-12. Vi taler også Tysk og Engelsk.

Locally produced beer, gin, rum, whisky, aquavit, bitters, vodka, liqueurs and wine. Open July and August: Monday 10-14, Friday 12-16, Saturday 10-12 September to June: Friday 12-16, Saturday 10-12. We also speak English.

Bier, Gin, Rum, Whisky, Aquavit, Bitter, Wodka, Likör und Wein von lokalen Produzenten. Öffnungszeiten Juli – August: Montag 10–14, Freitag 12–16, Samstag 10–12 Uhr. September – Juni: Freitag 12–16, Samstag 10–12 Uhr. Wir sprechen auch Deutsch.

FALSTER DESTILLERI & BRYGHUS
Væggerløsevej 13, 4873 Væggerløse
martin@falsterdestilleri.dk
Tel. +45 30 12 75 54
www.falsterdestilleri.dk



Besøg Krenkerups traktørsted i en af godsets smukke, gamle stalde og den hyggelige gårdhave. Her serveres prisvindende, friskbrygget fadøl og lette anretninger i en hyggelig stemning. Vi arrangerer rundvisninger og smagninger.

Visit the 'Krenkerup Traktørsted' brewpub located in one of the estate's beautiful old stables and charming courtyard, where award-winning, freshly brewed draught beer and light dishes are served in an inviting atmosphere. We arrange tours and tastings.

Das Wirtshaus bei Krenkerup wurde in einem der schönen alten Ställe und dem gemütlichen Innenhof des Gutshofs eingerichtet. Hier werden preisgekrönte, frisch gebraute Biere vom Fass und leichte Gerichte in gemütlicher Atmosphäre serviert. Wir bieten auch Besichtigungen und Bierproben an.

KRENKERUP BRYGGERI OG TRAKTØRSTED
Krenkerupvej 33
4990 Sakskøbing
Tel. + 45 54 70 54 85
www.krenkerupbryggeri.dk



Økologisk gårdbutik der sælger mel, frugt, grøntsager, kød, æg o.m.a. Butikken er en selvbetjeningsbutik og er åbent hele dagen. Der kan betales med Mobilepay eller kontant.

An organic farm shop that sells flour, fruit, vegetables, meat, eggs and more. The farm shop is self-service and is open all day. Payment can be made with Mobilepay or cash.

Bio-Hofladen mit Verkauf von Mehl, Obst, Gemüse, Fleisch, Eiern u. v. m. Der Hofladen ist ein ganztägig geöffneter Selbstbedienungsladen. Die Bezahlung kann mit MobilePay oder Bargeld erfolgen.

LAMMEHAVE - ØKOLOGISK GÅRDBUTIK
Eriksdalsvej 24
4871 Horbelev
Tel. +45 21 29 65 06
mail@pbkh.dk



Vingården Østergaard Vinmageri ligger i Stokkemarke midt på det skønne vestlolland. Vi producerer kvalitetsvine på druer fra egen vingård samt spændende frugtvine på lokal frugt. Besøg vingårdens gårdbutik med egne vine og lokale specialiteter.

The Østergaard Vinmageri winery is located in Stokkemarke, in the middle of the beautiful west Lolland. We produce quality wines made from grapes from our own vineyard, as well as exciting fruit wines crafted from local fruits. Visit the vineyard's farm shop, which features our own wines and local specialities.

Die Weinkellerei Østergaard Vinmageri befindet sich in Stokkemarke im Herzen des herrlichen Westlollands. Wir stellen Qualitätsweine aus Trauben von unseren eigenen Weinfeldern wie auch Fruchtweine aus Obst von regionalen Erzeugern her. Im Hofladen sind unsere eigenen Weine sowie lokale Spezialitäten erhältlich.

ØSTERGAARD VINMAGERI
Vestre Landevej 198
4952 Stokkemarke
Tel. +45 25 75 48 28
facebook.com/oestergaardvinmageri/
instagram.com/oestergaard_vinmageri/



Økologisk besøgsgård og gårdbutik med salg af kød samt årstidens grøntsager.

Organic farm open for visitors with a shop selling farm-produced meat, seasonal vegetables and flowers.

Bio-Besucherhof und Hofladen mit Verkauf von Fleisch sowie Gemüse und Blumen der Saison.

SAXENHØJ ØKOLOGI
Kalkbrænderivej 17
DK-4990 Sakskøbing

Tel. +45 25 18 02 32
www.facebook.com/Saxenhojokologi/







Sjov og spas for hele familien. Fra hole-in-one til over nettet. I Marielyst findes et slaraffen-land for sjove ferieaktiviteter. Golf & Fun Park er Danmarks største familie-golfpark og byder på et væld af golfspil: Minigolf, fodboldgolf, håndboldgolf, frisbeegolf og parkgolf. Hvis jeres familie ikke er til hole-in-one, er der i stedet mulighed for at slå til bolden i vores baseball cage eller at spille det populære spil, padel tennis. Og hvis I slet ikke er til bolde, kan I få fart under hjulene på en segway på vores græsbane. Og der er mange aktiviteter for de små børn.

Fun and games for the whole family. From a hole-in-one to over the net. You'll find a wonderland filled with fun holiday activities in Marielyst. Golf & Fun Park is Denmark's largest family golf park offering visitors an abundance of golfing activities: Mini golf, football golf, handball golf, frisbee golf and park golf. If your family is not into golfing, there are plenty of other activities such as batting in our baseball cage or playing the popular game padel. And if you're not a fan of ball games, you can speed around on a Segway on our grass track. Plus there are lots of activities for young children.

Spiel und Spaß für die ganze Familie. Vom Hole-in-one zu Spielen übers Netz: In Marielyst wartet ein Schlaraffenland voller lustiger Urlaubsaktivitäten. Als Dänemarks größter Familien-Golfpark bietet der Golf & Fun Park eine Vielzahl von Golfvarianten: Minigolf, Fußballgolf, Handballgolf, Discgolf und Parkgolf. Anstatt einzulochen kann die Familie auch in unserem Baseball-Cage die Bälle fliegen lassen oder sich beim beliebten Padel-Tennis austoben. Und wem der Sinn gar nicht nach Bällen steht, kann auf unserem Rasen auf einem Segway Gas geben. Auch für kleine Kinder werden viele Aktivitäten angeboten.

GOLF & FUN PARK
Bøtø Ringvej 2
4873 Væggerløse

Tel. +45 54 13 01 30
www.golffunpark.dk





Halsted Kloster Golfklub er klar til at tage imod dig med sin veltrimmede bane i naturskønne omgivelser. Golfbanen er anlagt i 1995 på historisk grund tilhørende Halsted Kloster. Pay&Play, par 3 bane, Senior 100,- Junior 50,-

Halsted Kloster Golf Club looks forward to welcoming you with its impeccably manicured fairways in scenic surroundings. The golf course was built in 1995 on land belonging to Halsted Monastery. Pay&Play, par 3 course, Senior DKK 100, Junior DKK 50

Der Halsted Kloster Golfklub heißt Sie auf einem gut gepflegten Platz in landschaftlich reizvoller Umgebung herzlich willkommen. Der 1995 angelegte Golfplatz befindet sich auf dem zum Kloster Halsted gehörenden historischen Gelände. Pay&Play, Par-3-Platz, Senior 100,– / Junior 50,–

HALSTED KLOSTER GOLFKLUB
Maribovej 252, Halsted
4900 Nakskov

Tel. +45 21 20 62 42
www.halstedklostergolfklub.dk





Oplev Lalandia – alt det sjove samlet under ét tag. Gå på opdagelse i et hav af aktiviteter for store og små. Nyd den tropiske Aquadome, udforsk Monky Tonky Land og alt fra bowling til klatrevæg og minigolf.

Experience Lalandia – all the fun gathered under one roof. Explore a world of activities for all ages. Enjoy the tropical Aquadome, explore Monky Tonky Land, and everything from bowling to the climbing wall and mini golf.

Abenteuer Lalandia – jede Menge Spaß unter einem Dach. Bei Lalandia wartet eine Flut von Aktivitäten für Groß und Klein. Hier können Sie im tropischen Aquadome entspannen, das Monky Tonky Land entdecken und alles von Bowling über Minigolf bis hin zur Kletterwand ausprobieren.

LALANDIA I RØDBY
Lalandia Centret 1
4970 Rødby

Tel. +45 54 61 05 05
www.lalandia.dk





Cykeludlejning. Få fart over feltet med en lejet cykel fra Larsson Cykler i Maribo og Marielyst. Vi udlejer til den komplette cykeloplevelse. Vi har cykler til både voksne og børn, elcykler, ladcykler, cykelvogne, stole og hjelme. Alle cykler er i høj kvalitet med gear, fastmonteret lys og lås. I kan leje til hele familien eller større grupper. Vi leverer gerne cyklerne på hele Lolland og Falster. Cyklerne kan bookes via vores hjemmeside www.larsson-bike.com.

Bicycle hire. Go the distance with a hired bike from Larsson Cykler in Maribo and Marielyst. We offer the complete cycling experience. We have bikes for both adults and children, electric bikes, cargo bikes, bike trailers, chairs and helmets. All bikes are high-quality with gears, mounted lights and locks. You can hire for the whole family or for larger groups. We deliver the bikes all over Lolland and Falster. The bikes can be booked via our website www.larsson-bike.com.

Fahrradverleih. Mit einem Leihfahrrad von Larsson Cykler in Maribo oder Marielyst kommen Sie schnell in Fahrt. Wir haben alles für ein tolles Radfahrerlebnis, von Fahrrädern für Erwachsene und Kinder über E-Bikes, Lastenräder und Fahrradanhänger bis hin zu Kindersitzen und Helmen. All unsere Fahrräder sind qualitativ hochwertig mit Gangschaltung, fest installiertem Licht und Schloss. Bei uns erhalten Sie Leihräder für die ganze Familie und für größere Gruppen. Wir stellen die Räder gern überall auf Lolland und Falster für Sie bereit. Fahrrad-Buchung über unsere Website www.larsson-bike.com.

LARSSON CYKLER – RENT A BIKE
Torvet 11, 4930 Maribo
Tel. +45 42 64 20 24

Marielyst Strandvej 30, 4873 Væggeløse
www.larsson-bike.com



Oplev Naturpark Maribosøerne og Smålandsfarvandet til vands. Udleje af kano, kajak, vandcykel, jolle og SUP – til lokale, turister og firmaturen. Se mere og book jeres tur via maribokano.dk eller kragenæsmarinakano.dk

Discover the Maribo Lakes Nature Park and the Smålandsfarvandet water way. Canoe, kayak, pedal boat, dinghy and SUP hire – for locals, tourists and corporate trips. Find out more and book your trip via maribokano.dk or kragenæsmarinakano.dk

So können Sie den Naturpark Maribosøerne und das Inselmeer „Smålandsfarvandet" vom Wasser aus erleben: Verleih von Kanus, Kajaks, Tretbooten, Jollen und SUP-Ausrüstung – an Einheimische, Touristen und für Betriebsausflüge. Weitere Infos und Buchung unter maribokano.dk oder kragenæsmarinakano.dk

LEJ EN KANO - RENT A CANOE - MARIBO/KRAGENÆS
Tel. +45 5478 0071
www.MaribоKano.dk & www.KragenæsMarinaKano.dk

Tel. + 45 2921 5544



Lækker svømmehal med indbydende omklædningsrum og 3 saunaer. 25 m. bassin med vipper samt børnebassin. Se åbningstider på www.maribohallerne.dk

A great swimming pool with inviting changing rooms and 3 saunas. 25 m pool with diving boards and children's pool. See opening hours at www.maribohallerne.dk

Schönes Hallenbad mit gepflegten Umkleideräumen und 3 Saunen. 25-Meter-Becken mit Sprungbrettern sowie Kinderbecken. Für Öffnungszeiten siehe www.maribohallerne.dk

MARIBO HALLERNE
Ved Stadion 4
4930 Maribo

Tel. +45 54 78 12 76
www.maribohallerne.dk



Fart, spænding og et sus af adrenalin. På vores gokartbane for voksne kan bilerne komme helt op på 65 km/t. Der er også en separat gokartbane til børn fra 7-13 år. Derudover har vi også Paintball-bane og Bowtag i vores center.

Speed, excitement and a rush of adrenaline. Cars can reach speeds of up to 65 km/h on our go-kart track for adults. There is also a separate go-kart track for children aged 7–13. In addition, we also have a Paintball course and Bow Tag in our centre.

Tempo, Action und Adrenalin-Kicks: Auf der Gokart-Bahn für Erwachsene erreichen die Fahrzeuge bis zu 65 km/h. Kinder von 7-13 Jahren können sich auf einer eigenen Gokart-Bahn austoben. Das Center bietet außerdem Anlagen für Paintball und Archery Tag.

MARIELYST GOKART & PAINTBALL CENTER
Godthåbs Allé 3B
4873 Væggerløse

Tel. +45 54 17 44 04
www.gokart.dk



Danmarks sydligste golfbane med flot 18-hullers bane og 9-hullers PAY& PLAY-bane, hvor alle må spille. Udlejning af udstyr. Reserver tid på Golfbox eller i vores sekretariat.

Denmark's southernmost golf course with a beautiful 18-hole course and a 9-hole PAY & PLAY course where everyone can play. Equipment rental. Reserve a time at Golfbox or at our office.

Der südlichste Golfplatz Dänemarks mit schönem 18-Loch-Platz sowie 9-Loch-PAY-and-PLAY-Platz für jedermann. Ausrüstungsverleih. Terminreservierung über Golfbox oder im Sekretariat.

MARIELYST GOLF KLUB
Bøtø Ringvej 2, Tel. +45 54 13 41 83
4873 Væggerløse
sekretariatet@marielystgolfklub.dk
www.marielystgolfklub.dk





Nakskov Idrætscenter har et af Danmarks nyeste svømmecentre med 4 bassiner, vandrutchebane, klatrevæg, vipper, 2 saunaer. Sport - Kultur - Event. Derudover tilbydes der saunagus flere gange om ugen.
Få altid sidste nyt om svømmecenteret på www.nakskovic.dk og facebook, hvor der også kan ses åbningstider.

Nakskov Sports Centre has one of Denmark's newest aquatic centres with 4 pools, a water slide, climbing wall, diving boards and 2 saunas. Sports - Culture - Events. The saunagus ritual is also offered several times a week. You can always get the latest news from the swimming centre at www.nakskovic. dk or on Facebook, where you can also see opening hours.

*Der Sportpark Nakskov Idrætscenter bietet eines der neuesten Hallenbäder Dänemarks mit vier Becken, Wasserrutsche, Kletterwand, Sprungbrettern und zwei Saunen. Sport – Kultur – Events. Außerdem stehen mehrmals in der Woche Saunaaufgüsse auf dem Programm.
Aktuelle Schwimmbad-Infos finden Sie unter www.nakskovic.dk und auf Facebook, wo auch die Öffnungszeiten zu sehen sind.*

NAKSKOV IDRÆTSCENTER
A.E. Hansensvej, DK-4900 Nakskov
4900 Nakskov
Tel. +45 54 92 72 60
www.nakskovic.dk





Superbowling er leg, konkurrence og socialt samvær. Her kan du samle venner eller familie til nogle hyggelige timer med bowling. Børnene kan selvfølgelig også være med, og vi sætter gerne børnebander op, så der er garanti for at tage kegler. Er du mere legesyg, kan du også spille airhockey, pool, streetbasket, beachvolley eller fodbold. I restauranten er der hver fredag og lørdag stor buffet (i sommerperioden som grillbuffet), med et flot udvalg af kød, kartofler, saucer, brød og salatbar. I hverdagene er der Stonebeef og byg-selv-burger, så du kommer aldrig til at gå sulten fra restauranten.

Superbowling means fun, competition and quality time together. Get your friends or family together for a few happy hours of bowling at Superbowling. Children are of course welcome and we can set up children's lanes so they are guaranteed to hit some bowling pins. If games are more your thing, you can also play air hockey, pool, street basketball, beach volleyball or football. In the restaurant there is a big buffet every Friday and Saturday (during the summer period as a barbecue buffet), with a nice selection of meats, potatoes, sauces, breads and a salad bar. On weekdays, the restaurant offers Stonebeef and build-your-own burgers, so you'll never go hungry.

Superbowling heißt Spiel, Wettbewerb und gemütliches Beisammensein. Hier können Sie mit Ihren Freunden und Ihrer Familie gemütliche Stunden beim Bowlen verbringen. Natürlich können auch die Kinder mitmachen; wir stellen gern Kinderbanden auf, sodass auch die kleinsten Bowler treffen. Wer Lust auf noch mehr Spiel und Spaß hat, kann sich außerdem beim Airhockey, Poolbillard, Streetbasket, Beachvolley oder Fußball austoben. Im Restaurant wird jeden Freitag und Samstag ein großes Buffet (in der Sommersaison als Grillbuffet) mit einer breiten Auswahl an Fleisch, Kartoffeln, Saucen, Brot und Salatbar angeboten. Werktags gibt es Stone Beef und Burger zum Selberbauen, sodass niemand hungrig nach Hause gehen muss.

SUPERBOWLING
Marielyst Strandpark 1
Tel. +45 54 13 19 19
www.superbowling.dk
4873 Væggerløse
marielyst@superbowling.dk





Skal familien have en saltvandsindsprøjtning af kultur og kreativitet, byder vi på Guldborgsund-bibliotekerne på et sprudlende udvalg af events. Er du på udkig efter oplevelser for voksne, kan du hele året deltage i talrige foredrag og arrangementer. I børnehøjde finder du bl.a. teaterforestillinger, rytmik og forskellige kreative workshops. Derudover indbyder vores børnebiblioteker til masser af leg og samvær i dejlige omgivelser med plads til udfoldelse. Du finder bibliotekerne i Nykøbing, Nysted, Nørre Alslev, Sakskøbing, Stubbekøbing og Væggerløse.

If your family needs a boost of culture and creativity, Guldborgsund Libraries offers a lively selection of events. If you're looking for things to do for adults, you can attend numerous talks and events throughout the year. You can also find theatre performances, rhythmic activities and various creative workshops for children. In addition, our children's libraries invite kids to play and socialise in a lovely environment with plenty of room for expression. You will find the libraries in Nykøbing, Nysted, Nørre Alslev, Sakskøbing, Stubbekøbing and Væggerløse.

Mit einer bunten Auswahl an Events bieten die Guldborgsund-Büchereien in Sachen Kultur und Kreativität anregende Erlebnisse für die ganze Familie. Auf Erwachsene warten das ganze Jahr über zahlreiche Vorträge und Veranstaltungen (nur in dänischer Sprache). Die Kinder können sich auf u. a. Theatervorstellungen sowie Rhythmik- und Kreativ-Workshops unterschiedlicher Art freuen. Darüber hinaus laden unsere Kinderbüchereien zu jeder Menge Spiel und Spaß in gemütlicher Umgebung mit viel Platz zur Entfaltung ein. Die Büchereien finden Sie in Nykøbing, Nysted, Nørre Alslev, Sakskøbing, Stubbekøbing und Væggerløse.

GULDBORGSUND-BIBLIOTEKERNE
Følg os på Facebook og Instagram, og hold dig opdateret på, hvad der rør sig på biblioteket.
Du kan også læse mere på guldbib.dk



Elsker du at nørde med 3D printere, laserskærere, symaskiner, broderimaskiner eller robotter? Så er Fablab stedet for dig! Har du brug for hjælp, kan du gratis benytte dig af servicen Book en fablabster.

Do you love tinkering with 3D printers, laser cutters, sewing machines, embroidery machines or robots? Then Fablab is the place for you! If you need help, you can use the free "book en fablabster" service.

Haben Sie eine Leidenschaft für 3D-Drucker, Laserschneider, Nähmaschinen, Stickereimaschinen oder Roboter? Dann ist FabLab der perfekte Ort für Sie! Wenn Sie Hilfe benötigen, können Sie vom Service „Fablabster buchen" Gebrauch machen.

FABLAB GULDBORGSUND
Book en tid på guldbib.dk. Så finder vi et tidspunkt, hvor vi kan hjælpe dig med at gøre dit projekt til virkelighed.





Nordeuropas største motorcykelmuseum med over 250 motorcykler, knallerter og motorer + en Radioafdeling med verdens første højttaler MAGNAVOX. Vi har Danmarks ældste motorcykel fra 1897. Museet illustrerer den elektroniske og den mekaniske udvikling over 100 år.

Northern Europe's largest motorcycle museum with over 250 motorcycles, mopeds & motors + a Radio Department with the world's first speaker, MAGNAVOX. We have Denmark's oldest motorcycle from 1897. The museum illustrates the electronic & mechanical developments that have taken place over the last 100 years. Founded in 1977.

Im größten Motorradmuseum Nordeuropas warten über 250 Motorräder, Mopeds und Motoren sowie eine Radioabteilung mit einem MAGNAVOX, dem ersten Lautsprecher der Welt. Zur Sammlung zählt das älteste Motorrad Dänemarks aus dem Jahre 1897. Das Museum veranschaulicht gut 100 Jahre elektronische und mechanische Entwicklung. Gegründet 1977.

DANMARKS MOTORCYKEL MUSEUM MED RADIOER & MOTORCYKLER I STUBBEKØBING
Nykøbingvej 54
4850 Stubbekøbing
Åbningstider se www.motorcykelmuseet.dk



Her er masser at opleve for alle traktor- og motorinteresserede - voksne som børn.

Danish tractor museum. Lots to see here for anyone of any age who is interested in tractors and motors.

Dänemarks Traktorenmuseum. Ein tolles Erlebnis für alle Traktoren- und Motorenfans – Kinder wie Erwachsene.

DANMARKS TRAKTORMUSEUM
Nørregade 17 B
4863 Eskilstrup
Tel. +45 54 43 70 07
www.traktormuseum.dk





Ensemble Storstrøm består af 8 topprofessionelle klassiske musikere og har hjemsted i KUMUS ved Fuglsang. Med godt 100 koncerter årligt og med musikpædagogisk indsats, skaber ensemblet musikalske stjernestunder for et mangfoldigt publikum i alle aldre. Ensemblet spiller til lokale events og på mange spændende scener på hele Lolland-Falster. Hvert år i september afholder ensemblet sin traditionsrige Sensommerfestival i KUMUS, som er et af ensemblets musikalske flagskibe. Ensemblet modtager driftstilskud fra Guldborgsund, Lolland, Næstved og Faxe kommuner, fra Kulturregion Storstrøm og Staten.

The Danish Chamber Players are based in KUMUS at Fuglsang and consist of 8 top professional classical musicians. With more than 100 concerts a year and with music education efforts, the ensemble create great musical moments for a diverse audience of all ages. The ensemble play at local events and on many exciting stages throughout Lolland-Falster. The traditional Late Summer Festival is held every September in KUMUS, and is one of the ensemble's musical flagships. The ensemble receives performance grants from Guldborgsund, Lolland, Næstved and Faxe municipalities, from Culture Region Storstrøm and from the state.

Das Ensemble Storstrøm besteht aus 8 hochprofessionellen klassischen Musikern mit Basis im KUMUS bei Fuglsang. Mit gut 100 Konzerten jährlich ergänzt durch musikpädagogische Arbeit schafft das Ensemble musikalische Sternstunden für ein breites Publikum jeden Alters. Das Ensemble tritt sowohl bei lokalen Events als auch auf vielen unterschiedlichen Bühnen in der gesamten Region Lolland-Falster auf. Jedes Jahr im September veranstaltet das Ensemble im KUMUS sein traditionelles Spätsommerfestival als eines seiner musikalischen Aushängeschilder. Das Ensemble wird mit Fördermitteln von den Gemeinden Guldborgsund, Lolland, Næstved und Faxe sowie von der Kulturregion Storstrøm und vom Staat unterstützt.

ENSEMBLE STORSTRØM
Nystedvej 73C
4891 Toreby L
Tel. +45 29 67 10 02
www.ensemblet.dk



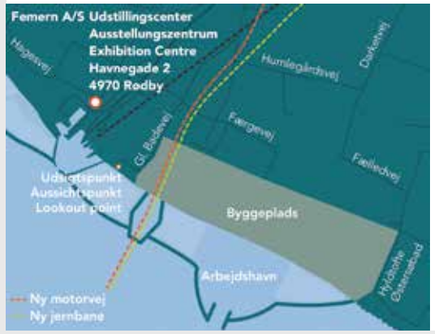
Tag ud og sejl med en af Danmarks ældste træfærger. Et stykke sejlende kulturarv, og et must for cykelturister, da flere cykelruter går via overfarten. IDA sejler mellem Stubbekøbing og Bogø Havn 1. maj til 30. sept. og i uge 42.

Take a trip on one of Denmark's oldest wooden ferries. A piece of sailing heritage, and a must for cycling tourists, as several cycling routes use the crossing. IDA sails between Stubbekøbing and Bogø Harbour from 1 May to 30 September and 17–23 October 2022.

Freuen Sie sich auf eine Fahrt mit einer der ältesten Holzfähren Dänemarks. Die IDA verkörpert ein Stück Schifffahrtsgeschichte und ist für viele Radtouristen ein Muss, da die Überfahrt Bestandteil einiger Fahrradrouten ist. Sie pendelt in der Zeit vom 1. Mai bis zum 30. Sept. und in der 3. Oktoberwoche zwischen Stubbekøbing und Bogø Havn.

FÆRGEN IDA
FB: Færgen Ida - Bogø-Stubbekøbing Overfarten. www.Vordingborg.dk/ida
Instagram: #færgenida #tætterepåvandet #12minspause





Besøg Femern A/S Udstillingscenter i Rødbyhavn. Her er der mulighed for at komme tæt på byggeriet af den 18 kilometer lange Femern Bælt-tunnel og det enorme byggeprojekt, der præger regionen frem mod åbningen i 2029. Udstillingen giver – gennem film, plancher, fortællevæg og modeller – et grundigt indblik i alle facetter af arbejdet med projektet. Udstillingen er bemandet med guider, som kan fortælle om projektet og besvare spørgsmål. I tilknytning til udstillingen er der en udendørs legeplads med borde og bænke og fri adgang til leg og hygge for både børn og voksne. Der er gratis entré.

A visit to Femern A/S' Exhibition Centre in Rødbyhavn will offer you a deep dive into the construction of the 18 km Fehmarnbelt Tunnel and the huge project that is set to characterise the region until its completion in 2029. By means of films, information boards, 'story walls', and models, visitors will gain a thorough insight into all aspects of the project. The exhibition is staffed by guides who are on hand to explain the project and answer your questions. There is also an outdoor area equipped with benches and tables with free access for kids to play and for adults to relax. Entry is free.

Besuchen Sie das Ausstellungszentrum Femern A/S in Rødbyhavn. Hier können Sie den Bau des 18 Kilometer langen Fehmarnbelt-Tunnels und das umfangreiche Bauprojekt, das die Region bis zur Eröffnung des Tunnels im Jahr 2029 prägen wird, hautnah miterleben. Die Ausstellung bietet anhand von Videos, Visualisierungen, Infotafeln und Modellen einen umfassenden Einblick in das gesamte Projekt: von den vorbereitenden Aktivitäten bis zum fertigen Tunnel. In der Ausstellung stehen Ihnen unsere Mitarbeiter für umfassende Erläuterungen und Fragen zur Verfügung. Im Außenbereich der Ausstellung befindet sich frei zugänglich ein Spielplatz mit Bänken und Tischen. Der Eintritt ist frei.

FEMERN A/S UDSTILLINGSCENTER
Havnegade 2
4970 Rødby
Tel +45 33 41 63 10
femern.com/da/besoeg-os



Smykkekunst til netop dig. Alt håndlavet på stedet af økologiske ædelmetaller. Opgaver modtages gerne. Guldsmedeværksted samt udstillinger af maleri og skulptur. Åben fredag- søndag kl. 10-17 og efter aftale.

Jewellery art for you. All handmade on site from organic precious metals. Orders are welcome. Goldsmith's workshop and exhibitions of painting and sculpture. Open Friday–Sunday 10:00–17:00 and by appointment.

Schmuckkunst speziell für Sie. Alles wird vor Ort aus nachhaltigen Edelmetallen von Hand gefertigt. Auftragsarbeiten werden gerne angenommen. Goldschmiedewerkstatt sowie Gemälde- und Skulpturenausstellung. Fr.-So. 10-17 Uhr und nach Vereinbarung geöffnet.

GALLERI ARLETH
Strandhuse 9
4871 Horbelev
Tel. +45 54 44 51 94
www.arleth.dk



Udstillinger af skulpturer, billeder og keramik fra eget værksted. Værkerne præsenteres smukt i et stort lyst galleri, og i en spændende gammel mølleruin. Åbent efter aftale. Følg os på FB og Instagram.

Exhibitions of sculptures, paintings and ceramics from our own workshop. The works are beautifully presented in a bright, spacious gallery located in the compelling ruins of an old mill. Open by appointment. Follow us on FB and Instagram.

Ausstellungen von Skulpturen, Gemälden und Keramiken aus der eigenen Werkstatt. Die Werke werden in einer großen, hellen Galerie in einer reizvollen alten Mühlenruine attraktiv präsentiert. Nach Vereinbarung geöffnet. Folgen sie uns auf FB und Instagram.

GALLERI LILLE SLEMMINGE
Lille Slemmingevej 10
4990 Sakskøbing
Tel. +45 30 47 96 31
ingerbungaard@gmail.com



Galleri Lolland ligger i hjertet af Maribo. Galleriet repræsenterer flere udtryksformer, f.eks. monotypi, maleri, glaskunst og papirklip. Åbent: tor-fre 13-17, lør 10-13. Og onsdage 28. juni - 2. august 10-17.

Galleri Lolland is located in the heart of Maribo. The gallery represents artists working in a variety of media, including monotype printmaking, painting, glass art and paper cutting. Open: Thu-Fri 13-17, Sat 10-13. And from 28 June - 2 August, Wed 10-17.

Galleri Lolland liegt im Herzen Maribos. Die Galerie präsentiert unterschiedliche Ausdrucksformen wie etwa Monotypie, Malerei, Glaskunst und Scherenschnitte. Öffnungszeiten: Do.-Fr. 13-17, Sa. 10-13. Vom 28. Juni – 2. August auch Mi. 10-17.

GALLERI LOLLAND
Østergade 13
4930 Maribo
Tel. +45 51 76 40 69
gallerilolland@gmail.com



Midt i smukke marker ligger eventyrlige Galleri Matthies med malerier, skulpturer, keramik, smykker og litteratur fordelt på 700 m². To arbejdende værksteder og skiftende udstillinger. Altid åbent efter aftale. Find os på FB og Insta.

In the middle of beautiful fields lies the adventurous Matthies Gallery with paintings, sculptures, ceramics, jewellery and literature spread over 700 m². Two functional workshops and changing exhibitions. Open by appointment. Find us on FB and Instagram.

Als märchenhafte Kunstgalerie inmitten weitläufiger Felder präsentiert Galleri Matthies auf 700 m² einzigartige Gemälde, Skulpturen, Keramik, Schmuck und Literatur. Zwei Schauwerkstätten und wechselnde Ausstellungen. Immer nach Vereinbarung geöffnet. Folgen Sie uns auf FB und Insta.

GALLERI MATTHIES
Sønder Alslev Strandvej 4, Egebjerg
4800 Nykøbing F.
Tel. +45 40 15 84 85
www.gallerimatthies.dk





Griffenholm, Middelaldercentrets tre Escape Rooms, der udfolder sig med et fantastisk scenarium omkring år 1900. Griffenholm er et fantasiunivers a la Harry Potter, hvor fantastiske væsener skjuler sig, og en sær professor bor og studerer dyrene. Venner, familier og firmaer kan udfordre sig selv med den uhyggelige opgave at løse Griffenholms hemmeligheder. Book et escape room i Griffenholm - en ganske særlig oplevelse, hvor I kæmper mod tiden for at løse gåderne!

The medieval centre's three Escape Rooms, known as Griffenholm, evolves from a fantastic script set around the year 1900. Griffenholm is a fantasy world like in Harry Potter, where fantastic creatures hide and a strange professor lives and studies the animals. Friends, families and companies can challenge themselves with the spooky task of solving Griffenholm's secrets. Book an escape room in Griffenholm – a very special experience where you race against the clock to solve puzzles!

In Griffenholm, den drei Escape Rooms im Mittelaltercenter, wartet ein wundersames Szenario aus der Zeit um 1900. Griffenholm ist ein Phantasy-Universum im Stil von Harry Potter, in dem sich mystische Wesen verstecken und ein schrulliger Professor die Tiere studiert. Hier können sich Freunde, Familien oder Kollegen der gruseligen Herausforderung stellen, die Geheimnisse Griffenholms zu lösen. Buchen Sie einen Escape Room in Griffenholm und freuen Sie sich auf ein ganz besonderes Erlebnis, bei der Rätsel im Wettlauf gegen die Zeit gelöst werden müssen!

GRIFFENHOLM - 3 ESCAPE ROOMS
Ved Hamborgskoven 2-4
4800 Nykøbing Falster
Tel. +45 54 86 19 34
www.griffenholm.net



Træd ind i en spændende verden af vilde dyr og sjove oplevelser.
En dag i Zoo er vildt hyggeligt for hele familien.

Step into an exciting world of wildlife and fun-filled experiences.
A day at the zoo is great fun for the whole family.

Freuen Sie sich auf eine spannende Welt voller Wildtiere und lustiger Erlebnisse. Ein Tag im Zoo ist für die ganze Familie ein tierisches Vergnügen.

GULDBORGSUND ZOO OG BOTANISK HAVE
Østre Allé 97
4800 Nykøbing F.
Tel. +45 54 73 27 00
www.guldborgsundzoo.dk



Keramiker med eget værksted på Falster. I værkstedet eller på hjemmesiden kan du købe smukke håndrejede kopper, skåle, vaser mm. Hver enkelt glasur er inspireret og navngivet efter særlige steder på Falster.

Ceramist with own workshop on Falster. You can buy beautiful hand-turned cups, bowls, vases and more in the workshop or on the website. Each glaze is inspired and named after special places on Falster.

Keramikerin mit eigener Werkstatt auf Falster. Hier und auf der Website werden schöne handgetöpferte Tassen, Schalen, Vasen etc. angeboten. Die unterschiedlichen Glasuren wurden jeweils von besonderen Orten auf Falster inspiriert und nach diesen benannt.

KERAMIKER KRISTINE VEDEL ADELTOFT
Gåbensevej 19, 4840 Nørre Alslev Tel. +45 26 80 99 30
shop@kristinevedeladeltoft.dk www.kristinevedeladeltoft.dk





Oplev den kulturhistoriske perle Maribo Rådhus fra 1857 og det arbejdende værksted med byggeriet af Maribo Domkirke på udstillingen. Domkirken er 7.2 meter lang 2,8 bred og 4,2 meter høj. De 170.000 munke- og teglsten laves af minimurerne, der holder de gamle håndværk i hævd.
Her arbejder 7-8 af minimurerne om formiddagen i åbningstiden, oplev hvor unikt og spændende det er. Minibyen har 100 små som store kulturelle bygninger bl.a. Digterpræsten Kaj Munks fødested, Maribo Amt og byens Sygehus, Acisseboder og Købmand C.A. Qvades store købmandsgård.

Experience the cultural and historical gem that is Maribo Town Hall, dating from 1857, and the active workshop that is currently working on the construction of Maribo Cathedral at the exhibition. The miniature cathedral is 7.2 metres long, 2.8 metres wide and 4.2 metres high. The 170,000 fired bricks and bricks are being made by the 'mini-masons', who work using ancient techniques. Here, 7-8 of the mini-masons work in the morning during opening hours, so visit the exhibition to see just how unique and exciting it is. The miniature town is home to 100 small and large cultural buildings, including the poet and vicar Kaj Munk's birthplace, Maribo County and town's first hospital, the excise stalls, C.A. Qvade's striking edifice in the town square, and much more.

*Die Ausstellung zeigt u. a. das Mariboer Rathaus, eine kulturhistorische Perle aus dem Jahre 1857, und in der Werkstatt kann man beim Bau des Mariboer Doms zuschauen. Der Dom ist 7,2 m lang, 2,8 m breit und 4,2 m hoch.
Die 170.000 Back- und Ziegelsteine werden nach alter Handwerkstradition von den Miniaturstadt-Maurern gefertigt. Vormittags während der Öffnungszeit den 7-8 Maurern beim Arbeiten zuzusehen ist ein einmaliges und interessantes Erlebnis. In der Miniaturstadt sind 100 kleine und große kulturelle Gebäude zu sehen, darunter das Geburtshaus des Dichterpastors Kaj Munk, das Mariboer Kreishaus und das Krankenhaus, die alten Akzisehäuschen und der große Kaufmannshof von C. A. Qvade.*

MINIBYEN MARIBO
Østre Landevej 33, 4930 Maribo Tel. +45 54 78 90 11
ebvej4@gmail.com www.maribominiby.dk



Her boede lægen og digteren Emil Aarestrup i 1830'erne. Eftertiden har fået øjnene op for hans poetiske og forførende digtning. Entré er inkl. guidning. Digterrute med lydfortællinger rundt i byen.

The doctor and poet Emil Aarestrup, whose lyrical and sensual writings have caught the eye of posterity, lived here during the 1830s. Entrance fee includes a guided tour. Poetry route leading through the city accompanied by audio stories.

Hier lebte der Arzt und Dichter Emil Aarestrup in den 1830ern. Die Nachwelt ist auf seine poetische und verführerische Dichtkunst aufmerksam geworden. Führung im Eintrittspreis enthalten. Eine Dichterroute mit Audio-Erzählungen führt durch die Ortschaft.

MUSEET AARESTRUPS HUS
Adelgade 80, 4880 Nysted Tel. +45 42 16 82 50
emilogcaroline@aarestrup-foreningen.dk www aarestrup-foreningen.dk



Familieudflugt som i gamle dage. Siden 1962 har der kørt veterantog på banen mellem Maribo og Bandholm havn. Oplev den autentiske stemning på en historisk togtur og under opholdet på Bandholm station.

A family outing just like in the old days. Heritage trains have been running on the railway line between Maribo and Bandholm Harbour since 1962. Experience the authentic atmosphere on a historic train ride and a visit to the Bandholm station.

Familienausflug wie in früheren Zeiten: Seit 1962 fährt die Museumsbahn auf der Strecke zwischen Maribo und dem Bandholmer Hafen. Erleben Sie die authentische Atmosphäre bei einer historischen Bahnfahrt und während des Aufenthalts auf dem Bahnhof in Bandholm.

MUSEUMSBANEN
Mere info og køreplan på www.museumsbanen.dk



I Dronning Sophies fodspor. Byguide og historiequiz på egen hånd.
1,5 km i hjertet af Nykøbing Falster. Gratis brochure på turistkontoret.

In the footsteps of Queen Sophie. Self-guided tour and history quiz. 1.5 km in the heart of Nykøbing. Free brochure at the tourist information centre.

Auf den Spuren von Königin Sophie. Selbstgeführte Tour mit historischem Quiz, 1,5 km im Herzen Nykøbings. Kostenlose Broschüre in der Touristinformation.

NYKØBING FALSTER TURISTFORENING
www.nykobingfalster.dk/historiequiz


Foto: Claus Kjær


Foto: Claus Kjær

Postbåden Vesta ligner ikke en tidsmaskine, men rejs tilbage til middelalderen på Slotø, ruinerne af Kong Hans' skibsværft fra 1509-10. Enehøje, ejet og beboet af polarforskeren Peter Freuchen, statue udført af John Kørner. Albuen, middelalder-sildemarkedet, lodshuset, fyret og fiskerhusene. Højsæsonen maj-september, flere daglige ture f.eks. Slotstur 2 t., Postturen 4,5 t. el. Ø-hopperen 3,5 t. Chartres året rundt.

The post boat Vesta doesn't look like a time machine, but it takes you back to the Middle Ages on Slotø, to the ruins of King Hans' shipyard from 1509–10. Enehøje, owned and inhabited by polar explorer Peter Freuchen, statue by John Kørner. Albuen Headland, the medieval herring market, the ship house, the lighthouse and the fishing houses. During peak season (May–September) there are several trips a day, such as the Castle tour (2 hrs.), the post trip (4.5 hrs.) or island hopper trip (3.5 hrs.). Chartered all year round.

Das Postboot Vesta sieht zwar nicht aus wie eine Zeitmaschine, nimmt Sie jedoch mit auf eine Zeitreise zurück ins Mittelalter auf die Insel Slotø mit den Ruinen der 1509-10 von König Hans errichteten Schiffswerft. Zur Insel Enehøje, vormals Eigentum und Wohnsitz des Polarforschers Peter Freuchen, mit der Statue von John Kørner. Und zur Landzunge Albuen mit dem Mittelalter-Heringsmarkt, dem Lotsenhaus, dem Leuchtturm und den alten Fischerhäusern. In der Hochsaison Mai-September: mehrere Fahrten täglich, z. B. Schlosstour 2 Std., Posttour 4 1/2 Std. oder Insel-Hopping 3 1/2 Std. Ganzjährig für Charterfahrten verfügbar.

POSTBÅDEN VESTA
www.postbaaden.dk



Idyllisk have med smukke, spændende og sjældne plantearter. Peter Hansens Have står i farverigt flor med blandt andet 1.400 forskellige rododendron, 280 forskellige magnolier og andre blomstrende buske og træer.

Idyllic garden with beautiful, fascinating and rare plant species. Peter Hansens Have is in full bloom with 1,400 different rhododendrons, 280 different magnolias and other flowering shrubs and trees.

Idyllischer Garten mit schönen, interessanten und seltenen Pflanzenarten: Peter Hansens Have bietet mit u. a. 1.400 Rhododendronarten, 280 Magnolienarten und vielen anderen blühenden Sträuchern und Bäumen eine farbenfrohe Blütenpracht.

PETER HANSENS HAVE - **VESTLOLLANDS BOTANISKE HAVE**
Vesternæsvej 56
4900 Nakskov
Tel. +45 54 94 85 83
www.peterhansens-have.dk



Arbejdende værksted, butik og udstilling. Fremstilling af brugskunst som f.eks. skåle, lysestager, kander, glas, lamper m.m. Se hvordan det 1120 grader varme glas bliver til brugsting. Se åbningstider på www.stovbyglas.dk

Functional workshop, shop and exhibition. Production of applied art such as bowls, candlesticks, jugs, glassware, lamps, etc. See how the 1120°C glass is turned into practical objects. Find opening hours at www.stovbyglas.dk

Schauwerkstatt, Geschäft und Ausstellung. Herstellung von Gebrauchskunst wie z. B. Schalen, Kerzenhaltern, Kannen, Gläsern, Lampen usw. Schauen Sie dabei zu, wie aus 1120 Grad heißem Glas Gebrauchsgegenstände entstehen. Für Öffnungszeiten siehe www.stovbyglas.dk

STOVBY GLASPUSTERI
Stovbyvej 19, 4873 Væggerløse
Tel. +45 21 63 78 77
info@stovbyglas.dk
www.stovbyglas.dk



Hyggelig købmandsgård med historiske samlinger fra by og land, fortrinsvis fra starten af 1900-tallet. "Strik på 1'ste" viser strik, bøger og redskaber fra 1800-tallet, skiftende udstillinger af nyt og moderne strikdesign.

Quaint and cosy merchant's house featuring a historical collection from urban and rural areas, primarily from the early 1900s. "Knitting on 1'ste" shows knitting, books and tools from the 19th century, changing exhibitions of new and modern knitting designs.

Gemütlicher Kaufmannshof mit einer Sammlung historischer Gegenstände aus Stadt und Land, vornehmlich aus dem frühen 20. Jahrhundert. „Strick im 1sten" zeigt Strickwaren, Bücher und Arbeitswerkzeuge aus dem 19. Jahrhundert sowie wechselnde Ausstellungen mit neuem und modernem Strickdesign.

STUBBEKØBING MUSEUM MED "STRIK PÅ 1'STE"
Vestergade 43
4850 Stubbekøbing
Tel. +45 54 44 13 04
www.stubmuseum.dk



Nykøbing F´s nyeste galleri, 8 faste udstillere og ny gæsteudstiller hver måned. 160 m² spændende, lokal kunst: Maleri, fotos, glas. En fantastisk oplevelse, altid over 200 værker indenfor: maleri, fotos og glaskunst.

Nykøbing F's newest gallery, with 8 permanent exhibitors and a new guest exhibitor every month. 160m2 of exciting, local art: Paintings, photography, glassworks. A great experience, always over 200 works inside: painting, photography and glass art.

In der neuesten Galerie in Nykøbing präsentieren acht feste Aussteller und jeden Monat ein neuer Gastaussteller ihre Werke. 160 m² voller interessanter, lokaler Kunst: Gemälde, Fotos, Glaskunst. Ein tolles Erlebnis, immer mehr als 200 Werke aus den Bereichen Malerei, Fotografie und Glaskunst.

VOSS & KELLER GALLERI
Slotsgade 5
4800 Nykøbing Falster
Tel. +45 40 46 83 35
www.vossogkeller.dk



Lille fredelig havn i god stand. Gode toilet- og badefaciliteter.
Fælles opholdsrum og køkken i havnehuset.

Askø Harbour. Small, peaceful, well-maintained harbour. Good toilet and bathing facilities. Shared living area and kitchen in the harbour house.

Der Hafen von Askø: Kleiner, ruhiger Hafen in gutem Zustand. Schöne Sanitäreinrichtungen. Gemeinschaftsraum und Küche im Hafengebäude.

ASKØ HAVN
Konemadevej 1, 4942 Askø
kommunalehavne@lolland.dk
Tel. +45 51 64 79 68
www.lollandhavne.dk



En lille intim og hyggelig havn på en skøn frugtø.
Et godt udgangspunkt for ture til Fejøs mange produktions- og spisesteder.

Dybvig Harbour. A small, intimate and cosy harbour on a beautiful fruit island. A good starting point for visits to Fejø's many farms and eateries.

Dybviger Hafen: Kleiner, intimer und gemütlicher Hafen der herrlichen Obstinsel Fejø. Ein guter Ausgangspunkt für Ausflüge zu den vielen Erzeugern und Gaststätten der Insel.

DYBVIG HAVN
Dybvigvej 44, 4944 Fejø
kommunalehavne@lolland.dk
Tel. +45 21 27 18 84
www.lollandhavne.dk



Hyggelig havn ved siden af pragtfuld badestrand. Købmand på kajen.
Bus til charmerende kro. Gode faciliteter.

Femø Harbour. A cosy harbour close to a superb bathing beach. Good facilities, shop on the quay, bus service to the charming inn.

Der Hafen von Femø: Gemütlicher Hafen, an einem herrlichen Badestrand gelegen. Geschäft direkt am Kai und Busverbindung zu einer charmanten Gaststätte. Schöne Hafeneinrichtungen.

FEMØ HAVN
Femø havn 3, 4945 Femø
kommunalehavne@lolland.dk
Tel. +45 23 60 30 32
www.lollandhavne.dk



Danmarks sydligste lystbådehavn. Dejlig legeplads, grillplads og dejlig badestrand med udsigt til havmøllerne på Rødsand og solnedgangen i horisonten.

Gedser Yacht Harbour. The most southerly harbour in Denmark. New playground and barbecue site, great beach.

Gedser Marina: Der südlichste Yachthafen Dänemarks. Schöner Spielplatz, Grillplatz und toller Badestrand.

GEDSER LYSTBÅDEHAVN
Vestre Strand 1, 4874 Gedser
gk@guldborgsund.dk
Tel. +45 54 17 92 45
www.gedser-marina.dk



Mange gode ankerpladser. Vanddybde på 2,5 m.
Gå-afstand fra Nakskov centrum. Gode bade- og toiletforhold.
Fri brug af sejlklubbens klubhus.

Hestehoved Marina. Plenty of excellent berths. Water depth of 2.5 m. Walking distance from central Nakskov. Good showers and toilets. Free use of the clubhouse.

Yachthafen Hestehoved: Viele tolle Ankerplätze. Wassertiefe 2,5 m. In Gehweite zum Zentrum Nakskovs. Gute Sanitäreinrichtungen. Das Segelclub-Vereinshaus steht zur freien Nutzung zur Verfügung.

HESTEHOVED LYSTBÅDEHAVN
Hestehovedet 2, 4900 Nakskov
afk@youmail.dk
Tel. +45 40 59 46 90
www.hestehovedetlystbådehavn.dk



Læg til kaj midt i den smukke gamle købstad med de nyrenoverede stræder op til byen.

Nakskov Harbour. Sail right into the heart of the beautiful old market town with newly restored streets in the centre.

Der Nakskover Hafen: Legen Sie am Nakskover Hafen im Herzen der schönen, alten Handelsstadt an und genießen Sie einen Bummel durch die restaurierten Gassen.

NAKSKOV HAVN
Stensøvej 1, 4900 Nakskov
havne@lolland.dk
Tel. +45 54 67 73 32
www.lollandhavne.dk



En af Danmarks mest charmerende havne med udsigt til Aalholm Slot og næsten midt i byen.

Nysted Harbour. One of Denmark's loveliest harbours, next to Aalholm Castle and near the town centre.

Der Hafen von Nysted: Einer der charmantesten Häfen Dänemarks mit Blick auf das Schloss Aalholm und fast im Herzen der Stadt.

NYSTED HAVN
Strandvejen 18, 4880 Nysted
gk@guldborgsund.dk
Tel. + 45 54 17 92 45
www.saxbaad.dk



I Rødbyhavn Trafikhavn har man alting tæt på: Togforbindelse mod København og færge til Tyskland, samt dejlig badestrand.

Rødbyhavn Trafikhavn (Rødbyhavn Port). At Rødbyhavn Trafikhavn, everything is close by: train service to Copenhagen and ferries to Germany, along with a lovely beach.

Fährhafen Rødbyhavn: Vom Fährhafen Rødbyhavn Trafikhavn aus ist alles schnell zu erreichen: Bahnverbindungen nach Kopenhagen, Fähren nach Deutschland wie auch ein herrlicher Badestrand.

RØDBYHAVN TRAFIKHAVN
Østre Kaj 3, 4970 Rødbyhavn
havne@lolland.dk
Tel. +45 54 67 57 22
www.lollandhavne.dk



Oplev din "egen" ø med prisvindende faciliteter. Hotel og restaurant. Havnefee inkl. vand, el, bad/vask, grill og brænde, legeplads m.v.

Experience your "own" island with award-winning facilities. Hotel and restaurant. Marina fee incl. water, electricity, bath/sink, barbecue and firewood, playground, etc.

Entdecken Sie eine „einsame" Insel mit preisgekrönten Einrichtungen. Hotel & Restaurant. Hafengebühr inkl. Wasser, Strom, Sanitäreinrichtungen, Wäscheraum, Grill und Brennholz, Spielplatz etc.

VEJRØ MARINA
Vejrø 4, DK-4943 Torrig L.
vejroe@vejroe.dk
Tel. +45 63 20 59 20
www.vejroe.dk





Snyd ikke jer selv for en vandretur rundt i den gamle købstad fra 1354. Stubbekøbing Havn og By har været igennem en stor områdefornyelse. På havnen er der udkigstårn over Grønsund, sheltersplads, vandkantsbro, autocamperplads, fiskedam, grillplads og udekøkken til sejlere og cykelturister og andet godtfolk. Muligheder for proviantering i gåafstand. Fakta, Netto, Aldi, bager, Stubbekøbing Vinhandel, Marinaens Køkken, Fiskeri og Fritid og Cykeludlejning med App. på havnen. Færgen IDA som sejler Stubbekøbing og Bogø er en vigtig del af cykelruten Berlin-København.

Treat yourself to a stroll around the old market town that dates back to 1354. Stubbekøbing Harbour and the town have undergone a major urban renewal project. At the harbour you'll find a lookout tower with views across Grønsund, a shelter, a waterside boardwalk, a motorhome pitch, a fish pond, a barbecue area and an outdoor kitchen for sailors, cyclists and others to use. Food and drink options within walking distance. Fakta, Netto, Aldi, a bakery, Stubbekøbing Vinhandel (an off licence), Marinaens Køkken (a restaurant), Fiskeri og Fritid (for fishing equipment) and bicycle hire by app at the harbour. The IDA ferry, which sails between Stubbekøbing and Bogø, is an important part of the Berlin-Copenhagen cycle route.

Einen Bummel durch die 1354 gegründete Handelsstadt sollten Sie sich nicht entgehen lassen. Nach einer umfassenden Orts- und Hafenerneuerung warten in Stubbekøbing u. a. ein Aussichtsturm mit Blick auf den Grønsund, Windschutzhütten zum Übernachten, ein Ufersteg, ein Wohnmobilstellplatz, ein Fischteich, ein Grillplatz und eine Außenküche für Boots- und Radtouristen oder andere Besucher. Einkaufsmöglichkeiten und Gaststätten in Gehweite: Fakta, Netto, Aldi, Bäckerei, Weinhandlung Stubbekøbing Vinhandel, Gaststätte Marinaens Køkken, Angel-/Outdoorshop Fiskeri & Fritid sowie ein Fahrradverleih mit App am Hafen. Die Fähre IDA pendelt zwischen Stubbekøbing und Bogø als wichtiger Teil der Radroute Berlin – Kopenhagen.

STUBBEKØBING HAVN
Vesterhavn 3
4850 Stubbekøbing
Tel. +45 51 74 01 09
stubhavn@guldborgsund.dk
Link: https://www.havneguide.dk/havn/stubbekoebing-erhvervs-og-lystbaadehavn
https://www.facebook.com/stubbekoebing.havne
http://www.stubbekoebing.dk/


Foto: Pajor

PRAKTISKE OPLYSNINGER

Practical information / Praktische Informationen

EMERGENCY / *NOTRUF:* Tel. 112

POLITI / *POLICE* **/** *POLIZEI* : Tel. 114

LÆGEVAGTEN / AKUT MEDICIN
OUT OF HOURS DOCTOR **/** *NOTARZT*
Tel. +45 70 15 07 00

SKADESTUER
A AND E / EMERGENCY
NOTAUFNAHME
Ring altid inden du ankommer
Always call before you arrive
Immer vor Ankunft anrufen
Tel. +45 70 15 07 08
Fjordvej 15, 4800 Nykøbing F.
Hoskiærsvej 17, 4900 Nakskov

TANDLÆGEVAGT
EMERGENCY DENTIST
ZAHNARZT-NOTDIENST
Tel. +45 29 60 01 11

APOTEK / *PHARMACY* **/** *APOTHEKE*
Nykøbing F.:
Tel. +45 54 85 06 22
Tel. +45 54 85 33 00
Tel. +45 54 13 00 60
Nakskov:
Tel. +45 54 92 32 11

DYRLÆGER
VETERINARIANS **/** *TIERÄRZTE*
Nykøbing F., Tel. +45 54 85 32 36
Nykøbing F./
Nr. Alslev, Tel. +45 54 43 54 43
Maribo, Tel. +45 54 76 00 76
Nakskov, Tel. +45 54 92 33 01
Våbensted, Tel. +45 54 93 93 20
Sakskøbing, Tel. +45 54 70 40 75

MERE INFO OM LOLLAND-FALSTER
More info about Lolland-Falster
Weitere Infos über Lolland-Falster
www.visitlolland-falster.dk

KOLOFON Colophon / Impressum

Visit Lolland-Falster og Lolland-Falsters Folketidende. Forbehold for fejl og ændringer. Dette katalogs indhold er sponsoreret.

Oplag: 60.000 eksemplarer
Layout og produktion: Club 1 Reklamebureau.
Annoncesalg: Visit Lolland-Falster og Folketidende Gruppen.
Fotos: Visit Lolland-Falster, FT-Gruppen, Pajor, Robin Skjoldhus, Knuthenborg Safaripark, Rasmus Bendix, Niclas Jessen, Daniel Villadsen, Thomas Høyrup Christensen m.fl.
Redaktion: Visit Lolland-Falster
Papir: Indhold: 70 g UPM Star Matt
Omslag: 250g Genbrugspapir ubestrøget FSCRC

Visit Lolland-Falster and Lolland-Falsters Folketidende. Reservation for errors and changes. The contents of this catalogue are sponsored.

Number printed: *60.000 copies*
Layout and production: *Club 1 Reklamebureau.*
Sale and advertisements: *Visit Lolland-Falster and Folketidende Gruppen.*
Photos: *Visit Lolland-Falster, FT-Gruppen, Pajor, Robin Skjoldhus, Knuthenborg Safaripark, Rasmus Bendix, Niclas Jessen, Daniel Villadsen, Thomas Høyrup Christensen etc.*
Editors: *Visit Lolland-Falster*
Paper: Content: 70 g UPM Star Matt
Cover: 250g Recycled paper uncoated FSCRC

Visit Lolland-Falster und Lolland-Falsters Folketidende. Fehler und Änderungen vorbehalten. Die Inhalte dieses Magazins werden gesponsert.

Auflage: *60.000 Exemplare*
Layout/Produktion: *Club 1 Reklamebureau.*
Anzeigenverkauf: *Visit Lolland-Falster und Folketidende Gruppen.*
Fotos: *Visit Lolland-Falster, FT-Gruppen, Pajor, Robin Skjoldhus, Knuthenborg Safaripark, Rasmus Bendix, Nicals Jessen, Daniel Villadsen, Thomas Høyrup Christensen u. a*
Redaktion: *Visit Lolland-Falster*
Papier: Inhalt: 70 g UPM Star Matt
Umschlag: 250g Recyclingpapier unbeschichtet FSCRC

Trykkeri 5041 0004


Foto: Business Lolland-Falster


Foto: @rahinthegreen


Foto: Business Lolland-Falster


Foto: Business Lolland-Falster


Foto: @felecool

Mange smukke oplevelser på Lolland-Falster hele året rundt

Many special experiences on Lolland-Falster all year round.

Die Region Lolland-Falster bietet viele schöne Erlebnisse zu jeder Jahreszeit.


Foto: @felecool







Forkæl familien i Lalandia

Besøg Lalandia i Rødby – et tropisk ferie- og oplevelsescenter med bl.a. kæmpe indendørs Aquadome, Monky Tonky Land, restauranter, butikker m.m.
Her er skønne oplevelser for både store og små.

› Se åbningstider og priser på lalandia.dk

Spoil your family at Lalandia

Visit Lalandia in Rødby – a tropical holiday and activity centre where the facilities include a large indoor Aquadome, Monky Tonky Land, restaurants, shops, etc. There are great experiences for both young and old.

› View opening hours and prices at lalandia.dk

Verwöhnt die Familie in Lalandia

Besucht Lalandia in Rødby - ein tropisches Ferien- und Erlebniscenter mit riesigem Hallenspaßbad Aquadome, Monky Tonky Land, Restaurants, Shops und vielem mehr. Hier gibt es viel zu erleben für Groß und Klein.

› Öffnungszeiten und Preise seht Ihr auf lalandia.dk

Lalandia®

Lalandia i Rødby · Lalandia Centret 1, DK-4970 Rødby · Tlf. +45 5461 0505 · www.lalandia.dk